

Pierwsze strzały w wojnie plakatowej?

**Za szpital na słupy**

-To są działania w obronie szpitala, a nie żadna wojna plakatowa. To jednorazowa akcja – tak Ryszard Bartosik wyjaśniał oklejenie miejskich słupów informacyjnych plakatami z podobiznami starosty Zbigniewa Bartosika i wicestarosty Władysława Karskiego

Czytaj str. 4 i 5

**Odślonięcie tablicy pamiątkowej w getcie „Czachulec”**

-Myślę, że istotne są dwie rzeczy - obie tak samo ważne. Po pierwsze - wszyscy Żydzi spoczywający na cmentarzu na „Bartosikowej Górze” byli Polakami – mówi Paweł Janicki, autor serii publikacji na temat wiejskiego getta w Czachulcu. Rozmawiamy z nim w związku ze zbliżającymi się uroczystościami oficjalnego odsłonięcia tablicy pamiątkowej w getcie

Czytaj str. 10 i 11

Finanse turkowskiego szpitala – studia bez dna

**Czy kiedyś leciał z nami pilot**

Po raz kolejny katastrofalna sytuacja finansów szpitala uruchamia ostry konflikt na lokalnej scenie politycznej. Jak bumerang wracają argumenty o braku ze strony władz powiatu odpowiedniego nadzoru nad zarządzaniem turkowską lecznicą. Spróbujemy obronić tezę mówiącą, że nad finansami szpitala nigdy nie panowała żadna ekipa rządząca powiatem

Czytaj str. 4

W Brudzewie nie doszło do oczekiwanej zamiany miejsc

**Jak dużo trzeba zmienić, by zostało po starym**

Tomasz Kiciński i Kazimierz Wdowiński muszą ze sobą współpracować w dotychczasowej konstelacji. Pierwszy jako przewodniczący, drugi jako pierwszy wice

Czytaj str. 6

**KOMUNIKAT!!!**

Przedsiębiorstwo Komunikacji Samochodowej w Turku SA uprzejmie informuje, że z dniem **20 kwietnia 2013 roku** nastąpi zmiana miejsca obsługi pasażerów.

Stanowiska odjazdowe autobusów zostaną usytuowane przy wyjeździe (od stacji paliw) na ulicę Milewskiego, natomiast stanowiska przyjazdowe zostaną zlokalizowane przy wjeździe od ul. Milewskiego. Kasy biletowe znajdować się będą w budynku administracyjnym znajdującym się naprzeciwko nowych stanowisk odjazdowych. Ponadto informujemy, iż nieznacznie ulegną zmianie godziny odjazdów niektórych kursów.

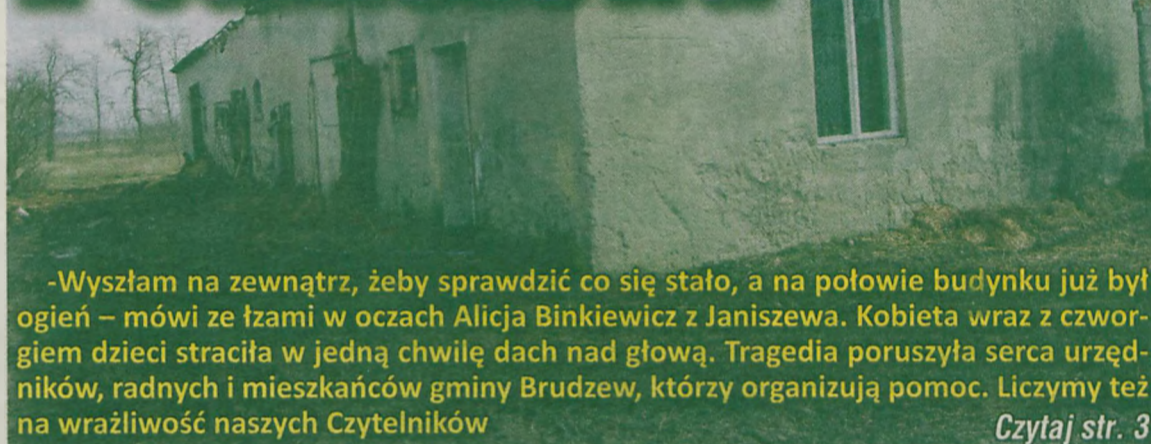
Szczegóły na naszej stronie internetowej [www.pks-turek.pl](http://www.pks-turek.pl) Zarząd Przedsiębiorstwa zaprasza do korzystania z naszych usług w zakresie: przewozów pasażerskich, usług turystycznych, przeglądów rejestracyjnych wszystkich typów pojazdów oraz sprzedaży paliw w konkurencyjnych cenach i dobrej jakości.

z89/DK

**NASZA TELEWIZJA W INTERNECIE**[www.eturk.tv](http://www.eturk.tv)

u/25

Pogorzelnicy czekają na wsparcie

**Pomóżmy rodzinie z Janiszewa**

-Wysłałam na zewnątrz, żeby sprawdzić co się stało, a na połowie budynku już był ogień – mówi ze łzami w oczach Alicja Binkiewicz z Janiszewa. Kobieta wraz z czworgiem dzieci straciła w jedną chwilę dach nad głową. Tragedia poruszyła serca urzędników, radnych i mieszkańców gminy Brudzew, którzy organizują pomoc. Liczymy też na wrażliwość naszych Czytelników

Czytaj str. 3

Tradycyjne, wiosenne utwardzanie dróg czas zacząć, czyli

**Jak pieniądze lądują w błocie...**

Nie ma chyba w powiecie sołectwa, w którym nie byłoby o tej porze roku problemu z nieprzejezdnymi drogami. Topią się mieszkańcy Gozdowa, Wróbliny, ulicy Fiołkowej i Działkowej w Turku, Malanowa czy Grzymiszewa. Powstaje więc pytanie: czy mimo „mokrej” aury wyrzucić pieniądze, dosłownie i w przenośni, w błoto, decydując o wydaniu niemałych kwot na wysypanie kilku wywrotek pospółki i jej utwardzenie?

Czytaj str. 16 i 17

Prezenter pogody w Technikum

**Tomasz Zubilewicz przywiózł do Turku wiosnę**

Czytaj str. 7



Radio z Turku



Jesteśmy na Facebooku

[www.facebook.com/tygodnikEchoTurku](http://www.facebook.com/tygodnikEchoTurku)

Zadzwoń do Echa i zgłoś problem  
AUTOMATYCZNA SEKRETARKA  
tel. 63 289 18 88

Turek.net.pl

NIEZALEŻNE ŹRÓDŁO INFORMACJI OD 1998

ODWIEDZ NAS

z59/DK

**KREDYTY!**KREDYTY  
Chwilówki

W naszej ofercie:

kredyty-chwilowki.pl, infolinia: 604 95 00 95

KONSOLIDACYJNY

GOTÓWKOWY

✓ do 200.000 zł  
✓ na 150 rat

✓ do 100.000 zł  
✓ bez poręczycieli

Turek, ul. Wojska Polskiego 19 (Rynek), tel. 63-279-00-84, kom. 784-370-723

z12/AS

z23/WK

u/4



CENTRUM GRZEWcze I SANITARNE



KOLSKA SZOSA 23  
tel./fax. 63 280 20 58  
kom. +48 604 563 875  
kom. +48 604 195 606

EKOCENTR DOMO 25 kW

KOCIOŁ STAŁOWY  
Z PODAJNIKIEM ŚLIMAKOWYM  
I DODATKOWYM RUSZTEM WODNYM

z23/WK

# Śmierć w butelce?

Każdy, kto był w Czechach wie, że można tam kupić spod lady spirytus. Co ciekawe z napisu na etykiecie można dowiedzieć się, że to polski trunk, rozlewany w lubelskim „Polmosie”. Okazuje się jednak, że w Lublinie nigdy takiego alkoholu nie produkowano.

Kupowany w Czechach spirytus cieszy się w Polsce ogromną popularnością. Bardzo często stawiany jest na stołach podczas uroczystości rodzinnych, także w postaci robionych na jego bazie nalewek. Litr spirytusu w Czechach można kupić spod lady, za jedyne 16 złotych, kiedy pół litra w polskim sklepie kosztuje ponad 40 złotych. Kupujący tłumaczą sobie, że u nas jest drogi, bo taki jest narzut, ale wszyscy wiedzą, że sama produkcja kosztuje kilka złotych. Nic bardziej mylnego. Etykieta z charakterystycznym napisem „Spirytus rektyfikowany” jest ludzko podobna do tej z oryginalnej butelki. Widnieje na niej nawet adres: LZPSiD, Lublin, ul. Spółdzielcza 6. Lublin nie produkuje tego trunku z taką etykietą, ale inną. Wyrób nosi nazwę „Spirytus lubelski”. A „Spirytus rektyfikowany” to owszem jest produkt Polmosu, ale warszawskiego.

Kto jest producentem tego trunku? Prawdopodobnie Czesi. Alkohol na pewno pochodzi z lewego źródła. Dlatego zarówno lekarze, jak i producenci oryginalnego spirytusu ostrzegają, by ludzie nie kupowali podróbek, bo wypicie trunku grozi nie tylko utratą zdrowia, ale nawet śmiercią. **il**

**UWAGA METANOL!**

brak banderoli

falszywa butelka

falszywa etykieta

**PODRÓBIONY SPIRYTUS**

Policja Ostrzega

**Nie kupuj alkoholu z niepewnego źródła**

W nieoficjalnym obiegu rozprowadzany jest spirytus skażony metanolem!

**Alkohol: tylko w sklepie, zawsze z polską banderolą!**

SPRAWIŁ BANDEROLEJ [www.banderolejakaczowa.pl](http://www.banderolejakaczowa.pl)



Etykieta z charakterystycznym napisem „Spirytus rektyfikowany” jest ludzko podobna do tej z oryginalnej butelki. Lublin produkuje spirytus ale o nazwie „Spirytus lubelski”.

## KRONIKA WYPADKÓW

### POLICJA

Turek

W piątek, 12 kwietnia, o godz. 20.50, przy ulicy Kaliskiej policjanci zatrzymali 26-letniego turkowiec, który wsiadł na rower mimo sądowego zakazu, który obowiązywał do listopada tego roku.

Rejon

We czwartek, 5 kwietnia, o godz. 16.30, w Cichowie (gm. Brudzew) do rutynowej kontroli zatrzymany został 39-letni miejscowy jadący fiatem Punto. Mężczyzna miał w organizmie około promila alkoholu.

W piątek, 5 kwietnia, około godz. 22.00, w Tuliszkowie policjanci zatrzymali 23-letniego miejscowego, który chwilę wcześniej butelką po piwie wybił przednią szybę w seacie cordoba. Właściciela auta, 38-letni tuliszkowianin jej wartość oszacował na 300 złotych.

W sobotę, 6 kwietnia, około godz. 1.30, Dobrą po kilku głębszych volkswagenem golfem przemierzał 31-letni mieszkaniec Marianowa Kolonii. Mężczyzna „wydmuchał” 0,73 promila alkoholu.

Tego samego dnia, o godz. 13.00, w Wyszynie w gminie Władysławów skontrolowany został 42-letni cyklista ze Stawek, który wsiadł na rower mimo zakazu obowiązującego do września 2014 roku.

We środę, 10 kwietnia, o godz. 18.00, w Brudzewie policjanci zatrzymali kolejnego rowerzystę, który jechał mimo zabranych uprawnień. Tym razem 30-letni miejscowy miał zakaz do września tego roku.

Kolejna nietrzeźwa cyklistka zatrzymana została w Brudzewie, w piątek, 12 kwietnia, około godz. 15.50. 46-letnia mieszkanka Goleiszczyny miała w organizmie 1,73 promila alkoholu.

W sobotę, 13 kwietnia, około godz. 17.30, w Krwonach rutynowej kontroli poddany został 26-letni rowerzysta z Bogdałowa Kolonii, który „wydmuchał” 2,23 promila alkoholu.

Pół godziny później, w Koźminie tamtejsi mundurowi zatrzymali 42-letniego mieszkańca Dąbrowy, który na rower wsiadł mimo 1,67 promila.

W niedzielę, 14 kwietnia, tuż przed 19.00, w Ugorach w gminie Dobrej w ręce stróżów prawa już kolejny raz wpadł 30-letni mieszkaniec Marianowa Kolonii, który za kierownicę volkswagena golfa wsiadł nie tylko bez prawa jazdy ale też po alkoholu – 0,68 promila.

## Najpierw pobili, później okradli

Dwudziestosiedmioletni mieszkaniec Bud Słodkowskich został pobity i okradziony przez dwójkę mężczyzn. Napastnicy zabrali czapkę i paczkę papierosów.

Do zdarzenia doszło w piątek, 12 kwietnia, około godziny 22.30. Do idącego ulicą Kaliską 27-letniego mieszkańca Bud Słodkowskich, doszło dwóch nieznanym mu mężczyznom. Zaczęli go

szarpać, a następnie pięściami bić po głowie. Gdy upadł zaczęli sprawdzać, co ma w kieszeniach. Jednak prócz paczki papierosów, niczego tam nie znaleźli. Zabrali też czapkę bejsbolówkę, która

spadła poszkodowanemu podczas bójki.

27-latek zadzwonił po policjantów, którzy chwilę później zatrzymali napastników. 18-latek z Dobrej i 21-latek z Tuliszkowa staną przed sądem. Za pobicie mężczyzny grozi im nawet pięć lat więzienia. **il**

## Dziesięć lat za kradzież z włamaniem

Łupy warte ponad dwa i pół tysiąca złotych wynieśli złodzieje z posesji mieszkańca Dryi. Policjanci z Tuliszkowa, nie tylko zatrzymali przestępców, ale odzyskali też część łupów.

W niedzielę, 14 kwietnia w ręce funkcjonariuszy z Tuliszkowa wpadło pięciu złodziejek, którzy poprzedniej nocy włamali się na posesję mieszkańca Dryi. Ze stodoły wynieśli szlifierkę kątową i elektryczną, wiertarkę, spawarkę, tarczę do cięcia metalu, komplet kluczy, przewody miedziane i części samochodowe – łupy warte 2550 złotych.

Za kradzież z włamaniem mieszkańcy Grabowca, Paprotni, Kiszew i dwaj mężczyźni z Kiszew mogą spędzić za kratkami nawet dziesięć lat. **il**

## Dziecko pod kołami mazdy

Dwunastoletni chłopiec z Kun w gminie Władysławów wjechał na rowerze wprost pod koła mazdy. Dziecko trafiło do konińskiego szpitala.

Do wypadku doszło w poniedziałek, 8 kwietnia. Około godziny 15.30, jak zwykle, 12-latek wracał ze szkoły do domu. Po skończonych zajęciach wsiadł na rower i wyjechał na ulicę, wprost pod jadący samochód.

Jako pierwsi na miejscu wypadku pojawili się miejscowi strażacy. Ochotnicy zabezpieczyli miejsce zdarzenia, a także udzielili pierwszej pomocy poszkodowanemu chłopcu, a następnie przekazali 12-latkę ekipie pogotowia ratunkowego, która przewiozła go do konińskiego szpitala. **il**

Pogorzelnicy czekają na wsparcie

# Pomóżmy rodzinie z Janiszewa

**-Wysłałam na zewnątrz, żeby sprawdzić co się stało, a na połowie budynku już był ogień – mówi ze łzami w oczach Alicja Binkiewicz z Janiszewa. Kobieta wraz z czworgiem dzieci straciła w jedną chwilę dach nad głową. Tragedia poruszyła serca urzędników, radnych i mieszkańców gminy Brudzew, którzy organizują pomoc. Liczymy też na wrażliwość naszych Czytelników.**

Był wtorkowy ranek, 9 kwietnia. *-Codziennie wstaję bardzo wcześnie, tego dnia obudziłam się przed szóstą. Chciałam ogarnąć mieszkanie zanim wstaną dzieci. Nastawiłam też pranie. Pierwsza wstała średnia córka i poprosiła o herbatę, włączyłam czajnik elektryczny, żeby zagotować wodę - wtedy zgasło światło - opowiada Alicja Binkiewicz z Janiszewa. Chwilę czekała, ale prądu nadal nie było, zadzwoniła więc do sąsiadki z pytaniem, czy i u niej nie ma prądu. Ta uspokoiła ją tłumacząc, że na pewno znów coś remontują i na za kilka kilka minut będzie. -Zdążyłam się rozłaczyć, gdy usłyszałam na górze huk. Jak wyszłam na zewnątrz, żeby sprawdzić co się stało, na połowie budynku już był ogień. Nie wiedziałam co mam robić - czy biec po sąsiadów, czy dzwonić po straż czy ratować dzieci - mówiła wciąż jeszcze zdenerwowana.*

Jednak rozsądek zwyciężył i w pierwszej kolejności kobieta wezwała pomoc. W tym czasie wywiodła z domu dwójkę dzieci i wróciła po następną. *-Zaczęłam ubierać najmłodszego Marcinka, gdy do domu wbiegła sąsiadka. Zawinęła małego w koc i zabrała go do siebie. Pozostała trójka też poszła do niej. Chwilę później na posesji Binkiewiczów pojawili się pozostali mieszkańcy wsi, którzy pomogli wynieść z płonącego domu najpotrzebniejsze rzeczy. -Dobrze, że mam takich kochanych sąsiadów, którzy wiedzą, że jestem sama i zawsze mi pomagają. Bez*

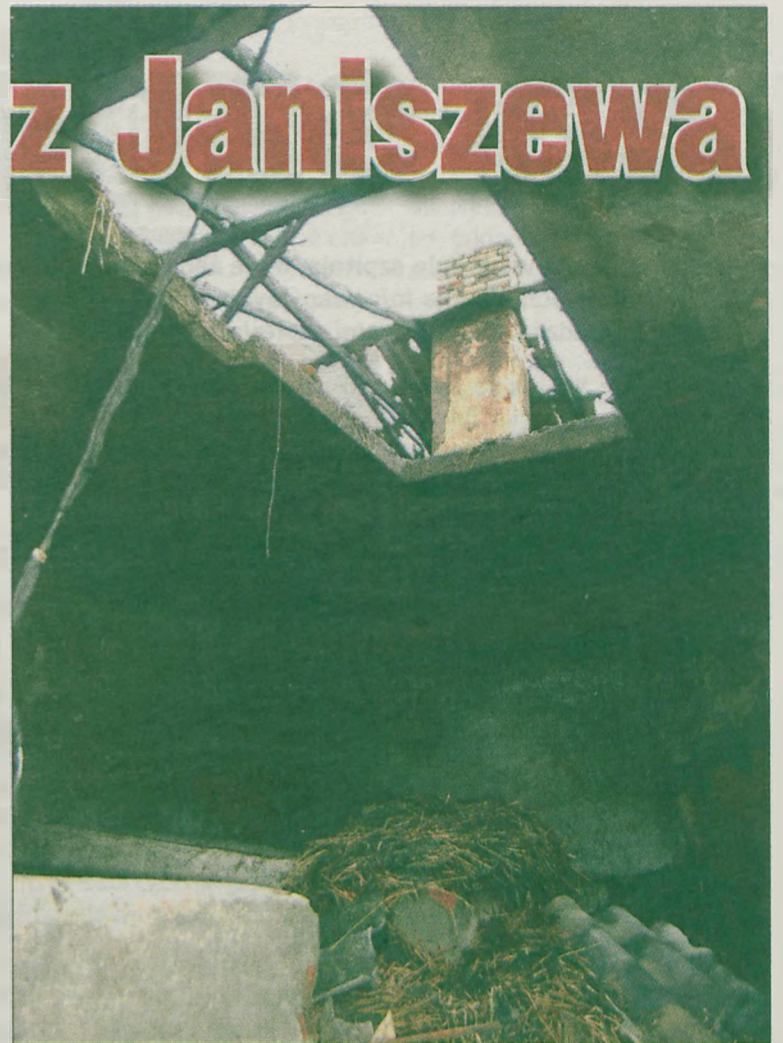
*nich nie dałabym rady - dodała zapłakana kobieta.*

W tym czasie na miejscu kolejno pojawiały się wozy strażackie z: Turku, Brudzewa, Krwon, Janiszewa i Koźmina, które kilka następnych godzin gasiły pożar. Akcji przyglądała się przerażona właścicielka: *-Stałam na podwórku i patrzyłam jak płonie dobytek mojego życia. Jeszcze takiej tragedii nie przeżyłam. Kobieta wspominała, jak przed trzynastu laty wprowadziła się do domu rodzinnego męża. Pierwsze lata mieszkali wraz z matką małżonka. Tam na świat przyszło czworo dzieci małżeństwa: dwunastoletni Robert, ośmioletnia Karolinka, sześciolatnia Ewelinka i w październiku ubiegłego*

roku - Marcinek. Najmłodszy syn Binkiewiczów ma wrodzoną wadę serca i jest pod stałą opieką kardiologów, jego matka ma białkomocz i choruje na nerki. Także, chociażby z tego powodu, wcale nie jest łatwo.

Jak by tego było mało, musieli przeżyć jeszcze pożar. *-Teściowa nie przeżyłaby drugi raz tej tragedii. Przed trzydziestoma laty dom także się palił i wiele wysiłku kosztowała jego odbudowa. Teraz nie wiadomo czy będziemy mogli do niego wrócić - opowiadała pani Alicja.*

Matka wraz z czworgiem dziećmi zatrzymała się u rodziny męża. Choć ma obok siebie bliskich, wciąż nie może dojść do siebie, zastanawiając się, co by było, gdyby ogień powstał w



Po pożarze domu, Alicja Binkiewicz wraz z czworgiem dzieci została nie tylko bez dachu nad głową.



Mieszkanie rodziny Binkiewiczów mieściło się w dużym budynku gospodarczym.

ka pani Alicji - Anna Binkiewicz: *-Najstarszy syn szwagierki najbardziej przeżył pożar i nie może pogodzić się z tym, co się stało. Dzisiaj zdecydował, że jednak pójdzie ze mną do spalonego domu. I to był błąd. Po powrocie głośno płakał i powtarzał w kółko, że już nie odbudują ich domku.*

Przyczyną pożaru, do którego doszło na strychu budynku było najprawdopodobniej zwarcie instalacji elektrycznej przy liczniku.

Rodzina składowała tam słomę, siano i zboże, które natychmiast zajął ogień.

Na miejscu był też wójt Cezary Krasowski wraz z Barbarą Zielińską, kierowniczką Gminnego Ośrodka Pomocy Społecznej i pracownikami Zakładu Gospodarki Komunalnej. *-W tej chwili przygotowujemy w Krwonach tymczasowe mieszkanie dla rodziny. Mam nadzieję, w poniedziałek*

*będą się mogli tam wprowadzić - mówił Krasowski.*

Wójt rozmawiał też z Agencją Nieruchomości Rolnych, by nieodpłatnie przekazała pustostan, który znajduje się w Brudzynie, by dzieci nie musiały zmieniać szkoły. W tym tygodniu rzeczoznawca z Nadzoru Budowlanego oszacuje, czy dom będzie można wyremontować. Jeżeli tak, byłoby to najlepsze rozwiązanie dla rodziny. Wtedy część pieniędzy z budżetu gminy przekazana zostanie na remont budynku. *-Rodzina dostała już pomoc finansową na najpotrzebniejsze wydatki. Także nauczyciele i radni zebrali pieniądze dla rodziny, które pomogą im stanąć na nogi - mówiła Barbara Zielińska.*

Alicja Binkiewicz ma nadzieję, że remont jednak będzie możliwy, bo dzieci nie chcą zmieniać szkoły, są też przywiązane do swojego gospodarstwa, tym bardziej, że zostały na nim zwierzęta. Rodzina została nie tylko bez dachu nad głową, ale też bez środków do życia. Rodzina na pomoc męża i ojca rodziny na razie nie może liczyć.

Iwona Łechtańska

nocy: *-Wtedy wszyscy splanęlibyśmy żywcem. Cały czas słyszę ten huk. Walilo tak, jak gdyby bomby leciały. Do tej pory mam też przed oczami ogień trawiący mój dobytek. Boję się usnąć.*

Na posesji Binkiewiczów zostały trzy kozy i dwa psy, które trzeba codziennie karmić. Żaden z członków rodziny nie chce tam iść, bo wracają wspomnienia, więc obowiązki przejęła szwagierka



To już drugi pożar jaki miał miejsce w domu Binkiewiczów. Po tym sprzed trzydziestu udało się wyremontować budynek. Czy mury wytrzymały kolejny?



**M&M DACHY** s.c.

**POKRYCIA DACHOWE**

**OFERUJEMY:**

- ⊙ dachówka ceramiczna i cementowa
- ⊙ blachodachówki i blachy trapezowe
- ⊙ systemy rynnowe i akcesoria dachowe
- ⊙ okna dachowe

**Duże Rabaty!!!**

**790 608 616**  
**533 405 066**

**Niskie Ceny**

**Pomiar i wycena GRATIS!!!**

Turek, ul. Poduchowne 3 (obok stacji Orlen)

Opatówek, ul. Łódzka 35b  
e-mail: mmdachy@wp.pl, www.mmdachy.pl

Pierwsze strzały w wojnie plakatowej?

# Za szpital na słupy

-To są działania w obronie szpitala, a nie żadna wojna plakatowa. To jednorazowa akcja – tak Ryszard Bartosik wyjaśniał na wtorkowej konferencji prasowej oklejenie miejskich słupów informacyjnych plakatami z podobiznami starosty Zbigniewa Bartosika i wicestarosty Władysława Karskiego jako osób odpowiedzialnych za nadzór nad finansami szpitala w Turku.

Zwołaną we wtorek (9 kwietnia) przez miejscowych liderów PiS konferencję prasową poprzedziła głośna kampania plakatowa.

W ramach tej akcji, słupy ogłoszeniowe w mieście zostały oklejone plakatami dużego formatu. Ich negatywnymi bohaterami

byli: starosta Zbigniew Bartosik i wicestarosta Władysław Karski. Autorzy plakatu informują, że wyżej wymienieni jako odpowie-

dzialni za nadzór nad finansami szpitala w Turku przyczynili się do ubiegłorocznego ujemnego wyniku lecznicy na poziomie mi-

nus 5.459.111 złotych. -W sprawie kondycji szpitala rządzący powiatem próbują iść pod hasłem - Wyborcy nic się nie stało! - na

## Finanse turkowskiego szpitala – studnia bez dna



# Czy kiedyś leciał z nami pilot?

Po raz kolejny katastrofalna sytuacja finansów szpitala uruchamia ostry konflikt na lokalnej scenie politycznej. Jak bumerang wracają argumenty o braku ze strony władz powiatu odpowiedniego nadzoru nad zarządzaniem turkowską lecznicą. Poniżej spróbujemy obronić tezę mówiącą, że nad finansami szpitala nigdy nie panowała, żadna ekipa rządząca powiatem. Co więcej, w tym celu nikt i nigdy nie podjął poważniejszej próby. Bez różnicy czy na czele władz powiatu stał ten, czy inny osobnik o nazwisku Bartosik. Choć ta konkluzja w żadnej mierze nie zdejmuje teraźniejszej odpowiedzialności za kondycję szpitala z ekipy obecnie rządzącej powiatem.

Z pobieżnej nawet lektury sześciu oficjalnych dokumentów dotyczących turkowskiego szpitala wyłania się dość przygnębiający obraz. Widzimy na nim kompletny chaos informacyjny, do którego doprowadziły zawarte w nich sprzeczne dane finansowe. Co skutecznie zaciemniało stan finansów lecznicy jednocześnie uniemożliwiając jakiegokolwiek sprawne kontrolowanie przepływów strumienia pieniędzy w szpitalnej kasie.

### Jaka ma być strata

Na początek weźmy dokument z 10 marca 2012r. opatrzony tytułem: „Krótka diagnoza stanu organizacyjnego i finansowego SP ZOZ w Turku i propozycje zaleceń naprawczych”. Już na samym wstępie tej analizy czytamy, że na koniec 2012r. należy spodziewać się straty finansowej w wysokości co najmniej 2,5 mln zł. Za treści dokumentu odpowiada Wydział Zarządzania Kryzysowego i Ochrony Zdrowia Starostwa Powiatowego. Informacja ta zawiera dopisek, że „Opracowanie konsultowano z dyrekcją SP ZOZ”. Tymczasem pięć dni później, bo 15 marca 2012r. dyrekcja szpitala przedkłada władzom powiatu również oficjalny Plan finansów SP ZOZ w Turku na 2012r. Wynika z niego, że strata ze sprzedaży planowana jest na poziomie 1,74 mln zł, a strata na działalności gospodarczej ma wynieść 2,1 mln zł. Czyli w obu przypadkach to jednak mniej niż 2,5 mln i to minimum, jak przewiduje się w przywoływanym dokumencie o 5 dni wcześniejszym. Mija jednak kolejne kilka tygodni i na Zarządzie Powiatu pojawia się jednak strata na poziomie 2,5 mln zł. Jeśli chodzi o konkretny dzień tygodnia to jest czwartek. Bo już cztery dni później, czyli w poniedziałek, na posiedzeniu Społecznej Rady SP ZOZ głosowany jest plan finansowy szpitala z założoną stratą na wręcz symbolicznym poziomie 500 tys. złotych. Czytelnicy zwrócili zapewne uwagę, że w przeciagu kilku dni albo znikają, to znów pojawiają się miliony złotych. Co ciekawe, w Radzie Społecznej szpitala zasiadają znani i wpływowi wójtowie i burmistrzowie, którym nie mogą być obce finansowe realia lecznicy. A mimo to głosują jak

trzeba. Zresztą starosta Zbigniew Bartosik również. Na koniec ubiegłego roku okazuje się, że faktyczna strata szpitala opiewa na 2,938 mln złotych. Czyli najbliżej prawdy był dokument z 10 marca prognozujący, że strata wyniesie minimum 2,5 mln zł. Ale pewnie ładniej wyglądało skromne pół miliona. Szczególnie w porównaniu z wynikiem roku 2011, kiedy to szpital odnotował stratę na poziomie ponad 3,6 mln zł.

### Redukcja kadr w szpitalu poprzez zatrudnianie

Z innego oficjalnego dokumentu z 24 lutego 2012r. a sygnowanego przez dyrektora Bogdana Kawkę wynika, że w owym feralnym 2011r. zatrudnienie w szpitalu wzrosło z 334,4 etatu do 339,4. Czyli o równiutkie 5 etatów. Słowem, szpital średnio miesięcznie generował ponad 300 tys. zł straty, a jednocześnie w placówce zwiększano zatrudnienie. Ale kierownictwo szpitala miało chyba świadomość, że coś tu jest nie bardzo, bowiem w Informacji z 24 stycznia 2012r. skierowanej do przewodniczącego Zdzisława Cichego dyrektor Kawka przewiduje redukcję zatrudnienia o 15 osób. Czyli w 2011 dodatkowo zatrudniono pięć osób, po czym zadeklarowano redukcję o 15 pracowników. I nikt się nad tym jakoś specjalnie nie zajął. No ale cóż, papier wszystko przyjmie. A kogo by to obchodziło, że ma się to nijak do rzeczywistości? Bo o jakimkolwiek nadzorze nad finansami szpitala trudno mówić.

Efekt musiał być taki, że łączna strata turkowskiej lecznicy za rok 2011 i 2012 przekracza 6,6 mln złotych, a należności wymagalne szpitalne sięgają ok. 3,4 mln zł.

### Czas munny z NFZ

Dotąd mówiliśmy o relacjach na linii powiatowa władza – kierownictwo szpitala w obecnej kadencji. A jak to wyglądało w latach 2007 – 2010? Mówimy więc teraz o rządzącym szpitalem tandemie Ryszard Bartosik (starosta) i Krzysztof Bestwina (dyrektor). Oto w roku 2007 turkowski szpital z NFZ otrzymuje kontrakt w wysokości 22,3 mln zł, czyli o 3,1 mln zł wyższy niż w 2006. Razem z innymi dochodami oznacza to roczne przychody szpitala na poziomie prawie 24,5 mln zł

Rok później (2008) kontrakt z NFZ rośnie o kolejne 5 mln zł, i łączne przychody szpitala sięgają 29,7 mln zł. Słowem, szpital dysponuje budżetem o niemal 9 mln zł wyższym niż jeszcze w 2006r.

Aby w 2009r. mieć kontrakt z NFZ o wartości 29,9 mln zł, a łączne przychody sięgające prawie 31,9 mln zł. Czyli dyrektor Bestwina ma w roku 2009 kontrakt z NFZ wyższy o ponad 10,5 mln zł niż jego poprzednik w roku 2006. Problem w tym, że równocześnie koszty działalności operacyjnej szpitala strzelają jak z katapulty. O niemal równe 9 mln zł. Z 23,4 mln zł w 2006 do 32,4 mln zł w 2009.

### Przejedzone eldorado

Widać z tego zestawienia, że w ciągu trzech lat wzrost kosztów niemal całkowicie konsumuje znaczącą, bo ponad 50 proc. podwyżkę kontraktu. Trudno w tej sytuacji zakładać, że ktoś tu nadzorował strumienie szpitalnych pieniędzy. A że płynął on w niespotykanej wcześniej obfitości, to też nie za bardzo były powody, aby martwić się o bieżące wyniki lecznicy. W 2007 strata wyniosła skromne 660 tys. zł. Rok później pojawiła się nawet nadwyżka na zbliżonym poziomie (649 tys. zł), aby w 2009 zamknąć się stratą ledwie przekraczającą 550 tys. zł.

Ale przychodzi kryzys i dla szpitala kończy się era eldorado. W roku 2010 w porównaniu do poprzedniego kontrakt z NFZ jest wyższy raptem o skromniutkie 670 tys. zł. To nawet nie jest poziom inflacji. Tymczasem koszty operacyjne szpitala jak gdyby nic się nie stało szybują sobie dalej o kolejne 2,4 mln zł. W efekcie w ostatnim roku dyrektorowania Bestwiny strata ze sprzedaży przekracza 2,1 mln zł. A że w kolejnych latach wartość kontraktu z NFZ realnie maleje, a koszty nie spadają, to straty szpitala muszą iść w miliony.

### Wnioski, czyli o różnicach między panami B.

Z powyższych rozważań wynika, że dotąd żadna ekipa rządząca powiatem nawet w minimalnym stopniu nie panowała nad strumieniem pieniędzy w szpitalu. Tezę taką wzmacnia fakt, że o ile wydatki na materiały i energię od roku 2007

wzrosły o 2,7 mln zł (z 4,9 mln zł do niespełna 7,6 mln zł w 2012r.), to w tym samym czasie łączne, szeroko rozumiane koszty pracownicze zwiększyły się o ponad 6,2 mln zł. W tym na kontrakty lekarskie, ratowników, konsultacje specjalistów o niemal 4,9 mln zł. Inaczej mówiąc, winą Krzysztofa Bestwiny był brak panowania nad lawinowo rosnącymi kosztami szpitala, a śmiertelnym grzechem Bogdana Kawki była niezdolność do zdecydowanego odwrócenia tego zjawiska. W obu zaś przypadkach trudno doszukać się choćby śladowych działań ze strony kolejnych ekip rządzących powiatem zmierzających do skutecznego nadzorowania szpitalnych finansów. Jednak ekipę Ryszarda Bartosika można jakoś tam zrozumieć. Mogła bowiem oddawać się błogiemu politykowaniu, gdyż finansowej manny starczało nawet na beztraskie przypatrywanie się jak pod niebiosa szybują koszty lecznicy. Ale już żadnych okoliczności łagodzących nie ma dla Zbigniewa Bartosika i jego tęczowej koalicji. Bo widząc, co dzieje się z wynikami szpitala już w

ostatnim, 2010 roku koalicji TS/PiS niezbędne było energiczne zabranie się do sprzątnięcia po Bestwinie. Najlepiej rękami tegoż Bestwiny. A jeśli już chciano zrobić dobrze Bogdanowi Kawce i wójtowi Broniszewskiemu, to tego pierwszego należało zadaniować precyzyjnymi celami na beztraskie wysłuchiwanie jego bają, że z powodu niewydolności systemu wszystkie szpitale powiatowe borykają się z problemami finansowymi. Ale bodaj najważniejszą przyczyną czerwonego alarmu dla ekipy Bartosika z Przykony powinno być to, że przyszło jej rządzić w czasie, w którym skrzęta rzeczywistość głośno zaczęła mówić – Panowie! Sprawdzam jakie macie rzeczywiste kwalifikacje do sprawowania władzy. Spod topora takiego wyzwania szczęśliwie mógł umknąć Bartosik z Kowali i jego ekipa. I to jest ta fundamentalna różnica. Bo żaden z panów B. nie miał zamiaru, ani pomysłu na realne nadzorowanie strumienia pieniędzy. Nie tylko zresztą w szpitalu.

Andrzej Jarek

### INFORMACJA



ADWOKATURA  
POLSKA

## KANCELARIA ADWOKACKA MARKA SAWICKIEGO

Turek, ul. Legionów Polskich 1/37

(w budynku na przeciwko Sądu Rejonowego,  
pierwsza klatka za pocztą, obok Kancelarii Notarialnej)

Czynna od poniedziałku do piątku w godz. 7.30 - 15.30

Tel. 63 278 57 70

www.kancelarie.turek.pl

e-mail: adwokat.sawicki@kancelarie.turek.pl

DYŻUR ADWOKATA

Poniedziałek - Piątek 16.30 - 18.00

Tel. kom. 501 523 988

## FILIA KANCELARII ADWOKACKIEJ w Uniejowie, ul. Kilińskiego 18

czynna w czwartki w godz. 13.00 - 15.00

Tel. kom. 669 292 669

(inny termin po wcześniejszym telefonicznym uzgodnieniu)



Negatywnymi bohaterami plakatów, jakie pojawiły się na miejskich słupach w Turku są starosta Zbigniew Bartosik i wicestarosta Władysław Karski. Jak przekonuje Ryszard Bartosik, wyżej wymienieni jako odpowiedzialni za nadzór nad finansami szpitala w Turku przyczynili się do ubiegłorocznego ujemnego wyniku lecznicy na poziomie minus 5.459.111 złotych.

wstępie konferencji prasowej zauważył Ryszard Bartosik. Jego zdaniem, do tego dają się sprowadzić ostatnie publikacje prasowe przedstawicieli rządzącej powiatem koalicji. Były starosta krytycznie ocenił przesłanie płynące ze wspomnianych publikacji, z których przebija się też sugestia, że przecież zawsze tak było, że od zawsze szpital borykał się z finansowymi problemami. -A przecież ten wynik finansowy jest autorstwa dyrektora powołanego przez tych panów (tzn. m. in. Z. Bartosika i W. Karskiego – uwaga aj). Dlatego podjęta akcja plakatowa, wedle Ryszarda Bartosika, jest sygnałem, który chce przekazać wyborcom. Plakaty mają być też odpowiedzią na uspokajające komunikaty pojawiające się w prasie nadawane przez przedstawicieli „tęczowej koalicji”. W tym



miejscu gospodarz wtorkowej konferencji prasowej przywołał stwierdzenia p.o. dyrektora SP ZOZ Macieja Rosiaka, że firma sprzątająca szpital zmywa tylko samą wodą, bo obawia się o za-

płatę za swoje usługi. -Ktoś inny zastanawia się czy dostarczać szpitalowi leki, a przed p. o. dyrektora na biurku piętrzą się wezwania o zapłatę należności. Stąd nasza akcja informacyjna – argumentował Ryszard Bartosik.

Sięgnął również po treści z protokołu kontroli przeprowadzonej przed kilkoma miesiącami przez Macieja Rosiaka. Z tego źródła przywołane zostały naruszenia procedur postępowania konkursowego w szpitalnych konkursach. -Jak pan Itczak był droższy, to przerywano procedury i negocjowano z nim niższe stawki, aby dostosował cenę do pozostałych oferentów. Z kolei, gdy pani Ignatowicz nie dostarczyła wymaganych dokumentów, to dano jej czas na ich dostarczenie w późniejszym terminie. A jak pan dyrektor Majda był przewodniczącym komisji konkursowej, jego żona startowa-

ła w konkursie oferując usługę, a jego siostra była członkiem komisji konkursowej i wszystko było ok – przytaczał przykłady Ryszard Bartosik.

Zapytany z kolei, czy nie rozpoczęła się właśnie wojna plakatowa, radny zapewnił, że jego akcja ma na celu obronę szpitala, a nie wszczynanie jakiegось konfliktu. Poza tym plakaty mają mieć charakter akcji jednorazowej. Wraził też nadzieję, że radni otrzymają wyniki kontroli jaką w szpitalu przeprowadziła Regionalna Izba Obrachunkowa.

Jednak, jak często bywa w takich sytuacjach o rzeczach najważniejszych mówi się niewiele. -Od lutego toczą się rozmowy z firmą prywatną. Podobno pełnomocnictwa do dalszych rozmów ma radca prawny Anna Szcze-

pocka – tak Ryszard Bartosik zasygnalizował plany władz powiatu odnośnie zmian własnościowo-organizacyjnych szpitala. W konkluzji za skandal uznając sytuację, w której takie rozmowy toczyć się mają już od lutego, a pomimo odbycia się dwóch sesji radni powiatowi nic na ten temat oficjalnie nie wiedzą. Faktycznie, od jakiegoś czasu nieoficjalnie mówi się o negocjacjach władz powiatu z podmiotem o nazwie Grupa Nowy Szpital. Przedmiotem tych rozmów mają być warunki, na jakich ów podmiot zostałby operatorem zarządzającym turkowską lecznicą. Słowem, temat został podniesiony publicznie, a z racji swojej wagi winien zostać publicznie zaprezentowany przez władze powiatu.

AJ

**Muzyczna rewolucja w Radiu Konin!**

**Najlepsze kawałki wszech czasów**

**Muzyka, obok której nie przejdziesz obojętnie**

95,80 FM  
**Konin**  
RADIO

**Nastaw uszy na 95,8 FM**

z/DK

**Eurocentrum Innowacji i Przedsiębiorczości**  
ul. Budowlanych 5, 63-400 Ostrów Wielkopolski  
tel. /fax 62 736 10 27, tel. 62 735 06 68

Planujesz założenie własnej firmy?  
Nie masz na ten cel środków finansowych?  
Nie wiesz jakie kroki należy podjąć, aby rozpocząć działalność?

**Weź udział w projekcie pt. STERUJ WŁASNĄ FIRMA**

Projekt jest skierowany do mieszkańców powiatów: GOSTYŃSKIEGO, JAROCIŃSKIEGO, PLESZEWSKIEGO, TURECKIEGO

W projekcie mogą wziąć udział osoby, które łącznie spełniają następujące warunki:

- są osobami bezrobotnymi w wieku do 25 lat,
- nie prowadziły działalności gospodarczej przez okres 1 roku przed przystąpieniem do projektu,
- deklarują rejestrację działalności gospodarczej na terenie województwa wielkopolskiego.

W ramach projektu oferujemy:

- szkolenia grupowe oraz doradztwo umożliwiające uzyskanie wiedzy i umiejętności potrzebnych do założenia i prowadzenia działalności gospodarczej,
- bezzwrotne wsparcie inwestycyjne na sfinansowanie pierwszych nakładów inwestycyjnych – maksymalnie do 40.000 złotych,
- bezzwrotne wsparcie pomostowe pozwalające utrzymać płynność finansową firmy – w wysokości do 1.500 złotych miesięcznie wypłacane w okresie pierwszych 6 miesięcy od dnia rozpoczęcia działalności gospodarczej,
- warsztaty i seminaria oraz doradztwo mające na celu rozwój prowadzonej działalności gospodarczej.

**Rekrutacja uczestników do drugiej grupy będzie prowadzona od 15 do 26 kwietnia br.**

**ZAPRASZAMY NA STRONĘ INTERNETOWĄ PROJEKTU:**  
[www.euro.ctiw.pl/steruj](http://www.euro.ctiw.pl/steruj)

KAPITAŁ LUDZKI  
NARODOWA STRATEGIA SPÓJNOŚCI

UNIA EUROPEJSKA  
EUROPEJSKI FUNDUSZ SPOŁECZNY

Projekt realizowany w ramach Działania 6.2 Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki, współfinansowany przez Unię Europejską w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego

735/0k

## Oświadczenie Zarządu Powiatu Tureckiego



Zarząd Powiatu Tureckiego zapoznał się z wynikami zarządzanej w lutym bieżącego roku kontroli wewnętrznej przeprowadzonej przez pracowników starostwa w SP ZOZ w Turku, jak również z tezami zakończonej w lecznicy kontroli Regionalnej Izby Obrachunkowej w Poznaniu. Kontrole wykazały rażące uchybienia w zakresie zarządzania placówką przez byłego jej dyrektora, pana Bogdana Kawkę. Wobec stwierdzonych

uchybień Zarząd jednogłośnie podjął decyzję o skierowaniu wniosku o wszczęcie postępowania przez Rzecznika Dyscypliny Finansów Publicznych.

Zarząd Powiatu kierując się odpowiedzialnością za nadzorowaną jednostkę i w obliczu trudnej sytuacji finansowej szpitala, oświadcza, że podejmuje rozmowy ze wszystkimi środowiskami zainteresowanymi przyszłością SP ZOZ w Turku, w celu znalezienia skutecznego rozwiązania i zapewnienia trwałości jego funkcjonowania. Celem tych działań będzie zapewnienie bezpieczeństwa leczenia wszystkim mieszkańcom powiatu tureckiego, jak również stabilności za-

trudnienia dla pracowników placówki.

Zarząd Powiatu stoi na stanowisku, iż okoliczności wymagają przemyślanych i rozsądnych działań. Opinie na temat lecznicy kreowane przez niektórych lokalnych polityków, świadczą o ich braku odpowiedzialności, a także o bezwzględnej wykorzystywaniu problemów SP ZOZ do realizacji własnych celów, nie licząc się z pacjentami i pracownikami turkowskiego szpitala.

Zarząd Powiatu Tureckiego  
Zbigniew Bartosik  
Władysław Karski  
Wojciech Rusek  
Henryk Trocha  
Franciszek Pyziak

W Brudzewie nie doszło do oczekiwanej zamiany miejsc

# Jak dużo trzeba zmienić by wszystko zostało po starym

Nie będzie zmiany na funkcjach przewodniczącego i wiceprzewodniczącego Rady Gminy Brudzew, choć obaj złożyli rezygnację. Większość radnych zdecydowała, że zamiany miejsc w tej kadencji samorządu nie będzie – przynajmniej na razie. Tomasz Kiciński i Kazimierz Wdowiński muszą ze sobą współpracować w dotychczasowej konstelacji. Pierwszy jako przewodniczący, drugi jako pierwszy wice.

Podczas piątkowej sesji rady gminy byliśmy świadkami próby „skonsumowania” zawartej na początku kadencji umowy. Przewidywała ona zamianę miejsc na fotelach przewodniczącego i pierwszego wiceprzewodniczącego. Pełniącego do tej pory funkcję przewodniczącego rady – Tomasza Kicińskiego zastąpić miał Kazimierz Wdowiński – pierwszy wiceprzewodniczący rady.

W radzie gminy zasiada pięciu radnych z PSL – w tej piątce jest też Wdowiński, a i wójt Cezary Krasowski jest działaczem tej partii. Drugą siłą (5 radnych) stanowią radni Komitetu Razem dla Gminy, jedna radna startowała z list PO, jedna z komitetu wyborców miejscowości Olimpia, jeden z RiP a dwie: Elżbieta Ficner i Magdalena Mroczkowska miały własne komitety. Przypomnijmy też, że ubiegająca się na początku kadencji o funkcję drugiego wiceprzewodniczącego Magdalena Mroczkowska, zdegradowana podziałem ról w radzie, zarzucała wójtowi Krasowskiemu, że nie udało się jej zyskać wystarczającego poparcia, bo nie jest z Polskiego Stronnictwa Ludowego. Wydaje się więc, że pozapeeselowska część rady mogła tym razem zablokować awans Wdowińskiego na fotel przewodniczą-

cego (któremu wcześniej obiecano przejęcie steru w radzie). I do zakończonego sukcesem skonsumowania dealu sprzed ponad dwóch lat nie doszło.

Przedłużające się posiedzenie połączonych komisji rady, odbywające się w piątek tuż przed sesją, wskazywało, że dyskusja dotycząca sytuacji w prezydium tego gremium była dość burzliwa. Dodajmy, że podczas lutowej sesji – rezygnację z zasiadania w tym gremium złożył Kazimierz Wdowiński. Być może chciał tym gestem przypomnieć, że najwyższy czas dokonać ustalonych zmian. Choć wówczas, podobnie jak w ten piątek, tłumaczył względami rodzinnymi swą decyzję. Rezygnacja Tomasza Kicińskiego była nieco późniejsza, bo wpłynęła do rady bodajże 5 kwietnia.

W piątek, podczas obrad komisji rady, udało się chyba doprowadzić do rozstrzygnięcia, które skutkować miały utrzymaniem status quo w brudzewskim organie uchwałodawczym. Bo jak przyznał przewodniczący Kiciński, komisje nie ustaliły wspólnego stanowiska wobec złożonej przez niego rezygnacji. Decyzja miała zapaść podczas głosowania nad przyjęciem rezygnacji Tomasza Kicińskiego z funkcji przewodniczącego rady.



W Brudzewie też zapanowała „szorstka przyjaźń”. Kazimierz Wdowiński (po lewo) pozostał na funkcji wiceprzewodniczącego, a Tomasz Kiciński (po prawo) nadal jest przewodniczącym rady

A to okazało się nad wyraz pozytywne dla Kicińskiego. Tylko trzech radnych poparło ten projekt, czterech się wstrzymało od głosu, a więc rezygnacji Kicińskiego nie przyjęto.

Jednak złożona przez Kazimierza Wdowińskiego rezygnacja spowodowała, że koniecznym był wybór wiceprzewodniczącego. W tym już jednak momencie żadnym zaskoczeniem nie była jedyna kandydatura – Kazimierza Wdowińskiego. Zgłosił ją dokładnie tak samo jak poprzednio Józef Budynek – partyjny kolega wiceprzewodniczącego, robiąc to tradycyjnie z wrodzonym wdziękiem, zachwalając kandy-

data niczym pannę na wydaniu. Innych propozycji nie było, bo jak już po wyborze oświadczył Wdowiński – radni skłonili go, by jednak wrócił na stanowisko pierwszego wiceprzewodniczącego. Wynik tajnego głosowania był więc również w zasadzie do przewidzenia: 9 radnych opowiedziało się „za”, czterech było „przeciw”.

Na zakończenie były kwiaty – zarówno dla przewodniczącego, jak i wiceprzewodniczącego i równie kwieciste gratulacje dla obu od wójta Krasowskiego. Trochę rozczarowany mógł się poczuć jedynie Jarosław Chamera – drugi wiceprzewodniczący. Bo

przecież i on, podobnie jak Kiciński i Wdowiński, pozostał na swojej funkcji, ale że bez całej tej procedury głosowania – to kwiatów nie dostał.

Po sesji Tomasz Kiciński, wyjaśniał, że oddając się do dyspozycji radzie, poddał się swoistemu głosowaniu wotum zaufania. „Nie wiedziałem, czy mogę liczyć na większość w radzie – przekonywał.

Okazuje się, że także i w lokalnej polityce zawarte układy należy konsumować niezwłocznie, nie odkładając ich w czasie, lądując się obietnicami na przyszłość.

ika

## SLD zamierza „coś” zrobić ze szpitalem...

W dniu 9 kwietnia br w siedzibie Sojuszu Lewicy Demokratycznej w Turku przy ul. 3-go Maja odbyło się spotkanie członków Zarządu Powiatowego SLD z przedstawicielami związków zawodowych, działających w naszym Szpitalu. Uczestniczyli w nim związkowcy ze Związku Zawodowego Pielęgniarek i Położnych, Niezależnego Samorządnego Związku Zawodowego „Solidarność” oraz Niezależnego Samorządnego Związku Zawodowego Pracowników Służby Zdrowia.

tendencję widać też w niektórych samorządach, które chcą się pozbyć w ich mniemaniu „kłopotu” i zmierzają do przekazania zarządzania podległymi szpitalami prywatnym spółkom, a w konsekwencji do prywatyzacji tych placówek. Jest to niedopuszczalne, będziemy z tym walczyć i będziemy się temu przeciwstawiać. Uważamy, że w każdym przypadku zdrowie musi być ważniejsze niż pieniądze a szpital nie może być fabryką nastawioną na zysk. W trakcie spotkania omówiono aktualną sytuację w naszym szpitalu i występujące zagrożenia. Związkow-

cy niezwykle krytycznie odnieśli się do decyzji starosty, który za pośrednictwem dyrektora zobowiązał pracowników administracji szpitala, do opracowania odpowiedzi na bardzo szerokie tematycznie i wnikliwe pytania, dotyczące sytuacji tej placówki, dla jednej z prywatnych spółek, która w kraju zarządza już szpitalami. Zadawano pytanie na jakiej to podstawie prawnej angażuje się pracowników i udziela tak wszechstronnych odpowiedzi prywatnej spółce? Stwierdzili, że trzy tygodnie temu na posiedzeniu Zarządu Powiatu zapewniano ich,

że żadnych przekształceń w szpitalu nie będzie. Przedstawiciele załogi oświadczyli, że w naszym szpitalu konieczne jest pilne wdrożenie programu naprawczego, który oni po przeanalizowaniu będą wspierać, ale w obecnej strukturze właścicielskiej i prawnej. Za niezbędne i bardzo pilne uznają przeprowadzenie konkursu na dyrektora szpitala. Wskazali, że już dawno powołana została komisja konkursowa, ale nic więcej w tej sprawie nie zrobiono. Przypomnieli, że w szpitalu zostało przeprowadzone referendum, w którym załoga jedno-

znacznie opowiedziała się przeciwko przekształceniom. Związkowcy nie zgadzają się z opinią starosty, że rozwiązania systemowe spowodowały złą sytuację finansową naszego szpitala. Uważają, że główną przyczyną było złe zarządzanie szpitalem oraz brak właściwego nadzoru właścicielskiego. W dyskusji wskazywali na wiele obszarów w działalności szpitala, które można usprawnić i uzyskać lepszy wynik finansowy. Związkowcy wspólnie z członkami Zarządu Powiatowego SLD ustalili, że na bieżąco będą się informować o sytuacji w szpitalu i podejmowanych działaniach. Jeszcze w kwietniu odbędzie się posiedzenie Rady Powiatowej SLD z udziałem członków Rady Krajowej i eksperta w zakresie służby zdrowia, podczas którego omówiona zostanie sytuacja naszego szpitala. Rada Powiatowa SLD wypracuje w tej sprawie uchwałę zobowiązującą radnych SLD do prezentowania określonego stanowiska w sprawie przekształceń w naszym szpitalu.

Przewodniczący  
Rady Powiatowej SLD  
Marian Mirosław Marczewski  
ps. tytuł pochodzi od redakcji



Związkowcy zapoznali się ze stanowiskiem SLD w sprawie służby zdrowia, które na konferencji w dniu 7 kwietnia br – Międzynarodowym Dniu Zdrowia przedstawili: przewodniczący SLD Leszek Miller i minister zdrowia w latach 2003-2005 Marek Balicki. Nic nie może państwa zwolnić z odpowiedzialności za zdrowie i życie własnych obywateli. Obserwujemy jak państwo i jego organy chętnie pozbywają się odpowiedzialności za zdrowie i życie obywateli oraz za finansowanie systemu ochrony zdrowia – powiedział Leszek Miller. Niestety taką

# Odnowili figurkę Bogumiła

Dziesięć tysięcy złotych kosztowała renowacja figurki Błogosławionego Bogumiła w Koźminie. Pieniądze wśród mieszkańców gminy zebrał powołany komitet.

Spółeczny Komitet „Odnowy Figurki Błogosławionego Bogumiła z Kapliczki w Koźminie”, z inicjatywy mieszkańców Koźmina, powstał 27 sierpnia ubiegłego roku. Jego celem było zebranie pieniędzy na renowację i konserwację figurki. –Zbiórkę prowadziliśmy od 5 listopada ubiegłego, do 22 marca tego roku, na podstawie zezwolenia wójta gminy Brudzew nr OR.5311.2.2012. Przez ten czas zgromadziliśmy na rachunku bankowym dziesięć tysięcy złotych, które przekazane zostały wykonawcy – mówiła Krystyna Sznycer, dyrektor Szkoły Podstawowej w Koźminie.

We środę, 17 marca, w remizie OSP w Koźminie, odbyła



Uroczystość z okazji zakończenia prac konserwatorskich figurki Błogosławionego Bogumiła odbyła się we środę, 17 marca.

się uroczystość z okazji zakończenia prac konserwatorskich figurki. Uczestniczyli w niej zaproszeni goście, wśród których

był Cezary Krasowski - wójt gminy Brudzew, Władysław Karski - wicestarosta, Tomasz Kiciński - przewodniczący Rady

Gminy Brudzew, Mirosław Andrzejewski i Zdzisław Kaźmierczak - radni oraz członkinie Kół Gospodyń Wiejskich. Nie mogło zabraknąć też księży. Był Stanisław Janik - proboszcz uniejowskiej parafii, Zbigniew Jałoszyński - proboszcz parafii w Janiszewie, a także ksiądz senior Edmund Pluskota. W Sali licznie zbrali się też mieszkańcy Koźmina i okolicznych miejscowości.

Wykonawca Krzysztof Sypniewski omówił i pokazał zdjęcia z przebiegu prac konserwatorskich, a Janina Pisarska - prze-

wodnicząca KGW w Koźminie, opowiedziała historię kapliczki, mówiła także o działaniach mieszkańców, którzy od pokoleń troszczą się o figurkę, która po uroczystym nabożeństwie przeniesiona została do przydrożnej kapliczki w Koźminie.

Członkowie Społecznego Komitetu, który mieścił się w Koźminie 2 62-720 Brudzew, serdecznie dziękują wszystkim darczyńcom i ich rodzinom za wsparcie finansowe i merytoryczne oraz za pomoc w realizacji zadania.

## Prezenter pogody w Technikum

# Tomasz Zubilewicz przywiózł do Turku wiosnę

O polskich zasobach energetycznych, zmianach klimatycznych, ale też ciekawostkach z podróży między innymi do Danii opowiadał niedawno uczniom turkowskiego ZST, Tomasz Zubilewicz, znany też jako „Pan Chmurka”.

W miniony wtorek w progach Zespołu Szkół Technicznych w Turku stanął Tomasz Zubilewicz. Ten niecodzienny gość przyjechał na zaproszenie nauczycielek: Ewy Kałużnej, Doroty Biskup, Anny Sobolewskiej i M. Szymańskiej. Prezenter pogody, geograf, absolwent Wydziału Geografii i Studiów Regionalnych Uniwersytetu Warszawskiego przyjechał wprost ze stolicy, ze studia telewizyjnego. Specjalnie dla młodzieży klas technikum wygłosił wykład na temat „Odnawialne źródła energii”, który był wstępem do corocznych szkolnych obchodów Dnia Ziemi. Zubilewicz przyjechał do Turku nieco wcześniej niż planowano, miał on bowiem uczestniczyć 22 kwietnia w sympozjum z tejże okazji, na co nie pozwoli mu jednak napięty grafik.

Wykład spotkał się z ogromnym zainteresowaniem ze strony uczniów, którzy dzięki znanemu prezenterowi dowiedzieli się wielu istotnych informacji na temat powtórnego wykorzystania zasobów energetycznych zarówno w Polsce, jak i na całym świecie. Tomasz Zubilewicz dodatkowo wzbogacił swoje wystąpienie anegdotami i ciekawostkami z podróży, podzielił się też ze słuchaczami swoimi spostrzeżeniami dotyczącymi zmian klimatycznych, które ostatnio obserwujemy i wywołał wiosnę. Tak się pięknie złożyło, że po jego wtorkowej wizycie temperatura na dworze, powoli ale jednak, zaczęła rosnąć.



Tomasz Zubilewicz opowiadał młodzieży o odnawialnych źródłach energii.

## Eurocentrum Innowacji i Przedsiębiorczości w Ostrowie Wielkopolskim



ul. Budowlanych 5  
63-400 Ostrów Wielkopolski  
tel. 62 736 10 27  
biuro@euro.ctiw.pl



Planujesz założenie własnej firmy?  
Nie masz na ten cel środków finansowych?  
Nie wiesz jakie kroki należy podjąć, aby rozpocząć działalność?

Weź udział w projekcie:

## PIGUŁKA NA KRYZYS

PROJEKT SKIEROWANY JEST DO MIESZKAŃCÓW POWIATÓW:

gostyńskiego, jarońskiego, pleszewskiego, tureckiego,

W projekcie mogą wziąć udział osoby, które łącznie spełniają następujące warunki:

- ▶ Są osobami bezrobotnymi w wieku powyżej 50 lat,
- ▶ Nie prowadziły działalności gospodarczej przez okres 1 roku przed przystąpieniem do projektu,
- ▶ Po uzyskaniu dotacji zarejestrują i będą prowadzić działalność gospodarczą na terenie w/w powiatów.

W Ramach Projektu Oferujemy:

- ▶ Szkolenia grupowe oraz doradztwo umożliwiające uzyskanie wiedzy i umiejętności potrzebnych do założenia i prowadzenia działalności gospodarczej,
- ▶ Bezzwrotne wsparcie inwestycyjne na sfinansowanie pierwszych nakładów inwestycyjnych – maksymalnie do 40.000 złotych,
- ▶ Bezzwrotne wsparcie pomostowe pozwalające utrzymać płynność finansową firmy – w wysokości do 1.500 złotych miesięcznie wypłacane w okresie pierwszych 6 miesięcy od dnia rozpoczęcia działalności gospodarczej,
- ▶ Warsztaty i seminaria oraz doradztwo mające na celu rozwój prowadzonej działalności gospodarczej.

WWW.EURO.CTIW.PL/PIGUŁKA



Projekt współfinansowany przez Unię Europejską w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego

## III Turniej Językowy dla Szóstoklasistów

# James Bond z wizytą w gimnazjum

Okazuje się, że turkowska młodzież zna kulturę Wielkiej Brytanii i potrafi o niej doskonale opowiadać. Z językiem angielskim i wyspiarskimi zwyczajami zmierzli się uczniowie klas szóstych szkół podstawowych podczas III Turnieju Językowego przygotowanego w Gimnazjum nr 2.

Już po raz trzeci w Gimnazjum Nr 2 w Turku odbył się Turniej Językowy dla Szóstoklasistów. Wzięły w nim udział drużyny uczniów z turkowskich podstawówek - SP1, SP4 i SP5. *-Głównym celem turnieju jest popularyzacja nauki języka angielskiego, rozbudzenie zainteresowań uczniów kulturą krajów anglojęzycznych, doskonalenie umiejętności językowych oraz wspieranie samorozwoju ucznia i jego uzdolnień -* mówią organizatorzy, nauczyciele języków obcych.

Turniej w formie zabawy, składał się z czterech konkurencji. Już na starcie szóstoklasiści zaskoczyli jurorów i widownię ciekawymi prezentacjami sławnych postaci z Wielkiej Brytanii, wykazując się przy tym ogromnym potencjałem twórczym. Turniejowym hitem okazała się postać Jamesa Bonda oraz tytułowa piosenka z filmu *Skyfall*

w wykonaniu uczniów ze Szkoły Podstawowej nr 5. Kolejne zadania również pokazały umiejętności językowe i dużą wiedzę merytoryczną uczestników.

Spotkanie wzbogaciła część artystyczna, w której uczniowie klas pierwszych gimnazjum pokazali inscenizację bajki „Królewna Śnieżka” w wersji anglojęzycznej, oczywiście.

Po prawie dwugodzinnych porywkach językowych wyłoniono

zwycięzców. W tym roku znów najlepszą okazała się drużyna uczniów ze Szkoły Podstawowej nr 5, drugie miejsce zajęli uczniowie Szkoły Podstawowej nr 1, a trzecie Szkoły Podstawowej nr 4. Imprezę wsparł dyrektor Szkoły Języków Obcych „Eureka”, Tomasz Orłowski, który ufundował atrakcyjne nagrody rzeczowe oraz miesięczne stypendium na naukę języka angielskiego dla wszystkich uczestników. **boxa**



Gimnazjaliści pokazali inscenizację „Królewny Śnieżki”, w wersji angielskiej.



W tym roku najlepszą okazała się drużyna uczniów ze Szkoły Podstawowej nr 5.

## Przestrzeń wokół nas – debata na Sejm Dzieci i Młodzieży

# Jak dbać o ziemię?

Zwiększenie atrakcyjności i znaczenia rekreacyjno-wypoczynkowego miejskiego parku, tworzenie terenów zielonych na osiedlach oraz odbudowa basenu na OSiR-ze – to jedne z wielu wniosków, jakie padły podczas debaty ekologicznej, zorganizowanej w Liceum Ogólnokształcącym w Turku.

Pod koniec marca odbyła się debata młodzieży z władzami lokalnymi, jej tematem był rozwój ekologiczny miasta i powiatu. Zaproszono na nią Katarzynę Krysztofowicz, reprezentującą Starostwo Powiatowe - Wydział Ochrony Środowiska, przedstawiciela Nadleśnictwa w Turku - Witolda Lewandowskiego, Mirosława Mikołajczyka z PGKiM oraz reprezentanta kopalni KWB „Adamów” Wiesława Siery. *-Na początku zapoznaliśmy gości z tematem debaty „Przestrzeń wokół nas”, dotyczącego ekorozwoju naszego otoczenia. Następnie rozpoczęliśmy zadawanie pytań naszym gościom -* wyjaśnia Zenon Kolasiński, wicedyrektor LO w Turku.

Jako pierwsza na pytania licealistów odpowiadała Katarzyna



Prowadzący spotkanie - Sylwia Powązka i Kamil Fret.

Krysztofowicz. Licealiści pytali o zagadnienia związane z różnorodnością form energii, wykorzystywanej w powiecie. Okazało

się, że gminy powiatu w coraz większym stopniu stawiają na energię odnawialną – pozyskiwaną z biomasy oraz montowanie

kolektorów słonecznych i energii wiatrowych – takie działania podejmują choćby władze gminy Przykona.

*-Potem zadaliśmy kilka pytań przedstawicielowi nadleśnictwa, panu Witoldowi Lewandowskiemu odnośnie stanu naszych lasów i ich wykorzystania. Uświadomił nam, że w naszym powiecie będą odnawiane ścieżki przyrodnicze oraz szlaki rowerowe, oprócz tego uspokoił nas, że nasze lasy są w dobrym stanie -* dodaje wicedyrektor Kolasiński.

Kolejne pytania, skierowane do reprezentanta PGKiM Mirosława Mikołajczyka, dotyczyły zagospodarowania najbliższej przestrzeni. Mikołajczak zapoznał uczestników debaty z planami likwidowania dzikich wysypisk śmieci oraz podkreślił, jak ważna jest akcja mająca na celu uświadomienie mieszkańców o zaostrzeniu kontroli, dotyczącej spalania śmieci w gospodarstwach domowych.

Pytania do ostatniego z gości, Wiesława Siery, związane były oczywiście z zagospodarowaniem terenów pokopalnianych. I tutaj uczniowie wykazali się sporą pomysłowością. Zaproponowali bowiem, by w planach reкультывacji terenów po odkrywkach uwzględnić stworzenie stoków narciarskich czy skateparków.

W sprawach zagospodarowania miejskiej przestrzeni wypowiedziała się także publiczność obecna podczas debaty. Młodzi ludzie mieli wiele pomysłów – zaproponowali zwiększenie nadzoru nad parkiem miejskim, co miałyby zapewniając w nim odpowiednią czystość, mówili też jak ważne jest tworzenie terenów zielonych na osiedlach, wrócili także do koncepcji odbudowy basenu na OSiRze.

Na koniec debaty przyszedł czas na refleksje i wnioski. *„Ziemia to nasz dom, więc kochajmy i szanujmy ją” -* ta sentencja padła z ust licealistów. *-Podkreślali oni, że natura jest rzeczą doskonałą, za którą idąc, jako za dobrym hetmanem, nie zblądźmy nigdy z dobrej drogi -* podsumowuje wicedyrektor Kolasiński.

Opracowała: ika



# Zrobili wielkiego tura

Ponad dwumetrowy tur powstał w turkowskim Miejskim Domu Kultury. Ogromną lalkę, która prezentowana będzie podczas tegorocznej Turkostrady, wykonali aktorzy z Akademii Wyobraźni z Wrocławia wraz z uczniami ze Szkoły Podstawowej nr 1.

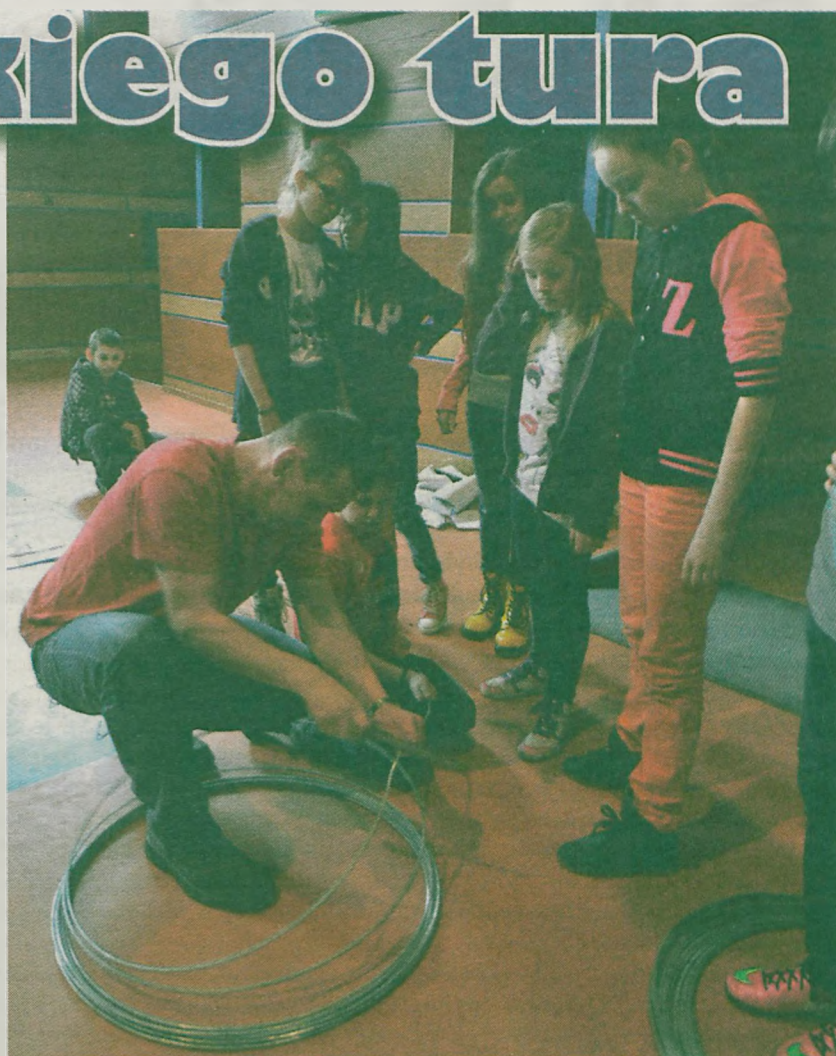
W organizowanej na początku maja Turkostradzie, co roku bierze udział wiele teatrów. Każdy przywozi ze sobą przynajmniej kilka lalek, które prezentuje nie tylko podczas spektakli, ale też przemarszu ulicami miasta rozpoczynającego imprezę. Jednak nigdy nie było wśród nich żadnej, która kojarzyłaby się z Turkiem. Bożena Cesarz, dyrektor Miejskiego Domu Kultury postanowiła to zmienić. A co najlepiej symbolizowałoby nasze miasto – oczywiście tur.

Pomoc w przygotowaniu lalki zaoferowali aktorzy wrocławskiej fundacji Akademii Wyobraźni, a także adepci studia teatralnego pod tę samą nazwą. Obie grupy skupiają absolwentów kulturoznawstwa, polonistyki, animatorów kultury, a także

studentów i uczniów wrocławskich szkół średnich oraz wolontariuszy. W swych działaniach sięgają do korzeni teatru lalkowego łącząc je z najnowszymi zdobyczami animacji społeczno-kulturalnej. W ich bogatym programie najczęściej miejsca zajmują zajęcia dla dzieci - nie tylko spektakle, ale też zabawy czy programy arteterapeutyczne w szpitalach czy dzielnicach zagrożonych marginalizacją społeczną.

Do Miejskiego Domu Kultury zaproszeni zostali liderzy zespołu - Paweł Pawlik (reżyser, kulturoznawca oraz pedagog artystyczny) i Piotr Michałowski (aktor, muzyk i animator kultury; absolwent kulturoznawstwa). Artyści, ogromnego tura przygotowali w sobotę i niedzielę (6 i 7 kwietnia). *-To nie jest*

*zabawa, tylko ciężka fizyczna praca, więc mieliśmy nadzieję, że pierwszego dnia pomogą nam młodzież, ale niestety nie dotarli - mówił jeden z aktorów. Chęć udziału w warsztatach wyrazili licealiści z turkowskiego „Ogólniaka”, jednak zbiegły się one z Misterium Męki Pańskiej, które wystawiali w kościele i musieli się do niej przygotować. Jak zwykle nie zawiedli uczniowie z „Jedynki”, którym towarzyszyła nauczycielka plastyki Aldona Piwońska: *-Mimo, że zajęcia odbywają się w weekend, moje dzieciaki chętnie przyszły. Cieszą się mogąc się czegoś nauczyć. Dzieciaki wycinały, a później malowały kwiatki, słoneczka i obłoki, które ozdobiły ogromny tułów tur zrobiony z kilkumetrowej płachty czerwonego materiału.**



W warsztatach, które poprowadzili aktorzy z wrocławskiej Akademii Wyobraźni uczestniczyli uczniowie ze Szkoły Podstawowej nr 1 w Turku.

## Międzynarodowy Dzień Ochrony Zabytków

# Niemi świadkowie naszej przeszłości

„Stoją samotne, opuszczone, zdewastowane i nikomu niepotrzebne” - piszą do nas działacze Fundacji Ratowania Zabytków i Pomników Przyrody. Nieprzypadkowo, bo 18 kwietnia, od 19883 roku, ustanowiony został Międzynarodowym Dniem Ochrony Zabytków. Czy są w naszej okolicy dobra kultury materialnej czy też pomniki przyrody, które niszczą na naszych oczach?

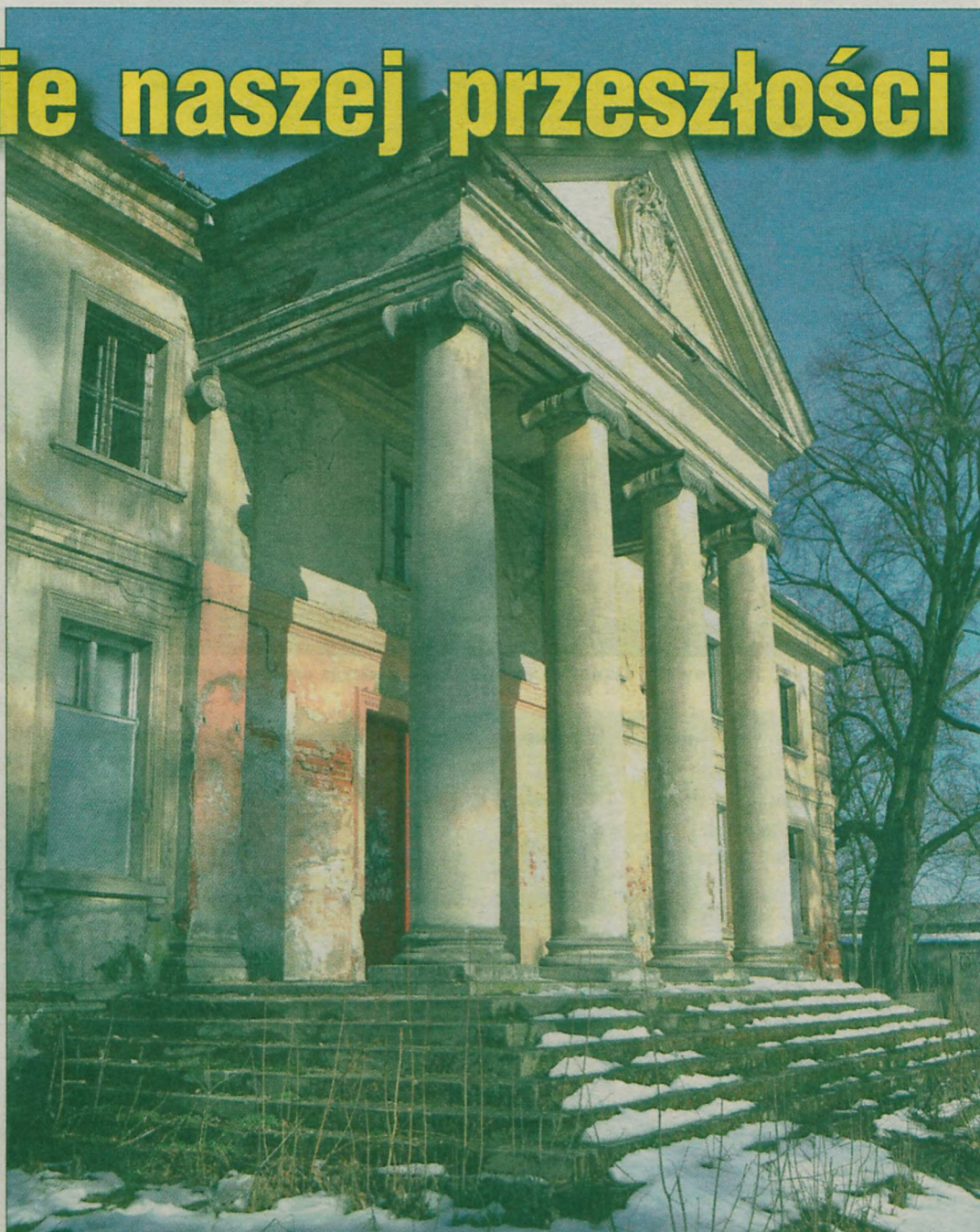
Dlaczego piszemy o Międzynarodowym Dniu Ochrony Zabytków w lokalnym tygodniku? Powód jest prosty. Wokół nas codziennie odchodzą w niepamięć materialne ślady przeszłości, których nie udało się ocalić dla przyszłych pokoleń.

„Święto zabytków zostało ustanowione przez Międzynarodową Radę Ochrony Zabytków i obchodzone jest od 1983 roku. Jego celem jest przede wszystkim przybliżenie społeczeństwu problemów ochrony spuścizny minionych pokoleń” - piszą członkowie fundacji. „Można by zapytać po co taki dzień? Po co dzień upamiętniający stare, nikomu niepotrzebne obiekty? Otóż jest niezwykle ważny. Ukazuje wagę i znaczenie nie tylko substancji zabytkowej, ale i przypomina o znaczeniu dziedzictwa kulturowego, które kształtuje naszą osobowość i historię”.

Dzień zabytków ma przypomnieć nie tylko o znaczeniu tych znanych, wpisanych na listę światowego dziedzictwa UNESCO. Ale także zwrócić uwagę także na znaczenie zabytków tych małych, zapomnianych, opuszczonych, swoim stanem wręcz wołających o zainteresowanie.

Bo mimo że zabytki mają swój dzień, „ich stan jest niejednokrotnie fatalny. Stoją samotne, opuszczone, zdewastowane i nikomu niepotrzebne”. Próba ich ratowania zajmuje się poznańska Fundacja Ratowania Zabytków i Pomników Przyrody, więc jeśli w twojej okolicy znajduje się opuszczony, zaniedbany zabytek architektury możesz go im zgłosić: [biuro@zabytki.org](mailto:biuro@zabytki.org)

Wszystkie informacje na temat działalności Fundacji oraz zabytków objętych jej opieką na stronie [www.zabytki.org.pl](http://www.zabytki.org.pl) opracowała: ika



Dworek w Chylinie niszczy od lat. Piękny, z kolumnami przy wejściu, z zabytkowym herbem i inicjałami niegdysiejszych właścicieli na frontonie usycha ze starości i z braku funduszy. Zamalowane bazyliami ściany i sypiący się dach pokazują upływ czasu. Po reformie rolnej, od lat 40-tych ubiegłego wieku, właścicielem dworku, parku i okolicznych zabudowań jest Agencja Nieruchomości Rolnych w Poznaniu. Jak łatwo się domyślić, agencja nie inwestuje (bo nie ma pieniędzy?). Prawowici spadkobiercy mają prawo pierwokupu posiadłości z zabytkowym dworem, ale z niego nie korzystają, z tego samego powodu. Pomysłów na zagospodarowanie terenu było już kilka, projekt unijny na dofinansowanie remontu jednak padł. Teraz chyliński dworek mógłby uratować chyba tylko prywatny przedsiębiorca z zamilowaniem do staroci i bardzo, bardzo grubym portfelem. Tak schodzą ze sceny niemi świadkowie naszej przeszłości.

**NOWO OTWARTY**  
**SALON**  
**MEBLOWY**  
ul. Milewskiego 10  
(biurowiec GS) **PROMOCYJNE GENY!**

# Odślonięcie tablicy pami w getcie „Czachulec”

Przez wiele lat wyjątkowe, bo wiejskie, getto w Czachulcu, w gminie Kawęczyn, porastało coraz bardziej lasem. Zarazem fakt jego istnienia i wydarzenia związane z gettem coraz bardziej „pokrywała” niepamięć, wraz z odchodzeniem kolejnych świadków. W zeszłym roku zostały poczynione pierwsze kroki, aby trwale upamiętnić ofiary getta i symbolicznie, w przestrzeni zaznaczyć jego istnienie. Dla jednych było to ostatnie miejsce, w którym przebywali przed wywiezieniem do obozu zagłady. Dla wielu z nich było to miejsce kaźni i pochówku. W zeszłym roku opublikowaliśmy wielościnkowy tekst Pawła Janickiego, dokumentujący losy naszych sąsiadów skazanych na Zagładę przez nazistów. Teraz rozmawialiśmy z nim w związku ze zbliżającymi się uroczystościami oficjalnego odślonięcia tablicy pamiątkowej w getcie.

## Rozmawia Michał Jarek

**ET:** Kiedy pojawił się pomysł upamiętnienia ofiar getta „Czachulec”? Kto był jego autorem?

**P.J.:** Pomysł ten powstał jeszcze w maju 2012 roku. Zbliżała się 70-ta rocznica pacyfikacji getta i wspólnie z panią Anną Milewską-Ingłot (nauczycielką historii w ZSP w Kawęczynie – przyp. red.) wystosowaliśmy pismo do wójta gminy Kawęczyn, pana Jana Nowaka, z propozycją postawienia

odślonięcia tablicy informacyjnej. Znajdowała się na niej zwięzła historia getta. Informacja jest w trzech językach: polskim, angielskim oraz hebrajskim. Wszystkie koszty wzięto na siebie Nadleśnictwo. Podczas uroczystości, oprócz wójta gminy i przewodniczącego Rady Gminy pana Tadeusza Krupińskiego, obecny był dr Leon Weintraub ze Szwecji. Okazało się, że na cmentarzu spoczy-

wają członkowie jego rodziny z Dobrej. Obecny był także ks. proboszcz parafii Przespolew – Piotr Bamberski, bowiem administracyjnie cmentarz leży na terenie jego parafii. Była także pani Ania Milewska-Ingłot oraz przedstawiciele gimnazjum w Kawęczynie.

**ET:** Czy konsultowaliście swoje plany z przedstawicielami Żydów? W jaki sposób od-



Paweł Janicki

tworzyliście nazwiska spoczywających na cmentarzu Żydów?

**P.J.:** 12 listopada w obecności przedstawiciela Komisji Rabinackiej d.s. Cmentarza, pana Marcina Dudek-Lewina z Biura Naczelnego Rabina Polski dokonaliśmy wykopów ziemnych pod



mające powstać lapidarium. Wiedzieliśmy, że cmentarz dla Żydów jest terenem świętym, a prawo żydowskie zabrania ekshumacji zwłok. Nie chcieliśmy dopuścić do ewentualnego zbezczeszczenia znajdujących się tam szczątków. Pan Marcin wybrał więc sto-



Elżbieta Tomczak, Jan Nowak i Danuta Lewandowska podczas oględzin terenu cmentarza.



Wymierzanie fundamentu pod lapidarium. Obok wójta Jana Nowaka Marcin Dudek-Lewin.

tablicy informacyjnej. Ku naszej radości wójt stwierdził, że zwykła tablica to zbyt mało – i należy pomyśleć o czymś większym. Wówczas zrodziła się koncepcja imiennego upamiętnienia wszystkich zmarłych, spoczywających na cmentarzu. 17 listopada wspólnie z panem wójtem, panią Danutą Lewandowską – nadleśniczym Nadleśnictwa Turek oraz kierownikiem Centrum Integracji Społecznej w Młodzianowie – panią Elżbietą Tomczak – udaliśmy się na tzw. Bartosikową Górę na wizję lokalną. Wspólnie stwierdziliśmy, że powinniśmy rozpocząć do uprzątnięcia drzewostanu. Wkrótce pensjonariusze „Barki” z Młodzianowa przystąpili do prac porządkowych. Usunięto martwe drzewa, podkrzesano konary i wyzbierano leżące na gruncie gałęzie. W sumie uprzątnięto ok. 1,5 ha drzewostanu.

**ET:** Kiedy rozpoczęliście pierwsze prace?

**P.J.:** 11 września dokonano



Rok 2012, odślonięcie tablicy informacyjnej. Obok wójta Jana Nowaka, dr Leon Weintraub ze Szwecji.

# niątkowej



Prace murarskie wykonała firma Macieja Górskiego z Kawęczyna.

sowne miejsce oraz dokonał jego zorientowania względem Jerozolimy. Prace ziemne wykonał właściciel lokalnej firmy budowlanej z Kawęczyna, pan Maciej Górski. On też 17 listopada wymurował lapidarium w stanie surowym. Koszty prac ponownie pokryło Nadleśnictwo Turek. Najtrudniejszym zadaniem było teraz odtworzenie imiennej listy nazwisk. W zebranej do tej pory dokumentacji takowa lista nie istniała. Przeprowadzono więc kwerendę po

powiększyła się do 290. Okazało się także, że na cmentarzu pochowany został turkowski rabin Pinchas Weiss, który wraz z grupą porządkową po pacyfikacji getta, 20 lipca, przebywał przez następny tydzień i zajmował się rytualnym pochówkiem pomordowanych Żydów. Co ciekawe, Żydzi wraz z Polakami usiłowali ukryć rabina. Niestety miejsce, w którym przebywał zostało odkryte przez Niemców, a rabin wraz z żoną Chaną Esterą oraz dwójką



Egzekucja w getcie.

Należy dodać, że w realizacji projektu zaangażowanych było wielu ludzi dobrej woli. Szczególnie musimy podziękować pani Marii Krupcekiej oraz panu Adamowi Kaczmarkowi z Urzędu Wojewódzkiego w Poznaniu, a także pani Agnieszce Nieradko z Biura Naczelnego Rabinatu Polski - oraz wielu innym, którzy wspierali nasze przedsięwzięcie. Bez ich wsparcia i pomocy nie możliwe byłoby zakończenie prac w tak krótkim czasie.

**ET:** Dlaczego twoim zdaniem, także jako znawcy tematu, upamiętnienie tego miejsca jest istotne?



Żydzi przed kościołem w Dobrej, 8 grudnia 1941.

ski, pan Michael Schudrich. Ma być także Alex Dancyc - przedstawiciel Instytutu Yad Vashem w Jerozolimie, dr Leon Weintraub oraz ostatni żyjący świadek tamtych dni - pan Jehuda Widawski, do 1941 roku mieszkaniec Turku. Prawdopodobnie pojawi się także biskup diecezji kaliskiej - Jego Ekscelencja Edward Janiak. Po oficjalnej części na cmentarzu odbędzie się część „naukowa” w budynku Gimnazjum im. Marii Skłodowskiej-Curie w Kawęczynie. Przedstawione zostaną tam referaty na temat getta i ogólnie porętego holocaustu.

**P.J.:** Myślę, że istotne są dwie rzeczy - obie tak samo ważne. Po pierwsze - wszyscy Żydzi spoczywający na cmentarzu na „Bartosikowej Górze” byli Polakami.

Owszem, narodowości żydowskiej - ale to byli Polacy. To już wystarczy, żeby oddać im hołd.

Po drugie - to byli LUDZIE. Każdemu człowiekowi należy się szacunek, bez względu na to, czy jest narodowości polskiej, niemieckiej, rosyjskiej czy żydowskiej. Czas najwyższy skończyć ze stereotypami, które nadal bardzo często kierują naszym myśleniem i zaburzają nasz obiektywizm.



Ci ludzie mieli być władcami świata. Żydzi byli pierwszymi, ale już następni w kolejce do obozów zagłady byli Słowianie.

Archiwum Igły Teczka nr 07 - 146 (2)

urzędach stanu cywilnego na terenie powiatu. Wiedzieliśmy, że jeszcze do połowy lat pięćdziesiątych ubiegłego wieku członkowie rodzin spoczywających na cmentarzu Żydów występowali z wnioskami o wystawienie aktów zgonu. Przede wszystkim ze względu na roszczenia majątkowe i spadkowe. Dzięki pomocy lokalnych urzędników, udało się nam ustalić wówczas 240 nazwisk. Wszystkim w tym miejscu serdecznie dziękujemy. Lista nazwisk została zweryfikowana przez panią dr Łucję Pawlicką-Nowak z Muzeum Okręgowego w Koninie-Gosławicach. Pomoc Pani doktor okazała się istotna, gdyż posiada ona o wiele większe możliwości dotarcia do źródeł historycznych niż my - a poza tym była wówczas na etapie kończenia własnej pracy naukowej o gettach wiejskich. Dzięki jej pomocy, lista nazwisk

małych dzieci został zastrzelony.

**ET:** Jaką macie pewność, że wszyscy wymienieni na tablicy Żydzi faktycznie spoczywają na cmentarzu?

**P.J.:** Niestety, nie ma możliwości zweryfikowania nazwisk wszystkich spoczywających na cmentarzu Żydów. Część nazwisk jest wątpliwa. Ale dla rodzin tych ludzi lepszy jest wątpliwy grób - niż żaden. Tym bardziej, że przez 70 lat ludzie ci byli kompletnie zapomniani.

**ET:** Kto jest wykonawcą tablicy i kiedy nastąpi jej oficjalne odsłonięcie? Macie już listę zaproszonych gości?

**P.J.:** Przetarg na wykonanie tablicy z nazwiskami wygrał pan Dariusz Bednarek z Turku. Uroczyste odsłonięcie tablicy nastąpi w poniedziałek, 22 kwietnia o godzinie 13.00. Swoje przybycie zapowiedział Naczelny Rabin Pol-

## 1 maja

### EUROPA BEZ GRANIC

# WYSTAWNEK TUREK

Piosenki Europejskiej

**Godz. 15.00 - Cyrkowe Show - program dla dzieci**

**Godz. 16.30 - Kapela Podwórkowa ŚREDZIOKI**

**Godz. 17.30 - Koncert muzyki włoskiej MATTEO MAZZUCCA**

**Godz. 18.30 - BIG BAND TUREK**

**Godz. 20.00 - Laureaci 9. Międzypowiatowego Festiwalu**

**Godz. 20.30 - ŁUKASZ ZAGROBELNY**

Ponadto: stoliska gastronomiczne, park rozrywki dla dzieci, zjeżdżalnia, skakanie, trampolina, ciuchcia, karuzela, autodrom, rowery czterokołowe.

**21. PREZENTACJE TEATRÓW ULICZNYCH**

## "TURKOSTRADA"

### 3 maja

**Program:**

Godz. 15.30 Parada ulicami miasta

Parking przy klubie „Barbórka”, ul. Legionów Polskich

Godz. 16.00 „ZMYŚLY” - A3 Teatr z Hajnówki

Godz. 16.30 - „Historie starego kredensu” - Teatr Falków z Krakowa

Godz. 17.30 - „O tym jak bleda tańczyła” - Akademia Wyobraźni z Wrocławia

Godz. 20.00 - „Kucharz na ostro” - Teatr Formy z Wrocławia

Godz. 21.30 - „Sen Kuzbaza” - Teatr AKT z Warszawy

Partner: OSiR w Turku [szczegółowe informacje na: www.mdx.turek.pl](http://www.mdx.turek.pl)

[www.miasolurek.pl](http://www.miasolurek.pl)

**GAZE** [www.gaz-system.pl](http://www.gaz-system.pl)

**Turek** [www.turek.pl](http://www.turek.pl)

**turek** [www.turek.pl](http://www.turek.pl)

# Gmina Przykona przystąpiła do Covenant of Mayors

Rada Gminy Przykona przyjęła uchwałę w sprawie przystąpienia Gminy Przykona do europejskiej inicjatywy na rzecz ochrony klimatu - Covenant of Mayors (Porozumienie Między Burmistrzami). Podjęła się tym samym zmniejszenia emisji dwutlenku węgla na swoim terenie, o co najmniej dwadzieścia procent do 2020 roku. By móc zrealizować ten śmiały plan, gmina i jej mieszkańcy mogą liczyć na dodatkowe źródła finansowania prosto z Brukseli.

Gmina Przykona od wielu lat angażuje się w działania związane z ochroną środowiska i edukacją ekologiczną. Doceniane to było wielokrotnie w Narodowym Konkursie Ekologicznym „Przyjaźni Środowisku”, a efektem były tytuły Mecenasa Polskiej Ekologii. Wójta Mirosława Broniszewskiego poprosiliśmy o przybliżenie głośnych już działań gminy w pozyskiwaniu czystej energii.

-Do dotychczasowych działań gminy - mówi wójt Broniszewski - na rzecz ograniczenia emisji gazów cieplarnianych i zwiększenia udziału odnawialnych źródeł energii w produkcji energii elektrycznej, można zaliczyć wsparcie udzielane mieszkańcom w postaci dotacji. Dofinansowaniu podlegają inwestycje, które mają na celu osiągnięcie poprawy stanu środowiska i zmniejszenie uciążliwości wynikających z zanieczyszczenia środowiska, poprzez ograniczenie emisji zanieczyszczeń do atmosfery i do ziemi. Dwa źródła dofinansowania inwestycje polegające na wykorzystaniu lokalnych źródeł energii odnawialnej, jedno z Narodowego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej, a drugie z budżetu gminy sprawiły, że największym zainteresowaniem cieszą się kolektory słoneczne. Od 2011 roku na terenie gminy Przykona zamontowano 137 instalacji solarnych na budynkach prywatnych o łącznej powierzchni czynnej ponad 656 m<sup>2</sup>. Jest też grupa beneficjentów dotacji, którzy zamontowali pompy ciepła i ekologiczne kotły centralnego ogrzewania. W roku 2013 zarezerwowaliśmy środki w budżecie gminy na realizację kolejnych 100 instalacji solarnych. O tym jak trafną jest to inicjatywą, dowodzą wciąż napływające wnioski do Urzędu Gminy. Mieszkańcy są coraz bardziej świadomi korzyści ekonomicznych i ekologicznych, płynących z inwestycji w odnawialne źródła energii.

-Nie tylko mieszkańcy, ale i sama gmina inwestuje w podobne instalacje.

-To prawda. Część energii wykorzystywanej w gminie Przykona jest wytwarzana ze źródeł odnawialnych, zlokalizowanych w obiektach będących własnością gminy. Jest to na przykład system podgrzewania wody z wykorzystaniem układu solarnego, czyli baterii słonecznych ze wspomaganie ogrzewania, zainstalowany w Szkole Podstawowej w Sarbicach. Powierzchnia absorbera wynosi 16,38 m<sup>2</sup>. Na dachu budynku Urzędu Gminy zamontowaliśmy instalację składającą się z 21 paneli fotowoltaicznych produkujących energię elektryczną na potrzeby własne Urzędu Gmi-



Mirosław Broniszewski jest przekonany, że zdoła zmniejszyć emisję CO<sub>2</sub> o 30 procent.

ny, o łącznej mocy 5,04 kW. Poza inwestycjami w odnawialne źródła energii etapowo prowadziliśmy modernizację oświetlenia ulicznego na terenie gminy, polegającą na wymianie wyeksploatowanych latarni, wymianie opraw i źródeł światła oraz montażu automatyki sterującej. Modernizacja instalacji pozwoliła zmniejszyć koszty bieżącej eksploatacji, podnieść niezawodność funkcjonowania oświetlenia ulicznego oraz zwiększyć bezpieczeństwo mieszkańców poprzez polepszenie stanu oświetlenia dróg

-Teraz Rada Gminy zaakceptowała pańską propozycję pójścia o duży krok naprzód poprzez przystąpienie do Covenant of Mayors, a po polsku Porozumienia Między Burmistrzami.

-Ma to związek z dążeniem naszego gminnego samorządu do zapewnienia mieszkańcom, jak najwyższego komfortu życia i pracy w warunkach czystego środowiska przyrodniczego, przez zachęcanie do udziału w oszczędzaniu i racjonalnym użytkowaniu energii. Zostało to zapisane w Programie Ochrony Środowiska dla Gminy Przykona na lata 2010-2017. Sama inicjatywa Covenant of Mayors została zainicjowana przez Komisję Europejską po przyjęciu przez Unię Europejską w 2008 roku pakietu klimatyczno-energetycznego. Porozumienie angażuje europejskie miasta i miejscowości w działania na rzecz ochrony klimatu. Od roku 2009 skupia ono 4 451 miejscowości o łącznej liczbie mieszkańców ok. 165 mln - między innymi duże miasta: Warszawa, Częstochowa, Kościerzyna, Ustka, Berlin, Paryż, Londyn, Kopenhaga, Helsinki, Wiedeń, a także małe miejscowości: Dzierżonów, Niepołomice, gmina Tryńcza, Liozno, Lkan, Geislingen. My jesteśmy jedyną gminą z powiatu tureckiego i jedną z pięciu w Wielkopolsce, która odważyła się przystąpić do tej cennej inicjatywy.

-Mówi pan o odwadze, któ-

ra potrzebna była by przystąpić do porozumienia. Na czym ona polega?

-Gmina Przykona przystępując do Porozumienia Między Burmistrzami podjęła się ambitnego zobowiązania, poprzez zmniejszenia emisji dwutlenku węgla na swoim terenie, o co najmniej dwadzieścia procent do roku 2020, wykraczając tym samym poza wytyczne unijnej polityki klimatyczno-energetycznej. W ramach tej inicjatywy musimy wdrożyć lokalną politykę zrównoważonej energii, która poprawi jakość życia i pracy mieszkańców. Pierwszym eta-

mem realizacji zobowiązań jest przygotowanie stanowiącej punkt odniesienia inwentaryzacji emisji gazów cieplarnianych oraz dostarczenia Planu Działań Na Rzecz Zrównoważonej Energii - SEAP. Jest on kluczowym dokumentem określającym sposób w jaki cele związane z redukcją dwutlenku węgla zostaną osiągnięte. Obejmuje on będzie działania dotyczące sektora prywatnego i publicznego między innymi: budownictwa, infrastruktury gminnej, mieszkańców, przedsiębiorców. Efekty podejmowanych działań zostaną ocenione na podstawie składanych co dwa lata raportów, informujących o postępach we wdrażaniu planu oraz osiągniętych do tej pory rezultatach. W ramach działań promujących na rzecz zwiększenia efektywności energetycznej oraz udziału odnawialnych źródeł energii w produkcji energii elektrycznej regularnie organizowane będą Lokalne Dni Energii. Musi pan przyznać, że podjęcie takich zobowiązań wymagało od naszego samorządu odwagi.

-Czy to oznacza, że przystąpienie do porozumienia, to same zobowiązania i żadnych profitów?

-Przystąpienie do Porozumienia Między Burmistrzami oznacza dla gminy Przykona i jej mieszkańców liczne korzyści. Jest to: ograniczenie wydatków na energię oraz dostęp do źródeł finansowania bezpośrednio z Komisji Europej-

skiej, wyłącznie dla sygnatariuszy porozumienia. Poza tym efektem prowadzonych działań będzie zwiększenie bezpieczeństwa energetycznego i efektywności energetycznej. Stwarza to nam również: możliwość wymiany doświadczeń z innymi europejskimi miastami i gminami, poprawę konkurencyjności gospodarczej i wizerunku gminy oraz promocję gminy jako lidera w dziedzinie ochrony klimatu na arenie krajowej i międzynarodowej.

-Jakie konkretne działania planuje pan w najbliższe lata, by móc wywiązać się z przyjętych zobowiązań?

-Jeżeli w gminie zostanie zainstalowanych 500 instalacji fotowoltaicznych, to zdołamy emisję dwutlenku węgla ograniczyć o 30 procent. Prowadzona przez nas polityka ma na celu ograniczenie zużycia surowców energetycznych stosowanych do oświetlania i ogrzewania obiektów prywatnych i wszystkich gminnych obiektów publicznych, tj. urzędu, szkół, jednostek będących w zarządzie gminy, dróg publicznych. Przygotowujemy duży projekt na budowę kolektorów solarnych. Planujemy również rozwój fotowoltaicznego oświetlenia ulicznego. Na te cele dostaniemy pieniądze z Unii Europejskiej. Dążymy też do realizacji istniejącej już koncepcji Gminnego Parku Energetycznego.

Rozmawiał  
Andrzej R. Tyczyno

## Strażacy i kominiarze w domu dziecka

Turkowscy strażacy wraz z kominiarzami przekazali czujniki dymu i tlenku węgla rodzinnym domom dziecka w Ogorzelczynie. Urządzenia podarowane podopiecznym mają pełnić funkcje prewencyjne i chronić ich przed niebezpieczeństwem.

We środę, 11 kwietnia, st. kpt. Wojciech Pasik z Komendy Powiatowej Państwowej Straży Pożarnej w Turku wraz z Ewą Kos, kierownikiem Turkowskiej Spółdzielni Pracy Kominiarzy oraz czeladnikiem kominiarskim Henrykiem Misiakiem, odwiedzili rodzinne domy dziecka „Przystań” i „Ostoja” w Ogorzelczynie w gminie Tuliszków, które prowadzi Marian Selewski wraz z córką.

Czujniki tlenku węgla i czujniki dymu. Pierwsze rozdajemy w ramach kampanii edukacyjnej „NIE dla czadu”, kupiła Fundacja ORLEN „Dar Serca”. Te ostatnie rozdaje Komenda Powiatowa Państwowej Straży Pożarnej w Turku, w ramach projektu „Rozbudowa zintegrowanego systemu bezpieczeństwa środowiskowego i ekologicznego województwa wielkopolskiego”. -W ramach tej akcji prowadzony był internetowy konkurs. Wystarczyło wejść na na-

szą stronę internetową i odpowiedzieć na kilka pytań. Spośród osób, które znały prawidłowe odpowiedzi, raz w tygodniu losowaliśmy dziesięć czujek - mówił Pasik.

Podczas spotkania omówiono przykładowe rozmieszczenie czuj-

ników, przedstawiono podstawowe informacje o tlenku węgla, jakie są objawy zatrucia oraz jak ratować zaccadzonego i co robić, aby być bezpiecznym.

Ewa Kos przekazała pamiątkowy kalendarz i zaproponowała bezpłatny przegląd okresowy oraz czyszczenie przewodów kominiarskich - dymowych i wentylacyjnych.



Czujniki dymu i czadu dla podopiecznych domów dziecka wręczono im właścicielom - na zdjęciu od lewej.



# ECHO UNIEJÓWA



## Duże rodziny zapłacą mniej za śmieci



**W**nawiazaniu do artykułu opublikowanego na ramach „Echo Turku” z dnia 26 marca 2013r. pt. „Miejscy radni powinni jeszcze raz usiąść do podatku za śmieci” informujemy, iż znowelizowana ustawa o utrzymaniu czystości i porządku w gminach wprowadziła przepisy, które nakładają zarówno na mieszkańców jak i na gminę nowe obowiązki w zakresie gospodarki odpadami. Każda gmina w tym Gmina Uniejów została zobligo-

wana do przejścia od właścicieli nieruchomości obowiązków polegających na obiorze odpadów komunalnych.

Radni Gminy podjęli szereg uchwał w tym temacie, m.in. ustalono, że opłata będzie naliczana od ilości faktycznie zamieszkujących osób daną nieruchomości i wynosić będzie 5zł od osoby - w przypadku segregacji śmieci i 12 zł od osoby, jeżeli odpady segregowane nie będą. Radni Gminy Uniejów dostrzegli problem wzrostu kosztów dla rodzin wieloosobowych, dlatego rozpoczęli prace nad wprowadzeniem zwolnienia z opłat w postaci wnoszenia opłaty maksymalnie za 5 osób prowadzą-

cych wspólne gospodarstwo domowe i zamieszkujących jedną nieruchomość. Dla przykładu 10-osobowa rodzina deklarująca segregację odpadów zapłaci 25 zł zamiast 50 zł, a przy niesegregowaniu odpadów 60 zł zamiast 120zł.

Opłata, którą będą ponosić mieszkańcy uwzględni koszty funkcjonowania całego systemu gospodarowania odpadami komunalnymi, w tym m.in. ich odbierania, transportu, zbierania, odzysku i unieszkodliwiania. Należy zaznaczyć jednak, że jest to dopiero początek budowania systemu i jego koszty ustalone są jedynie w oparciu o przewidywania i szacunki. Rzeczywisty

obraz kosztów znany będzie dopiero po rozstrzygnięciu przetargu na firmę, która zajmie się odbiorem śmieci z terenu gminy. Gmina nie będzie zarabiać na śmieciach, prawo tego nie dopuszcza. Do kasy gminy wpłynie tyle pieniędzy, ile faktycznie nowy system będzie kosztował Nas wszystkich.

Właściciele nieruchomości niezamieszkałych, działek letniskowych oraz firmy, instytucje i osoby prowadzące działalność gospodarczą będą gospodarować odpadami komunalnymi na dotychczasowych zasadach tj. będą musieli zawrzeć umowy z podmiotem uprawnionym do ich odbioru i zagospodarowania.

Wprowadzenie jednolitej i powszechnej opłaty śmieciowej, a co się z tym wiąże, odbiór w ramach tej opłaty nieograniczonej liczby odpadów, ma zlikwidować lub poważnie ograniczyć w naszej gminie zjawiska, o których informują często sami mieszkańcy tj. dzięki wysypiska czy **palenie śmieci w piecach**.

Należy pamiętać, że to nie radni przyjęli ustawę tylko Sejm RP, natomiast radni zobligowani są jedynie do stosowania jej zapisów i dokładają wszelkich starań, aby stworzyć jak najbardziej dogodne dla mieszkańców warunki gospodarki odpadami

Sporządziła:  
Wioletta Majewska

## Dworzanie w podróży do średniowiecza

**Istniejące od 2008 roku Stowarzyszenia Historyczno-Kulturalne „Dworzanie”. W oparciu o źródła historyczne „Dworzanie” odtwarzają w twórczy sposób średniowieczne tańce. Starają się również przybliżyć życie codzienne tej epoki. Oprócz tańca, starają się poznawać tradycję, kulturę i zwyczaje późnego średniowiecza. Występują w strojach, które są rekonstrukcją odzieży noszonej w tamtych czasach.**

W ramach poznawania historii średniowiecznej, członkowie zespołu pojechali w dniach 6-7 kwietnia 2013 roku na dwudniową wycieczkę do Krakowa. Zwie-

dzili kościół archidiecezjalny pod wezwaniem Wniebowzięcia Najświętszej Marii Panny, zwany także kościołem Mariackim. Nie mogło zabraknąć wizyty na

Wawelu. Oprócz królewskich komnat, skarbcza i zbrojowni, obejrzeli wystawę poświęconą historii wawelskiego wzgórza. Zwiedzili też budynek dawnych

kuchni królewskich i wozowni. Nie omieszkali stanąć przy smoku wawelskim i odsapnąć na promenadzie nad Wisłą. Odwiedzili też niedawno udostępnione zwiedzającym podziemia krakowskiego rynku. Uczestnicząc w multimedialnym widowisku, odbyli podróż w czasie po średniowiecznych, nieznanych dotychczas traktach. „Dworza-

nie” twierdzą, że mogli nie tylko zobaczyć, ale i dotknąć historii z początków legendarnego średniowiecznego miasta tętniącego życiem. Wycieczkę oceniają jako bardzo kształcącą i atrakcyjną. Brakuje im słów wdzięczności dla pani Elżbiety Bartnik – prezeski Stowarzyszenia, za zorganizowanie wycieczki. (art)



Dworzanie w Krakowie.

# Indianie z przesłaniem dla Ziemi

Uniejowski wiosenny festiwal jak co roku odbył się w kwietniową sobotę, w minioną już o godzinie 14.30 halę sportową przy ulicy Kościelniczej wypełnili Indianie i miłośnicy ich kultury z Polski i ze świata. Wcześniej jednak prawie 50 osób pokonało 17 kilometrowy odcinek ze Starego Gostkowa do Uniejowa w ideowym Biegu Na Rzecz Ziemi.

W sobotę, 6 kwietnia uniejowska hala sportowa rozbrzmiewała dźwiękami bębnow, a tradycyjną indiańską pieśnią rozpoczęto obchody 11. Wiosennego Pow Wow. Zanim jednak uczestnicy zbrali się w hali już przed 9.00

czy marszem, razem, w grupach czy osobno pięćdziesiąt osób pokonało 17 kilometrową trasę i przed Uniejowem zbrali się, by do mety dotrzeć spokojnym tempem, razem. –*Intencją Biegu Na Rzecz Ziemi jest wskrzeszenie idei*

*biegów jako przeżycia duchowego, modlitewnej pielgrzymki dla Życia, Ziemi, Przyjaciół... Bieg nawiązuje do Świętego Biegu Na Rzecz Ziemi i Życia, Biegu Wolności i Biegów Dla Tradycji* – wyjaśniają organizatorzy. Uczestnicy sztafety chcieli zwrócić uwagę na Ziemię i jej potrzeby. Bo według wierzeń rdzennych Amerykanów ludzie muszą współdziałać dla wspólnego dobra, bowiem „jesteśmy ptakami z jednym skrzydłem: możemy latać tylko wtedy, gdy obejmiemy drugiego człowieka”.

Podczas wiosennego Pow Wow, jak zawsze, nie zabrakło pokazów i konkursów tańców indiańskich, prezentacji tradycyjnych i współczesnych pieśni indiańskich. Wokół rozstawiono stragany z pamiątkami i niespodziankami. Dla publiczności za-



Do „Tańca z ziemniakiem” zaproszono nawet najmłodszych.

rano spotkali się w leśniczówce w Starym Gostkowie, by rozpocząć Bieg Na Rzecz Ziemi. Bieg był nierozdzielną częścią festiwalu i miał charakter deklaracji ideowej związanej z tematyką indiańską i ekologiczną. Pędem, truchtem



Pow Wow rozpoczęło...



...pokazem indiańskich tańców.



W tym roku nierozdzielną częścią festiwalu był Bieg Na Rzecz Ziemi.



Dla publiczności zagrały kapele: polskie Maka Sapa i Stars Horse Singers oraz Wambli Ohitika z Czech.

grały kapele: polskie Maka Sapa i Stars Horse Singers oraz Wambli Ohitika z Czech.

W tym roku po raz pierwszy przybyli do Uniejowa znani w Europie działacze na rzecz Pow Wow – Yuri i Anastasiya Kotenko z Moskwy oraz Marcus i Yvonne Volland ze Szwajcarii. Gościem specjalnym tegorocznej imprezy był Amancio Chiari Wago, Indianin z plemienia Kuna, urodzony w 1952 roku na wyspie Ustupu leżącej na Archipelagu San Blas Comarca Kuna Yala w Republice Panamy. W swoich pracach malarskich i grafikach przedstawia przede wszystkim życie, tradycje

i zwyczaje Indian Kuna. Ponadto prezentuje świat innych grup indiańskich obu Ameryk, koncentrując swoją uwagę na symbolach przemocy i zniewolenia rdzennych mieszkańców. Maluje pełnymi barwami, które jak sam mówi, oferuje każdemu z nas Napguana, czyli Matka Ziemia. Swoje prace prezentuje od 1992 roku na wystawach w wielu miastach w Polsce oraz za granicą.

Pow Wow, poza tym że kipiło od tańców i radości, było też pełne przesłań. Zgodnie z indiańskim

podejściem do życia, to właśnie Ziemia jest naszą żywicielką i opiekunką. To ona od wielu pokoleń nas żywi i nie zmieni tego żadna technologiczna nowość, dzięki niej wszyscy możemy korzystać z życiodajnej wody. Ale, jak przekonywali uczestnicy festiwalu, wiele cywilizacji nie chroni Ziemi, dewastuje ją i okalecza. Nie potrafi racjonalnie korzystać z surowców naturalnych, a rabunkowa i zachłanna postawa nie daje szansy

przyszłemu pokoleniu cieszenia się jej pięknem. Ziemia i Życie są zatrutowane chemikaliami, brakiem szacunku i zrozumienia, nienawiścią i kłamstwem.

Podczas Wiosennego Pow Wow 2013 funkcję director arena pełnił Marek Ptasieński z Jaworzna, master of ceremony - Dariusz Lipecki z Torunia, head judge - Szina Wszolek z Uniejowa, host drum - Maka Sapa, head man dancer - Darek Szybka z Krakowa, natomiast head woman dancer była Renata Tokarska z Piły. **boxa**



Organizatorem Pow Wow od lat jest Rancres Wszolek. Tu wraz z żoną.

## Konkurs ekonomiczny w technikum

## Moja firma, moja przyszłość

Co to jest popyt i cena, gdzie najpierw udać się chcąc założyć własną działalność gospodarczą, jak zareklamować salon odnowy biologicznej lub w co zainwestować wygraną w totka – z takim zagadnieniami zmierzyli się uczniowie szkół średnich, którzy wzięli udział w Międzyszkolnym Konkursie Wiedzy Ekonomicznej „Młody przedsiębiorca 2013”.

W ramach turnieju szkół pod hasłem „Działalność gospodarcza. Moja firma - moja przyszłość” w Zespole Szkół Technicznych odbył się Międzyszkolny Konkurs Wiedzy Ekonomicznej „Młody przedsiębiorca 2013” pod patronatem wicemarszałka Sejmu RP Eugeniusza Grzeszczaka. Już po raz szósty konkurs został zorganizowany dzięki współpracy ZST z Turecką Izbą Gospodarczą.

Do udziału w ekonomicznej zabawie zaproszono uczniów klas III gimnazjów powiatu tureckiego oraz uczniów szkół średnich z województwa wielkopolskiego. W czwartek w auli technikum stawiły się drużyny z Zespołu Szkół Ekonomicznych w Słupcy, Liceum Ogólnokształcącego w Turku, Zespołu Szkół Rolniczych w Kaczkach i gospodarzy oraz gimnazjaliści z Dobrej, Władysławowa i Turku.

Zadaniem dla młodszych było wcześniejsze przygotowanie prezentacji multimedialnej lub pracy plastycznej pod hasłem „Jak rozpocząć działalność gospodarczą. Moja firma w przyszłości”. Prace zostały ocenione przez nauczycieli przedmiotów ekonomicznych. I tak pierwsze miejsce i nagrodę dyrektora otrzymał uczeń Gimnazjum nr 1 w Turku – Kamil Szymański; II miejsce otrzymała uczennica Gimnazjum we Władysławowie – Klaudia Koliat, a III miejsce i uczennica Gimnazjum we Władysławowie – Magdalena Łopata. Przyznano też wyróżnienia: Joannie Bodlak – Gimnazjum w Dobrej; Konradowi Kaczmarskiemu – Gimnazjum nr 1 w Turku, Annie Płoszaj - Gimnazjum nr 1 w Turku. Opiekunami gimnazjalistów byli: Wiesław Kulig – nauczyciel Gimnazjum we Władysławowie, Beata Grzelka – nauczyciel Gimnazjum nr 1 w Turku oraz Paweł Janicki – nauczyciel Gimnazjum w Dobrej.

Kolejny etap konkursu skierowany był do uczniów szkół średnich. Aby wprowadzić ich w zawile arkana ekonomii i poprowadzić niełatwą drogą do rozpoczęcia własnej działalności gospodarczej na początek organizatorzy przygotowali prezentację multimedialną. Kolejny etap przeprowadzono w dwóch częściach: pierwsza w formie testu indywidualnego, a druga w formie quizu.

Kiedy więc jedna grupa w ciszy i spokoju pisemnie sprawdzała swoje wiadomości, pozostali podzielili się na grupy. –*Są to grupy mieszane, tak by rywalizację wygrali uczniowie a nie szkoła. Przez to, że wcześniej się nie znali, uczą się też współpracować w grupie i nawiązują nowe kontakty i*

znajomości – mówi Anita Szulc, jedna z jurerek.

Zadaniem grup było między innymi przygotowanie reklamy wskazanej firmy, czy też określenie sposobu zainwestowania

kwoty wygranej w Lotto, pytania dotyczyły zagadnień związanych z uruchomieniem i prowadzeniem działalności gospodarczej. Kiedy grupy zastanawiały się nad odpowiedziami, publiczność miała możliwość obejrzenia filmy o tematyce ekonomicznej oraz wysłuchać ciekawostek ekonomicznych.

Nagrody za I miejsce w quizie ufundował i wręczył prezes TIG-u, Tomasz Wroniak. Otrzymali je uczniowie: Karolina Kałużna

(ZST w Turku), Jacek Jastrzębski (LO w Turku) oraz Kacper Suberski (ZSE w Słupcy). Nagrody za II, III i IV miejsce ufundowali sponsorzy: Starostwo Powiatowe w Turku, Profim, Sun – Garden i Emika.

Pierwsze miejsce w rozgrywkach indywidualnych otrzymała Izabela Ruszkowska ze Słupcy, II miejsce zajęła Aleksandra Grzelewska, a III miejsce Daria Pietrzak - uczennice Zespołu Szkół

Technicznych w Turku. Nagrody te ufundował wicemarszałek Sejmu Eugeniusz Grzeszczak.

–*Celem konkursu było propagowanie postaw przedsiębiorczych wśród młodzieży, popularyzowanie wiedzy ekonomicznej, a także wywołanie aktywności młodego pokolenia do realizacji swych aspiracji w ramach aktywności zawodowej – mówią nauczyciele przedmiotów ekonomicznych przygotowujący rywalizację. I zapewnijają, że w obecnych czasach, gdy w Polsce bezrobocie wśród młodych ludzi jest ponad trzydziestoprocentowe, a na zachodzie, choćby w Hiszpanii, dwa razy większe może rozwiązaniem dla kończących szkoły będzie samozatrudnienie. Uczniowie nie mieli problemu z odpowiedzeniem na pytanie „Dlaczego warto?” Wymieniali wiele powodów, dla których korzystne jest prowadzenie działalności gospodarczej na własny rachunek, choć wymaga to przecież dużego zaangażowania i ciężkiej pracy.*

Organizatorami konkursu byli nauczyciele przedmiotów ekonomicznych Zespołu Szkół Technicznych w Turku: Tomasz Szczap, Małgorzata Pietrzak, Anita Herman – Szulc, Agata Jeż.

boxa



## Po angielsku o angielskim

Inga Dawicka, Monika Buchelt, Katarzyna Kowalska i Marcin Jastrzębski z Gimnazjum nr 1 w Turku zajęli pierwsze miejsce podczas tegorocznej edycji konkursu „English Non-Stop”. Przy okazji, młodzież wysłuchała wykładu Dana Halla, sekretarza w Ambasadzie Amerykańskiej, a także byłego nauczyciela angielskiego w miejscowym Zespole Szkół Ogólnokształcących.

Konkurs, który w zeszły piątek (12 kwietnia) odbył się w tureckim Zespole Szkół Ogólnokształcących, już na stałe wpisał się do kalendarza szkolnych imprez. Co roku do udziału w rywalizacji zapraszani są goście, by oczywiście po angielsku wygłosić wykład. Jego dokładne wysłuchanie jest niezbędne do rozwiązania przez uczestników części zadań konkursowych. W tegorocznej, szóstej edycji konkursu uczestniczył Dan Hall, były nauczyciel „ogólniaka”, a obecnie drugi sekretarz sekcji polityczno-ekonomicznej Ambasady Amerykańskiej.

W tym roku do zmagania z językiem angielskim przystąpiło 40 osób pracujących w czteroosobowych grupach. Łącznie było dziesięć zespołów, w których skład weszli uczniowie z Gimnazjum nr 1 w Turku, Zespołu Szkół w Przykoniu, Zespołu Szkół Technicznych w Turku i Liceum Ogólnokształcącego w Turku.

Młodzież miała do wykonania zadania, które obejmowały czytanie tekstu ze zrozumieniem, rozumienie ze słuchu, pisanie opowiadania, rozwiązywanie testu gramatyczno-leksykalnego oraz testu ze znajomości wie-

dy o Londynie. Zmagania nad zadaniami trwały łącznie sześć godzin. W trakcie pracy uczniowie mogli korzystać wyłącznie ze słowników. Każde zadanie było kodowane więc, wyniki poszczególnych drużyn były tajne aż do końca konkursu.

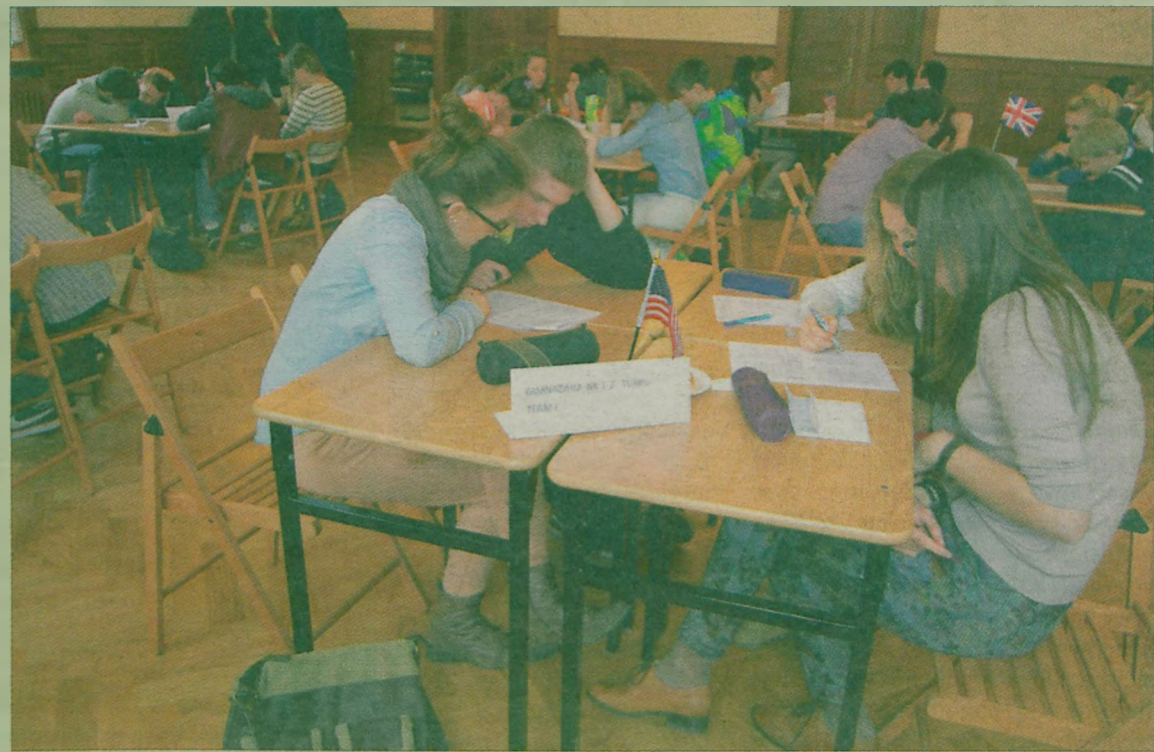
Prace oceniała komisja, w skład której weszły anglistki:

Karolina Gryczyńska, Agnieszka Pawlak, Marta Ilkowska-Nowak i Barbara Oleksy.

Najlepsza okazała się drużyna z Gimnazjum nr 1 w Turku: Inga Dawicka, Monika Buchelt, Katarzyna Kowalska i Marcin Jastrzębski. II i III miejsce zajęli uczniowie z klasy 2 c Liceum Ogólnokształcącego: Adrianna

Bochyńska, Paulina Baranowska, Anna Litwin i Robert Kaczmarek, a także Natalia Skowron, Karolina Piskula, Marlena Frydzińska i Ewelina Kmita.

„English Non-Stop” nie mógłby się odbyć gdyby nie wspierający go sponsorzy: Wydawnictwo Express Publishing, Ambasada Amerykańska, Rada Rodziców przy ZSO w Turku oraz Starostwo Powiatowe w Turku, którym organizatorki konkursu - Magdalena Raszewska i Olga Wojtkowiak, serdecznie dziękują. **it**



Pierwsze miejsce w konkursie zdobyli uczniowie z Gimnazjum nr 1 w Turku.

Tradycyjne, wiosenne utwardzanie dróg czas zacząć, czyli

# Jak pieniądze lądują w błocie...

–Nie ma sołectwa, w którym nie byłoby teraz, o tej porze roku, problemu z nieprzejezdnymi drogami – mówi wiceburmistrz Tuliszkowa, Piotr Hryniuk i wymienia: Ogorzelczyn, Wróblina, Gadowskie Holendry, Grzymiszew. Podobne zdanie mogłyby paść z ust wszystkich wójtów i burmistrzów powiatu tureckiego, nie wyłączając gminy i miasta Turek. Każdy z włodarzy myśli teraz jak uspokoić mieszkańców, którzy bez gumowców, a najlepiej wędkarskich woderów, nie mogą wydostać się ze swoich posesji. Powstaje więc pytanie: czy mimo „mokrej” aury wyrzucić pieniądze, dosłownie i w przenośni, w błoto, decydując o wydaniu niemałych kwot na wysypanie kilku wywrotek pospółki i jej utwardzenie?

W minionym tygodniu dotarły do nas słuchy o bardzo złych warunkach na drodze w Gozdowie, obok Grzymiszewa. Mieszkańcy nie byli w stanie dojechać do swoich posesji, a mowa tu o kilkunastu domach.

Włodarze Tuliszkowa są już po procedurach przetargowych, wybrali wykonawcę, który, jak obiecał burmistrz, w miniony poniedziałek wyruszył na drogi. Gdzie tylko się da podsypuje, gdzie się da wywyższa drogi i utwardza.

**Fiołkowa to droga czy strumyk?**

W poniedziałek inna firma wyjechała łącać dziury i utwardzać drogi gminy Turek. Tu też znajdują się nieprzejezdne trasy, wiele z nich na



Mieszkańcy Gozdowa musieli pokonywać taką drogę, chcąc dojechać do domu.

## Gozdów tonie

O tym gminnym trakcie pisaliśmy już kilka lat temu, wtedy było bardzo źle, do dzisiaj niewiele się zmieniło. –Co roku wiosną mamy problem. Nie mogę przejechać samochodem osobowym. Mam roczne auto, a już nadszedła tylko do mechanika – opowiada mieszkaniec Gozdowa. W tej sprawie zorganizowano już nawet zebranie. –Zawsze mówią: nie ma pieniędzy, co my możemy. A w końcu coś zrobić trzeba – dodaje rozgoryczony. Sołtys Grzymiszewa, Jan Mikołajczyk, rozkłada ręce. Sam napisał wiele pism, ale wie też, że gmina nie ma pieniędzy na drogi. –Ta trasa do połowy jest już utwardzona, tam ludzie się nie zakopują, a dalej... cóż. W ubiegłym roku, na wiosnę, sam nawiozłem cztery samochody żwiru i wyrównałem. Dziury i błoto jednak znów są. Teraz woda stoi i nie sływa, nie da się więc nic zrobić. Równiarką tam nie przejadę – wyjaśnia Mikołajczyk. A Gozdów wcale nie jest w gminie najgorszy, są miejsca, do których nie mogą dojechać karetki pogotowia, a chorych trzeba wynosić na rękach do utwardzonej drogi.

## Wiosenna odsłona Stawiszyńskiej w Malnowie

Podobnie jest w Malnowie. Tu mieszkańcy donoszą: –Ulica Stawiszyńska jest jedną z najstarszych malanowskich dróg. Niestety od dawna jest ona zaniedbywana, dziura na dziurze, a w dodatku podczas kilku ostatnich dni utworzyła się wyrwa. Droga stała się praktycznie nieprzejezdna, aby nie pogubić kół trzeba jeździć okrężną.

Co na to wójt Gerard Krzeszewski? Jak zapewnia, już kilka razy pisano projekty na remont tej ulicy, bo zwykle utwardzanie tu nie wystarczy. Do tej pory nie udało się jednak nic wywalczyć, teraz powstał nowy, na 4,5 kilometra trasy za 4,5 miliona złotych. Może tym razem się poszczęści. A na razie mieszkańcom pozostaje ostrożna jazda, najlepiej terenówkami.



Ulica Stawiszyńska w Malnowie pękła na pół. Mieszkańcy muszą jeździć okrężną, aby nie pogubić kół.



Przez cały ubiegły tydzień ulicami Fiołkową i Działkową p

osiedlach. Ulicą Fiołkową ze strony wsi Obrzebin i ulicą Działkową płynęły w ubiegłym tygodniu wartkie strumyki. Wiele samochodów pozostało w garażach, bo mieszkańcy nie mogli wyjechać z własnych posesji, z wyjściem suchą nogą też mieli zresztą problem. A mogłoby się wydawać, że mieszkanie na podmiejskich osiedlach to sielanka. –Niestety na żadnym z naszych osiedli nie ma asfaltu, ani kilometra. Chciałbym by rada zrozumiała, że osiedla są bardzo ważne, bo mieszka tam wiele rodzin – mówi Karol Mikołajczyk, wójt gminy Turek, wyjaśniając jednocześnie, że najpierw trzeba uporać się z ka-

nalizacją, dopiero po

śleć o systemie row utwardzaniu tras. Al a problem jest teraz.

Może więc jest Znalezli go chyba mi Lewych (czy też ra akcji „Zdrojki lewe n ne”), którzy zaskarż go Inspektora Nadz zarządcę drogi, czyli

Może to więc zab godnie, ale okazuje drogowej niekonie zdani na „łaskę czy rzy miast i gmin. z prawem, zarządcą miasto czy gmina, a two czy państwo – je we – zobowiązany je jej w stanie gwarancjeństwo użytkowa Lewe, o którą od po boje mieszkający pr nie, jest drogą pow też niestety narzę politykerów do wy oponentom, co dla siadających przy ni nie było zbyt szca Słuchali więc argu pieniędzy w budżec lemach z wykupami westycje czy braku powiatu porozumie ich droga jak była w nie, tak była. Tak z ska zajmująca się ak muszą być zrobione nym miejskim Hen kiem, który w imie go Zdrojek złożył skarg go Inspektora Nadz na zarządcę drogi. T ście jej naprawę i d stanu użyteczności, teczności.



Jędrzej Bączyk otrzymał Grand Prix tegorocznego „Klapsa”. Student łódzkiej filmówki otrzymał też nagrodę publiczności. Gościem specjalnym tegorocznego przeglądu był Leszek Dawid, który spotkał się z widzami po projekcji swojego głośnego filmu „Jesteś Bogiem”.

# Dwa Klapsy za „Kojota”

Przypomnijmy, że pokaz dwudziestu dwóch filmów w ramach XVI Przegląd Etiud Studenckich „Klaps” odbył się w piątek i sobotę (15 i 16 marca). Prezentowane obrazy oceniali jurorzy w składzie Zygmunt Machwicz, Anna Mękarska i Andrzej Moś. Tradycyjnie już, także publiczność głosowała na wybraną przez siebie etiudę.

Podsumowanie przeglądu zaplanowano na piątkowe popołudnie, 12 kwietnia. Spotkanie rozpoczęło się od odczytania werdyktu jurorów. Grand Prix festiwalu oraz nagroda publiczności trafiły do Jędrzeja Bączyka za reżyserię „Kojota”. Przyznano też nagrody specjalne, które otrzymali: Karol Starnawski za film „Drogi Karolu” i Maciej Twardowski za zdjęcia do dokumentu „Rogalik”.

że może osiągnąć coś więcej – dodał Starnawski.

Zygmunt Machwicz podkreślał, że zdobywca głównych nagród, podobnie jak Milos Forman, swoją karierę zaczyna od filmu o nastolatkach. Bączyk twierdził, że nie było to celowe i wytłumaczył, że „Kojot” miał być powrotem do czasów jego młodości. *–Wydawało mi się, że mam ze sobą bardzo dobry kontakt jako nastolatkiem i chciałem wrócić do tamtych lat. Jednak przekonałem się, że to zupełnie różne światy – opowiadał młody reżyser. Uznał więc, że będzie to rodzaj pożegnania z tamtym czasem. Młody artysta jest też autorem bardzo dobrych tekstów i muzyki do filmu, choć skromnie wyjaśniał, że tych kilka dźwięków i proste piosenki to nic wielkiego. –Pochodzę z Torunia, gdzie od siedemnastu lat z ko-*



Nagroda specjalna trafiła do Karol Starnawskiego za film „Drogi Karolu”. Tura wręczał Andrzej Drzewiecki – sekretarz Urzędu Miejskiego i Marek Pańczyk – Przewodniczący Rady Miejskiej.



Jędrzej Bączyk został laureatem tegorocznego „Klapsa”. Student łódzkiej filmówki otrzymał też nagrodę publiczności. Na zdjęciu wraz z Karolem Starnawskim.

Po prezentacji nagrodzonych prac dyplomowych, młodzi artyści opowiedzieli publiczności o kulisach powstawania filmów. Starnawski mówił, że nagrodzona etiuda jest jego pierwszoroczną. Przyznał, że przez ten rok w szkole czuł się bardzo zagubiony, tak więc wpadł na pomysł, by stworzyć historię swojego równolatka, który będzie w podobnej sytuacji jak on. *–Choć punkt wyjścia był taki sam, to mój bohater, na którego trafiłem zupełnie przypadkowo, był zupełnie w gdzie indziej w życiu niż ja. By się z nim spotkać, napisałem do niego list, który wraz z torbą zakupów położyłem przed jego drzwiami. To jest właśnie ten list, który widać w pierwszym ujęciu filmu. –Kilka dni później odpisał, że się zgadza zagrać w mojej etiudzie. Koledzy trochę śmiali się ze mnie, że tak naprawdę to on nakręcił etiudę za mnie, a ja ją tylko zmontowałem. Moim zdaniem największy dramat postaci, to pogodzenie się z losem i brak wiary w to,*

*legami tworzę zespół Paraliz Band, także oparłem się na doświadczeniach kapeli, która pierwsze dwa lata grała punk rocka, teraz reggae.*

W poszukiwaniu młodych ludzi do filmu, odwiedził kilka łódzkich szkół. Nie chciał by zagraли w nim aktorzy, bo jego celem był autentyzm. Bączyk przyznał, że chwalone animacje, które znalazły się w filmie, to kolejna wpadka: *–Poprosiłem koleżankę z roku, żeby mi zrobiła spadające gwiazdy i się chyba nie zrozumieliśmy, bo ona narysowała kojoty. Nawet się o to pokłóciliśmy, bo ona się napracowała, a ja marudziłem. Ale w końcu się przekonałem.*

Wylosowano też troje turkowień, którzy podczas przeglądu głosowali na wybrany przez siebie film. Na-

grody w postaci bezpłatnych karnetów na wszystkie seanse w Kinie „Tur”, które wyświetlane będą już w maju otrzymali: Janusz Kołaciński, Tomasz Orliński i Bożena Więtecka

Ostatnim punktem programu była projekcja głośnego filmu Leszka Da-

wida „Jesteś Bogiem”, a także spotkanie z jego reżyserem. Warto wspomnieć, że Dawid w 2001 i 2007 roku otrzymał podczas „Klapsa” nagrody specjalne. Obszerna relacja ze spotkania z artystą już w najbliższym wydaniu Echa Turku.

11



Leszek Dawid, reżyser prezentowanego filmu „Jesteś bogiem”, podczas spotkania z turkowień. Na zdjęciu wraz z Zygmuntem Machwiczem.

plynął strumień.

później można my-  
owów, odwodnień i  
Ale na to trzeba lat,  
az.

st szybszy sposób?  
mieszkańcy Zdrojek  
raczej propagatorzy  
e muszą być zrobio-  
rzyli do Powiatowe-  
dzoru Budowlanego  
yli starostę.

zabrznieć niewiary-  
je się, że w kwestii  
niecznie jesteście  
zy niełaskę” włoda-  
i. Bowiern zgodnie  
lca drogi – powiat,  
a nawet wojewódz-  
jeśli to drogi krajo-  
jest do utrzymania  
rantującym bezpie-  
wania. Ulica Zdrojki  
ponad roku toczyli  
przy niej turkowie-  
owiatową. Stała się  
zędziem lokalnych  
rymierzania ciosów  
a mieszkańców po-  
niej swoje posesje,  
zczęśliwą sytuacją.  
umentów o braku  
ecie powiatu, prob-  
ni gruntów pod in-  
u korzystnego dla  
ienia z miastem, a  
w koszmarnym sta-  
zwana grupa miej-  
akcją „Zdrojki Lewe-  
ne” na czele z rad-  
enrykiem Kacpra-  
ieniu mieszkańców  
rgę do Powiatowe-  
zoru Budowlanego  
Ten nakazał staro-  
doprowadzenie do  
i, bezpiecznej uży-

boxa

Konferencja o odżywianiu i nie tylko

# Turkowskie szkoły promują zdrowie

Sześć placówek z terenu powiatu tureckiego posiada już Certyfikat Wielkopolskiej Sieci Szkół Promujących Zdrowie, kolejne trzy się o niego starają. Przedstawiciele wszystkich spotkali się w minionym tygodniu na konferencji, by wymienić się doświadczeniami, porozmawiać o zdrowiu i zaplanować dalsze działania.

W minionym tygodniu w Specjalnym Ośrodku Szkolno – Wychowawczym im. Kornela Makuszyńskiego w Turku zorganizowano drugą już Powiatową Konferencję Szkół Promujących Zdrowie pod hasłem „Zdrowie na talerzu”. Uczestniczyło w niej 60 osób, w tym przedstawiciele sześciu szkół posiadających Certyfikat Wielkopolskiej Sieci Szkół Promujących Zdrowie oraz dwóch placówek i przedszkola, które przygotowują się do jego otrzymania. Ten zaszczytny tytuł mają już: Szkoła Podstawowa w Skarżynie, Specjalny Ośrodek Szkolno-Wychowawczy w Turku, Szkoła Podstawowa nr 5 w Turku, Szkoła Podstawowa nr 4 w Turku, Gimnazjum nr 2 w Turku oraz Gimnazjum we Władysławowie, w okresie przygotowawczym są: Przedszkole Samorządowe nr 6 w Turku, Szkoła

Podstawowa nr 1 w Turku i Szkoła Podstawowa w Miłaczewie.

Czwartkowa konferencja miała na celu przybliżyć uczestnikom tematykę dbałości o zdrowie w aspekcie zdrowego żywienia oraz umożliwić wymianę doświadczeń i integrację szkół promujących zdrowie. Wśród gości zasiedli władze powiatu, urzędnicy zajmujący się zdrowiem, pracownicy Sanepidu i dietetycy, czyli wszyscy, którym na sercu leży zdrowie młodego pokolenia. Cele i zadania szkoły promującej zdrowie przybliżyła dyrektor Jolanta Baran. Uczestnicy konferencji obejrzeni przygotowani przez uczniów Ośrodka prezentację multimedialną „Właściwe odżywianie podstawą zdrowego życia” przedstawiającą najciekawsze działania o tematyce żywieniowej realizowane w ich szkole. Nie mogło zabraknąć też

programu artystycznego, a w nim koncertu „Orkiestry Kuchennej” oraz tańca „Zajaczki w ogrodzie”.

Zgromadzeni goście wysłuchali wykładu dietetyka medycznego, Jakuba Antczaka, który mówił na temat „Suplementy diety i ich znaczenie w żywności”. Każda z zaproszonych szkół zaprezentowała krótki program artystyczny nawiązujący do tematu konferencji oraz pracę konkursową „Piramida zdrowia”. Dzieciaki przygotowały piosenki, wiersze, skecze, przedstawienia, bajki, kabaret oraz filmy animowane. W przerwach goście zostali zaproszeni na degustację zdrowej żywności. Rozstrzygnięto też konkurs „Piramida zdrowia”, w którym I miejsce zajęła Szkoła Podstawowa nr 1 w Turku, II miejsce Szkoła Podstawowa nr 5 w Turku, III miejsce Szkoła Podstawowa w Skarżynie. Zwycięzcy otrzymali nagrody książki o żywieniu, a po-

zostałym uczestnikom wręczono nagrody pocieszenia.

Na zakończenie głos zabrał powiatowy inspektor sanitarny Alfred Rajczyk, który podziękował gospodarzom za konferencję i życzył pracownikom Ośrodka dalszych sukcesów w promowaniu zdrowia, a chęć organizo-

wania kolejnej wyraziła już Zdzisława Kośla, dyrektor Szkoły Podstawowej nr 5 w Turku.

Spotkanie przygotowali pracownicy Specjalnego Ośrodka Szkolno-Wychowawczego, a w szczególności Iwona Andrzejak, Marlena Graczyk i Agnieszka Idzikowska. **boxa**



Dietetyk Jakub Antczak mówił na temat suplementów diety i ich znaczenia.



Dla członków konferencji przygotowano zdrowe przekąski.



W części artystycznej wystąpiła Orkiestra Kuchenna.



**O**d Wielkiego Piątku aż do Wigilii Paschalnej w katolickich świątyniach u Grobu Pańskiego warty pełni straż. Na zdjęciu po prawej młodzi strażnicy Grobu Pańskiego w Sanktuarium Matki Bożej Wyszyńskiej, czyli Dawid Górski i Wojdak Bartosz. Zdjęcie nadesłał do redakcji Andrzej Burszewski. Z kolei po lewej stronie straż Grobu Pańskiego w NSPJ w Turku. Najmłodszy z nich Hubert Wasilewski, a także, Konrad Rażny, Waldemar Opitz oraz Dawid Andrzejak. Zdjęcie dostarczone przez Henryka Świerka.

ika



Być może piłkarze ŁKS-u Łódź zasilą szeregi „młodzieży” z Tura Turek

# Szcześliwa trzynastka?

Sroga porażka Tura w Rybniku z tamtejszym Energetykiem nikogo dziwić nie powinna. Choć wynik 5:0 i tak nie oddaje przewagi, jaką gospodarze mieli w piątkowym spotkaniu. Pozytyw całej tej sytuacji jest jeden:

być może to już ostatni tak jednostronny wynik na niekorzyść naszego zespołu. Juniorzy już wkrótce mogą zostać zasileni zaciągiem bardziej doświadczonych kolegów.

Rafał Pawlak, który wraz ze Zdzisławem Sławutą prowadzi

Tura Turek, był na pomocowej konferencji szczery do bólu. – *Przyjechaliliśmy tutaj po jak najniższy wymiar kary, moi chłopcy dopiero uczą się profesjonalnej piłki* – mówił 43-letni szkolenowiec. Plan udało się zrealizować połowicznie, bo choć wynik jest druzgoczący, to jednak faktycznie można go odbierać w kategorii „najniższego wymiaru kary”.

Rybniczanie to w tej chwili główni pretendenci do awansu. W tej rundzie wygrali wszystkie swoje mecze i w tabeli wyprzedzają Bytovię Bytów o trzy oczka (a mają aż dwa spotkania rozegrane mniej). Tur, którego średnia wieku oscyluje grubo poniżej 20 lat, nie mógł być dla nich równorzędnym rywalem. Od samego początku młodzi turkowie ograniczali się tylko do bronięcia dostępu do własnej bramki i rozbijaniu akcji rywala. Już do przerwy było 3:0, po bramkach Rafała Kurzawy, Kamila Kosteckiego i Rolanda Buchały. Po zmianie stron wynik ustalili Błażej Radler i Jarosław Wieczorek. Dla Energetyka to nie pierwsze tak efektowne zwycięstwo na wiosnę. Dwa tygodnie temu takim samym stosunkiem bramek ograli Raków Częstochowa, który przecież jest czołowym ligowej stawki.

Rybnik, 12.04

## Energetyk ROW Rybnik – Tur Turek 5:0 (3:0)

**Bramki:** Kurzawa (17'), Kostecki (29'), Buchała (37'), Radler (75'), Wieczorek (90')

**Energetyk:** Kajzer - Radler, Grolik, Szary, Szatkowski (64' Kasprzyk), Kutarba (64' Kachel), Muszalik, Kostecki, Wieczorek, Kurzawa (80' Staniczek), Buchała (71' Gładkowski)

**Tur Turek:** Staniszewski - Grała, Augustyniak (76' Bąk), Buła, Buda, Buszta (58' Puchalski), Pęzik, Twardowski, Serocki, Wolańczyk (82' Baran), Karaś

Dla juniorów z SMS-u II liga to jeszcze za wysokie progi. Co innego dla piłkarzy, którzy grali na tym poziomie przez dwa lata, a w kilku wiosennych spotkaniach spróbowali swoich sił na zapleczu T-Mobile Ekstraklasy. Mowa o 13 zawodnikach ŁKS-u Łódź, którzy jeszcze jesienią grali pod szyldem Tura. W ubiegłym tygodniu łódzki klub, ze względu na zawieszenie licencji i beznadziejną sytuację finansową, wycofał się z pierwszoligowych zmagani. Piłkarze występują o rozwiązanie swoich umów z winy klubu i najpewniej nie będą mieli z tym większych problemów. Powrót do Tura, to dla nich jedyna opcja, by wiosną regularnie grać w piłkę. Dlaczego? Zgodnie z przepisami zawodnik w jednym sezonie może zagrać maksymalnie w dwóch zespołach. Za-

rząd chce im umożliwić powrót. Zgodę na ten ruch wydał już PZPN oraz WZPN. Weto postawił jednak Koniński Okręgowy Związek Piłki Nożnej, który nie chce zarejestrować zawodników z powrotem do Tura ze względu na zaległości finansowe klubu względem związku.

*-Rozmowy dalej trwają, na pewno tak szybko nie odpuścimy. Rozmawialiśmy już ze Zbigniewem Bonkiem, który popiera nasz pomysł i mamy nadzieję, że nam pomoże. Chcemy umożliwić tym chłopcom regularną grę, bo w ich wieku to najważniejsze – mówi prezes Tura Leszek Matczak. Jeżeli uda się nakłonić KOPZN do zmiany zdania, to niewykluczone, że owa „trzynastka” wzmocni drużynę jeszcze przed sobotnim spotkaniem z Górnikiem Wałbrzych. dac*

## II liga – Gr. Zachodnia

### Mecze zaległe

|                                     |     |
|-------------------------------------|-----|
| Jarota – Gryf (18. kolejka)         | 1-1 |
| Górniki – Bytovia (18. kolejka)     | 0-2 |
| Elana – Calisia (20. kolejka)       | 0-2 |
| Chojniczanka – Rozwój (22. kolejka) | 2-0 |

### 23. kolejka – 12/13.04

|                        |        |
|------------------------|--------|
| Raków – Chojniczanka   | 1-2    |
| Górniki – Ruch         | 0-0    |
| Energetyk – Tur        | 5-0    |
| MKS Kluczbork – Elana  | 1-0    |
| Bytovia – KS Polkowice | 1-2    |
| Chrobry – Jarota       | 1-1    |
| Calisia – Zagłębie     | 1-3    |
| MKS Oława – Gryf       | 1-3    |
| Lech – Rozwój          | 0-3 wo |

### Tabela

|                          |    |    |       |          |
|--------------------------|----|----|-------|----------|
| 1. Energetyk ROW Rybnik  | 21 | 46 | 43-19 | (14 4 3) |
| 2. Bytovia Bytów         | 23 | 43 | 36-19 | (12 7 4) |
| 3. Chojniczanka Chojnice | 22 | 39 | 36-20 | (12 3 7) |
| 4. KS Polkowice          | 22 | 36 | 35-27 | (11 3 8) |
| 5. Rozwój Katowice       | 22 | 33 | 32-24 | (9 6 7)  |
| 6. Raków Częstochowa     | 21 | 33 | 33-27 | (10 3 8) |
| 7. Zagłębie Sosnowiec    | 21 | 32 | 29-20 | (10 2 9) |
| 8. Górnik Wałbrzych      | 20 | 30 | 22-18 | (9 3 8)  |
| 9. MKS Kluczbork         | 20 | 29 | 32-20 | (8 5 7)  |
| 10. Gryf Wejherowo       | 22 | 28 | 25-28 | (6 10 6) |
| 11. Chrobry Głogów       | 22 | 27 | 22-28 | (7 6 9)  |
| 12. Calisia Kalisz       | 19 | 26 | 15-23 | (7 5 7)  |
| 13. Tur Turek            | 19 | 24 | 16-23 | (7 3 9)  |
| 14. Jarota Jarocin       | 22 | 23 | 20-27 | (5 8 9)  |
| 15. MKS Oława            | 21 | 19 | 22-35 | (4 7 10) |
| 16. Ruch Zdzieszowice    | 21 | 19 | 20-34 | (4 7 10) |
| 17. Elana Toruń          | 23 | 15 | 8-31  | (3 6 14) |
| 18. Lech Rybin           | 23 | 29 | 24-47 | (9 2 12) |

Lech Rybin wycofany z rozgrywek po rundzie jesiennej.

### 24. kolejka – 20/21.04

Rozwój – MKS Oława, Gryf – Calisia, Zagłębie – Chrobry, Jarota – Bytovia, KS Polkowice – MKS Kluczbork, Elana – Energetyk, Tur – Górnik (Sb-16.00), Ruch – Raków, Chojniczanka – Lech odwołany.

## Klasa A

### 20. kolejka – 13/14.04

|                     |            |
|---------------------|------------|
| Wilki – Orzeł G     | 5-0        |
| Błękitni – Sparta   | 1-2        |
| Czarni – GKS OW     | 1-2        |
| GKS L – Sokół II    | 1-0        |
| Nałęcz – ZKS II     | 3-0 wo     |
| Warta K – Strażak   | przełożony |
| Teleszyna – Orzeł K | przełożony |
| Grom – Orlik        | przełożony |

### Tabela

|                        |    |    |       |
|------------------------|----|----|-------|
| 1. Błękitni Mąkolno    | 17 | 41 | 57-11 |
| 2. Wilki Wilczyn       | 17 | 40 | 59-23 |
| 3. GKS Osiek Wielki    | 17 | 34 | 33-17 |
| 4. Orzeł Grzegorzew    | 17 | 33 | 63-36 |
| 5. GKS Lisewo          | 17 | 32 | 43-25 |
| 6. Sparta Orzechowo    | 17 | 29 | 35-28 |
| 7. Grom Malanów        | 16 | 26 | 29-30 |
| 8. Orzeł Kawęczyn      | 16 | 24 | 29-32 |
| 9. Sokół II Budziszew  | 17 | 23 | 35-35 |
| 10. Strażak Licher St. | 16 | 20 | 29-32 |
| 11. Czarni Ostrowite   | 17 | 17 | 28-43 |
| 12. Orlik Miłosław     | 16 | 12 | 24-40 |
| 13. Nałęcz Babiak      | 17 | 12 | 26-43 |
| 14. Teleszyna Przykona | 16 | 9  | 29-62 |
| 15. Warta Kramsk       | 16 | 9  | 25-62 |
| 16. ZKS II Zagórz      | 17 | 15 | 33-58 |

ZKS II Zagórz wycofany z rozgrywek.

### 21. kolejka 20/21.04

Nałęcz – Wilki, Orlik – Teleszyna, Orzeł K – GKS L (Nd-17.00), Sokół II – Czarni, GKS OW – Warta, trażak – Błękitni, Sparta – Orzeł G, ZKS II – Grom odwołany.

## Klasa Okręgowa

### 20. kolejka – 13/14.04

|                       |            |
|-----------------------|------------|
| GKS – Wicher          | 0-0        |
| Polanin – Warta K     | 0-1        |
| Polonia – Polonus     | 0-4        |
| Kasztelania – Tulisia | 3-0        |
| Górniki – Znicz       | 2-0        |
| ZKS – Hetman          | przełożony |
| Błękitni – Płomień    | przełożony |
| Zjednoczeni – Warta D | przełożony |

### Tabela

|                        |    |    |       |
|------------------------|----|----|-------|
| 1. Kasztelania Brudzew | 17 | 42 | 51-15 |
| 2. Warta Krzymów       | 17 | 34 | 33-14 |
| 3. Hetman Orchowo      | 16 | 32 | 37-18 |
| 4. Płomień Nekla       | 16 | 31 | 36-30 |
| 5. GKS Sompolno        | 17 | 30 | 32-20 |
| 6. Polonus Kaz. Bis.   | 17 | 26 | 28-29 |
| 7. Tulisia Tuliszków   | 17 | 25 | 23-25 |
| 8. Górnik Kłodawa      | 17 | 21 | 17-25 |
| 9. Zjednoczeni Rychwał | 16 | 20 | 18-17 |
| 10. Warta Dobrow       | 16 | 20 | 22-17 |
| 11. Znicz Władysławów  | 17 | 18 | 28-41 |
| 12. Błękitni Helenów   | 16 | 17 | 21-30 |
| 13. Polonia Golina     | 17 | 17 | 24-36 |
| 14. ZKS Zagórz         | 16 | 15 | 21-40 |
| 15. Wicher Dobra       | 17 | 14 | 23-41 |
| 16. Polanin Strzałkowo | 17 | 12 | 22-38 |

### 21. kolejka – 20/21.04

Górniki – GKS, Znicz – Kasztelania (Nd-17.00), Tulisia – Polonia (Nd-17.00), Polonus – Zjednoczeni, Warta D – Błękitni, Płomień – Polanin, Warta K – ZKS, Hetman – Wicher

## Sportowy sprawdzian karateków

# Pokonali bariery psychiki i techniki

Blisko 100 młodych zawodników trenujących w Klubie Sportów i Sztuk Walk w Turku zaliczyło kolejny sprawdzian dla młodych karateków kyokushin i kickboxerów na wyższe stopnie pasy sportowe.

W egzaminie (w sobotę 14 kwietnia), będącym już standardowym sprawdzianem umiejętności młodych sportowców, uczestniczyli nie tylko karatecy kyokushin, w tym roku przystąpili do niego również zawodnicy sekcji kickboxingu, którzy chcą w przyszłości spróbować swoich sił w walkach fullkontakt kyokushin i K 1.

Tradycyjnie największe emocje wzbudziły egzaminacyjne walki, prowadzone bez żadnej taryfy ulgowej dla zdających. Są one podstawą stylu kyokushin, słynącego, jak mówią znawcy, z najtwardszych zasad budo

karate. Najważniejsze przy tym jest zmierzenie się najpierw ze słabymi stronami psychiki, a dopiero po tym sprośnięciu testowi fizycznemu.

Egzamin zaliczało w tym roku blisko 100 zawodników, w tym z nowo powstałych sekcji w szkołach podstawowych nr 1 i 4. Komisja egzaminacyjna, składała się z „pięciu czarnych pasów”, czyli Macieja Kowalczyka (3 dan), Sebastiana Szewczyka (2 dan), Kamila Więclawka, Waldemara Opitza i Waldemara Mili (1 dan), którym przewodniczył sensei Dariusz Jasiakiewicz (4 dan) - sekretarz Generalny Polskiej Federacji Kyokushin Karate. Sędziowie bacznie przyglądali się zdającym i oceniali ich poczynania, zgodnie z wymaganiami Światowej Organizacji Karate Kyokushin w Tokio. Podsumowując, egzamin był bardzo trudny i wymagający, zwłaszcza sprawnościowy i kumie oraz kata –

mówi Dariusz Jasiakiewicz.

Łącznie karatecy stoczyli ponad 15 walk kontaktowych (po 1,5 minuty w grupach wiekowych bez podziału na kategorie wagowe). Najlepiej spisali się następujący zawodnicy: Joanna Hubar, Magdalena Tomczyk, Łukasz Tyłki, Kacper i Tomasz Stankiewicz, Eryk Kędziora, Sebastian Gebler, Kacper Buda, Kinga Błaszczuk, Aleksandra Ptak. Specjalne wyróżnienie przypadło Emilii Hubar, która od komisji egzaminacyjnej otrzymała dwie promocje wyżej - za perfekcyjnie zdany egzamin.

Organizatorzy egzaminu dziękują prezesowi Ochotniczej Straży Pożarnej w Turku Ryszardowi Grzeszkiewiczowi, Janowi Kaźmierczakowi oraz Henrykowi Świerkowi a także władzom gminy i miasta Tuliszków oraz Turku. ika



Uczestnicy tegorocznego egzaminu.

# Sypnęło medalami uniejowskim karatekom

Z III Otwartych Mistrzostw Polski w Karate Shotokan NSKF Polska, reprezentanci UKKF „BASSAI” Uniejów powrócili z piętnastoma medalami. Złote medale wywalczyły: Zuzanna Pietrucha i Anna Płoszyńska. Dwukrotnie na najwyższym stopniu podium stała ich trenerka Maja Ostrowska, reprezentująca CPSiR „DRAGON” Poddębice.

III Otwarte Mistrzostwa Polski Karate Shotokan NSKF Polska odbyły się w dniach 6-7 kwietnia w Brodnicy. Na starcie zawodów stanęło ponad 120 zawodników i zawodniczek z Polski i Litwy. Silną reprezentację wystawił UKKF „BASSAI” Uniejów, którego prezesem jest Ryszard Troczyński. Zawody odbyły się we wszystkich konkurencjach i kategoriach wiekowych z podziałem na stopnie zaawansowania.

Jak zwykle uniejowianie walczyli z pełnym zaangażowaniem zdobywając czternaście medali w tym: dwa złote, pięć srebrnych i siedem brązowych. Znakomicie spisała się sensei Maja Ostrowska 4 dan, trenerka w uniejowskim klubie, reprezentująca na mistrzostwach CPSiR „DRAGON” Poddębice. Zwyciężyła w kata, startując z nowym dla siebie, bardzo trudnym kata unsu i kumite pokonując w finałowej walce sensei Irenę Kołakowską-Falkowską 3 dan. Bardzo dobry poziom zaprezentowali również panowie, a wśród nich sensei Mateusz Gralka 2 dan, którzy w międzynarodowym meczu kumite zdecydowanie pokonali zawodników ze Lwowa na Litwie.

## Medaliści z UKKF „BASSAI” Uniejów

1. Zuzanna Pietrucha - kata in-



Sensei Maja Ostrowska – trenerka w UKKF „BASSAI”, zdobyła na mistrzostwach dwa złote medale.

dywidualne dziewcząt 10 - 11 lat ur. 2002 - 2003 r. od 5 kyu.

1. Anna Płoszyńska - kata indywidualne dziewcząt 16 - 17 lat ur. 1996 - 1997 r. do 5 kyu

2. Zofia Ostrowska - kata indywidualne dziewcząt 12 - 13 lat ur. 2000 - 2001 r. od 5 kyu

2. Mateusz Gralka - kata indywidualne seniorów



Joanna Stelmach walczyła w bardzo widowiskowym shobu ippon kumie.

2. Joanna Stelmach - shobu ippon kumite dziewcząt 14 - 15 lat ur. 1988 - 1999 r. od 5 kyu

2. Anna Płoszyńska Kihon - ippon kumite dziewcząt 16 - 17 lat ur. 1996 - 1997 r. do 5 kyu

2. Patrycja Kowalczyk, Lidia Tomaszak, Zofia Ostrowska - kata drużynowe młodzików od 6 kyu

3. Patrycja Kowalczyk - kata indywidualne dziewcząt 12 - 13 lat ur. 2000 - 2001 r. od 5 kyu

3. Izabela Antosik - kata indywidualne dziewcząt 8 - 9 lat ur. 2004 - 2005 r. do 6 kyu

3. Maciej Józwik - kata indywidualne chłopców 10 - 11 lat ur. 2002 - 2003 r. od 5 kyu

3. Aleksandra Pietrucha - kata indywidualne dziewcząt 16 - 17 lat ur. 1996 - 1997 r. do 5 kyu

3. Aleksandra Pietrucha - ippon kumite dziewcząt 16 - 17 lat ur. 1996 - 1997 r. do 5 kyu

3. Mateusz Gralka Shobu ip-

pon kumite mężczyzn 18 lat i starsi ur. 1995 r. i starsi od 3 kyu

3. Joanna Stelmach, Anna Płoszyńska, Aleksandra Pietrucha - kata drużynowe kadetów

Na uwagę zasługuje też czwarte miejsce Kacpra Jaśkiewicza, Rafała Strzałkowskiego, Macieja Józwicka w kata drużynowym młodzików do 6 kyu.

Shihan Maciej Grubski 6 dan - prezes Związku Sportowego Karate Shotokan NSKF Polska powiedział nam, że mistrzostwa były bardzo ważnym etapem przygotowań przed przyszłorocznym Pucharem Europy w Karate Shotokan NSKF, który odbędzie się w listopadzie 2014 roku w Warszawie. Oprócz prezesa Grubskiego, medale wręczał sensei Robert Moskwa 2 dan - wiceprezes Związku Sportowego Karate Shotokan NSKF Polska.

(art)

## Turniej tenisa stołowego dla dorosłych

W słodkowskiej hali sportowej V Turniej Tenisa Stołowego o Puchar Wójta Gminy Turek, będący eliminacjami do mistrzostw powiatu tureckiego. W turnieju, którego organizatorem było

Stowarzyszenie „Edukacja, Kultura i Sport” ze Słodka, mogli uczestniczyć tylko dorośli mieszkańcy gminy Turek. Turniej rozegrano systemem pucharowym do dwóch przegranych, tak zwanym brazylijskim. Po rozegraniu eliminacji i półfinałów do finału awansowali Karol Mikołajczyk wójt gminy Turek i Jacek Budka. W finale lepszy okazał się Jacek Budka, który wygrał pewnie 3:0 i to on wywalczył Puchar Wójta. W ubiegłym roku zajął on drugie miejsce. W meczu o 3 miejsce spotkali się Tomasz Anastaziak oraz Katarzyna Derucka jedyna kobieta, która przystąpiła do rywalizacji. Po zaciętej pięciusetowej walce 3:2 zwyciężył Tomasz Anastaziak. Trójka najlepszych zawodników i Katarzyna Derucka, reprezentowali będą gminę Turek w Mistrzostwach Powiatu Tureckiego. Puchary zwycięzcom wręczyli: wójt Karol Mikołaj-

czyk, Andrzej Wojtkowiak - prezes Stowarzyszenia „Edukacja, Kultura i Sport” oraz Małgorzata Adamek, która na swoje kobiece barki wzięła przygotowanie tych zawodów.

(art)



Wójt Mikołajczyk (w czarnym stroju) przegrał w finale i nie wywalczył własnego pucharu.



Najlepsi zawodnicy turnieju z organizatorami.

# ECHA SZKOLNE I PRZEDSZKOLNE

## Kolejne sukcesy uczniów „jedyнки”

Kinga Pająk i Kamil Szwankowski z turkowskiego Gimnazjum nr 1, zostali laureatami Wojewódzkiego Konkursu Chemicznego. Szkoła może pochwalić się też dziewięcioma finalistami konkursów przedmiotowych.

Wzorem lat ubiegłych, także i w tym roku szkolnym, uczniowie z Gimnazjum nr 1 w Turku, nie tylko uczestniczyli, ale odnieśli znaczące sukcesy w wojewódzkich konkursach przedmiotowych. Szkoła

może poszczycić się jedenastoma finalistami.

Paulina Kowalczyk i Monika Buchelt - język polski, Mikołaj Karniszewski - historia, Nikola Marciniak i Katarzyna Kowalska, Adrian Kwiatkowski, Hubert Janicki i Eryk Ziemiak - fizyka, Kinga Pająk - matematyka i chemia, Kamil Szwankowski - chemia.

Dwoje ostatnich uczniów zostało laureatami Wojewódzkiego Konkursu Chemicznego.

Opiekunkami uczniów są nauczycielki: Halina Mądrachowska, Izabela Lis, Katarzyna Werbińska, Sylwia Nejman, Bożena Bogusz i Iwona Kałużna.



Nikola Marciniak wraz z nauczycielką Katarzyną Werbińską.



Polonistka Halina Mądrachowska.

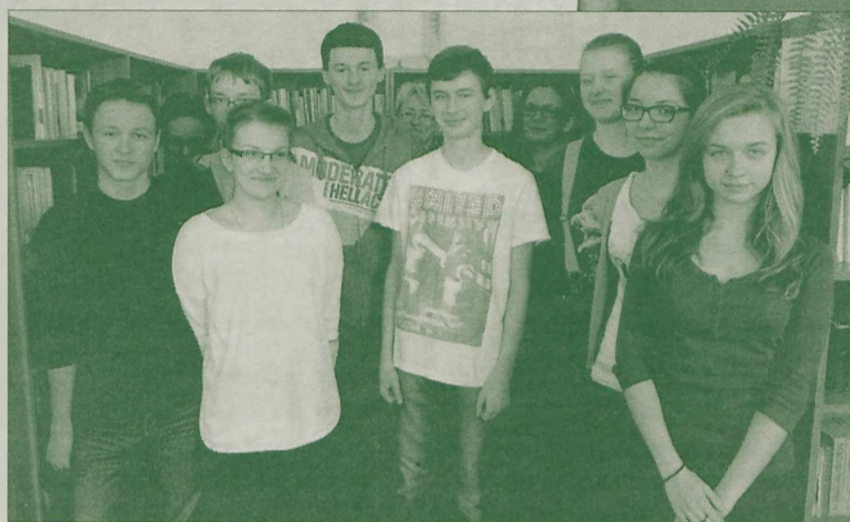
Zachęceni osiągnięciami uczniów, zwykle kontynuują rozpoczętą w gimnazjum przygodę z nauką, uczestnicząc w olimpiadach przedmiotowych w szkołach średnich.

Spośród tegorocznych laureatów konkursów wojewódzkich z turkowskiego



Finalista konkursu z fizyki wraz z opiekunką Sylwią Nejman.

Liceum Ogólnokształcącego czworo ukończyło Gimnazjum nr 1 w Turku: Dominika Kasprzak, Renata Bugaj, Michał Kroczeński czy Samuel Klonowski.



Pozostali finaliści i laureaci konkursów wraz z nauczycielkami: Izabelą Lis, Bożeną Bogusz i Iwoną Kałużną.

### Sukcesy uczniów Szkoły Podstawowej nr 1 w Turku w konkursach wojewódzkich

## Laureat i czworo finalistów



Szkoła Podstawowa nr 1 w Turku może poszczycić się dużą liczbą zdolnych i pracowitych wychowanków. Uczniowie, biorąc udział we wszelkiego rodzaju konkursach, mają szansę nie tylko zdobyć wyższą ocenę z przedmiotu i satysfakcję, ale również zostać zwolnionym ze sprawdzianu szóstoklasisty, o czym marzy niejeden absolwent.

Ciężka praca, zaangażowanie i jednocześnie zamiłowanie do przyrody sprawiły, że Maciej Wichrowski, uczeń klasy 6 b, został laureatem Wojewódzkiego Konkursu Przyrodniczego. Przygotowywał się pod okiem Krystyny Morek. „Bardzo się cieszę, że brałem udział w konkursie. Byłem zwolniony z pisania

szóstoklasisty, a dyplom wręczyła mi pani kurator” – mówi laureat. Maciej zaznacza, iż – oprócz tego, że dodatkowo uczył się 2 razy w tygodniu z nauczycielem - codziennie pracował z rodzicami, rozwiązując testy i czytając wymaganą literaturę. Na pytanie, co zadecydowało, że został laureatem, odpowiedział: „dużo pracy i trochę

szczęścia”, żartobliwie dodał: „uniknąłem pytań dotyczących rozpoznawania gatunków roślin na podstawie wyglądu liści”. Już teraz myśli o tym, w jakich konkursach weźmie udział w gimnazjum: będzie to na pewno geografia i historia.

Wśród uzdolnionych humanistów znalazła się Maja Przygońska, która



Ewa Pawlak oraz uczennica Maja Przygońska.

została finalistką Wojewódzkiego Konkursu Humanistycznego. Podobnymi osiągnięciami mogą pochwalić się: Martyna Działara, Mateusz Orligóra i Bartłomiej Kończak – finaliści Wojewódzkiego Konkursu Matematycznego. Uczniów do konkursów przygotowały Ewa Pawlak, Agnieszka Koszykowska, Wioletta Trocha i Adela Majtka.

Sukcesy uczniów to nie dzieło przypadku, gdyby nie systematyczna i intensywna praca – co z pokorą podkreślają przygotowujący do konkursów pedagodzy - to pomoc ze strony nauczyciela na wiele by się nie zdała. Wszystkim serdecznie gratulujemy i życzymy dalszych sukcesów.

Ewa Pawlak



Krystyna Morek i uczeń Maciej Wichrowski.



Nauczycielki: Wioletta Trocha, Adela Majtka i Agnieszka Koszykowska oraz uczniowie: Mateusz Orligóra, Martyna Działara i Bartłomiej Kończak.

# ECHA SZKOLNE I PRZEDSZKOLNE

## Angielski na scenie



W marcu, w Gimnazjum im. K. K. Baczyńskiego w Grzymiszewie odbyły się VIII Powiatowe Prezentacje Sceniczne „The School Stage” zorganizowane przez: panią Annę Dębczyńską i panią Juliannę Cymmer – nauczycielki języka angielskiego oraz panią Beatę Sawicką – nauczycielkę języka niemieckiego. Klasa IIIc w ramach projektu zajęła się organizacją techniczną i przygotowaniem poczęstunku dla wszystkich uczestników. Prezentacje miały charakter konkursu i były oceniane przez zewnętrzną komisję, w składzie: p. Jarosław Sparażyński z Młodzieżowego Domu Kultury w Koninie oraz p. Joanna Łysiak-Wojtenko – nauczycielka języka angielskiego z Zespołu Szkół im. Mikołaja Kopernika w Koninie. Jurorzy oceniali prezentacje

„Superman and the psychiatrist” scenka o takim tytule, w wykonaniu gimnazjalistów ze Słodkowa, zdaniem jury ósmej edycji Powiatowych Prezentacji Sceniczych „The School Stage”, zasłużyła na pierwsze miejsce. Komisja konkursowa oceniała nie tylko dobrą znajomość literackiej angielszczyzny, ale także umiejętności aktorskie uczniów. Gimnazjalistów z powiatu gościła społeczność szkolna z Grzymiszewa. Poniżej relacja z tego wydarzenia, autorstwa Huberta Werkowskiego.

sześciu scenek przygotowanych przez gimnazjalistów. Wyboru scenek dokonały nauczycielki języka angielskiego z gimnazjum

w Grzymiszewie (A. Dębczyńska i J. Cymmer), Tuliszkowie (Beata Żarna i Marcin Pilarski) i Słodkowie (Anna Szambelańczyk i Anna

Lewandowska-Robak). Oceniana była poprawność językowa, a także gra aktorska i ogólne wrażenie artystyczne. Nagrody zostały ufundowane przez p. Grzegorza Ciesielskiego - burmistrza Gminy i Miasta Tuliszków oraz wydawnictwo Pearson.

W gronie nagrodzonych prezentacji znalazły się następujące grupy:

- I miejsce – uczniowie: Michał Wędzik, Oliwia Przepierska, Nikola Kurzawa, Wiktoria Mikołajczyk, Anđżelika Molka, Dominik Domagalski, Natalia Zając, Gimnazjum w Słodkowie za prezentację „Superman and the psychiatrist”.

- II miejsce – uczniowie: Lidia Tomczyk, Miłosz Albert, Grzegorz Sulej, Gimnazjum w Słodkowie za prezentację „The check – in desk”

- III miejsce – uczniowie: Patrycja Zając, Anna Marendziak, Natalia Jasak, Gimnazjum w Grzymiszewie za prezentację „Reminder”. Wyróżnienie otrzymali uczniowie: Marcelina Kotschmarów, Tomasz Kunicki, Kacper Rejer, Gimnazjum w Tuliszkowie za prezentację „Lost property office”.

Gratulujemy! ©

Hubert Werkowski,  
kl. IIIc



Wszyscy uczestnicy powiatowych prezentacji scenicznych.

### Powiat młodością w naszej redakcji

## „Młodzi i media” w akcji

4 kwietnia br. uczniowie klasy 2 e Gimnazjum nr 1 w Turku w ramach akcji „Włącz się. Młodzi i media” oraz projektu z wos „Media w moim mieście”, odwiedzili redakcję tygodnika „Echo Turku”

W programie „Włącz się. Młodzi i media”, prowadzonym przez Centrum Edukacji Obywatelskiej wraz z Fundacją Evens, uczniowie poznają i uczą się języka mediów. Wyszukują i analizują informacje w prasie, radiu, telewizji i internecie. Kształcą postawę krytycznego i świadomego odbioru treści przekazywanych przez media. Szkoła realizuje ten

program, ponieważ prowadzący go chcą nauczyć młodzież mądrego obcowania z mediami tradycyjnymi - telewizją, prasą oraz radiem, a także zależy im, by młodzi umieli krytycznie spojrzeć na media ery cyfrowej i kreatywnie, a zarazem odpowiedzialnie, korzystać z możliwości, jakie one stwarzają - nie tylko do rozrywki i kontaktów towarzyskich.

Przewodnikiem po świecie lokalnej prasy był redaktor Michał Jarek. Przybliżył on uczniom historię funkcjonowania tej gazety w Turku, pokazując równocześnie najwcześniejsze numery pisma, opowiedział o obecnym składzie redakcyjnym. Gimnazjaliści poznali proces powstawania pojedynczego numeru gazety oraz warunki jakie trzeba spełnić, by zostać członkiem zespołu redakcyjnego. M. Jarek przybliżył także zasięg oddziaływań i czytelnictwa „Echa” w naszym powiecie, podkreślając najważniejszą funkcję wydawnictwa – informacyjną, dla lokalnej społeczności.

Na zakończenie spotkania gimnazjaliści zostali zaproszeni do uczestnictwa w warsztatach dziennikarskich, które zostaną zorganizowane latem przez członków redakcji „Echa Turku”.

Beata Grzelka



Chłopiec i pies uwiecznieni w obiektywie turkowianki Natalii Blanki Janickiej otrzymali wyróżnienie w V Ogólnopolskim Konkursie Fotograficznym „Emocje”. Uczennica Gimnazjum nr 2 nazwała swoją fotografię „Friendship”.

## Emocje w obiektywie

Zdjęcie autorstwa Natalii Blanki Janickiej, które przedstawia chłopca i psa jest bardzo emocjonalne. Nawet laik, który nie bardzo umie ocenić natężenie światła czy jakość kompozycji zobaczy w nim „to coś”. Praca zrobiła wrażenie na jurorach i zdobyła wyróżnienie w Ogólnopolskim Konkursie organizowanym przez Gmin-

ne Centrum Kultury i Sztuki w Skrzyszowie. Autorka jest uczennicą klasy 3d Gimnazjum nr 2 im. Mikołaja Kopernika w Turku i interesuje się fotografią. Na konkurs wysłała kilka prac.

Młodej fotografce życzymy powodzenia i kolejnych sukcesów.

boxa



Zdjęcie pod tytułem „Friendship” otrzymało wyróżnienie w ogólnopolskim konkursie.

# STUDNIÓWKA 2013

Liceum Ogólnokształcące w Turku - klasa III N



Wychowawca: Maciej Gajdecki

Augustyniak Dawid, Augustynowicz Dawid, Biegasiewicz Adrian, Brodziak Katarzyna, Darul Adrian, Iwaniak Dariusz, Jesiołowska Daria, Klonowski Bartosz, Kowalczyk Marcin, Kozanecka Aleksandra, Kruczkowska Julia, Kubiak Joanna, Kucal Norbert, Kurzawińska Nikola, Łuczak Andrea, Łuczak Anna, Marczyńska Izabela, Muchowski Igor, Przepiórska Patrycja, Ratajczyk Aleksandra, Ruszkowski Krystian, Skurka Marcin, Sypniewski Szymon, Tańska Ewelina, Tobijas Katarzyna, Wieczorek Jacek.

# Turniej burs i internatów

Zespół Szkół Rolniczych w Kaczkach Średnich był organizatorem Turnieju Burs i Internatów. Wzięły w nim udział reprezentacje burs z Konina, Koła i Turku oraz internatu w Kaczkach. Z rywalizacji sportowej zwycięsko wyszła ekipa z Konina. Kaczki zajęły drugie miejsce, a Turek trzecie. Młodzież poddana także testowi dobrego wychowania, który wszyscy zdali celująco.

Zespół Szkół Rolniczych w Kaczkach Średnich po raz kolejny podjął się organizacji Turnieju Burs i Internatów. Do udziału zaproszono reprezentacje zakładów opiekuńczych z rejonu konińskiego dla młodzieży uczącej się poza miejscem zamieszkania. Swoje pięcioosobowe reprezentacje (trzech chłopców i dwie dziewczyny) z opiekunami wystawiły bursy w Koninie, Kole i Turku. Gospodarzy reprezentowała ekipa z przyszłolnego internatu.

gospodarze. W sali sportowej rozegrano turniej tenisa stołowego. Zwyciężył Konin, przed Kaczkami i Turkiem. Za pierwsze miejsce przyznawano 100 punktów, za drugie 75, trzecie 50, a czwarte 25.

W przerwie udano się do szkolnej auli. Tam przeprowadzono test ze znajomości bon tonu, czyli nienagannego sposobu bycia. Uczestnicy (po jednym przedstawicielu każdej drużyny) okazali się dobrze wychowani. Wie-

dzieli jak zachować się przy stole i w różnych sytuacjach życiowych. Wszystkich uznano za zwycięzców i wręczono im upominki.

Po powrocie na salę, rozegrano najbardziej emocjonujące pięć sztafet. Był między innymi tor przeszkód i bieg w torbie. Tutaj bezkonkurencyjni byli uczniowie z Kaczek. Nic w tym zresztą dziwnego, ta usportowiona szkoła lekkoatletyką stoi. Drugie miejsce zajął Konin, a trzecie Turek. We wszystkich konkurencjach turnieju, Koło plasowało się na ostatnim miejscu.

## Wyniki

### końcowe

1. Bursa Konin – 250 pkt.
2. Internat Kaczki Średnie – 225 pkt.
3. Bursa Turek – 200 pkt.
4. Bursa Koło – 75 pkt.

Drużyna z Kaczek występowała w składzie: Patrycja Kacprzak,



Drużyna Bursy Szkolnej w Turku z dyrektorem Zbigniewem Gargulą.



Bieg w torbach.



Reprezentacja gospodarzy z kierownikiem internatu Jakubem Marczyńskim.



Dobrze wychowani.

Powitał ich Jakub Marczyński – kierownik internatu w Kaczkach w towarzystwie Sławomira Kosobudzkiego – dyrektora szkoły i Karola Maca – asystenta europoła Andrzeja Grzyba, który ufundował puchary dla drużyn. Jakub Marczyński podkreślił, że ideą tego spotkania jest przede wszystkim dobra zabawa i integracja. Przedstawił też program, a w nim kilka konkurencji sportowych, przygotowanych przez Tomasza Jakubowskiego – nauczyciela wychowania fizycznego.

Pierwszą rozegraną konkurencją był dart, czyli rzuty lotkami. Przeprowadzono ją w szkolnej sali pucharowej. Najlepiej poradzili sobie reprezentanci tureckiej bursy. Drugie miejsce zajęła bursa w Koninie, a trzecie

Marta Kacprzak, Piotr Lewandowski, Mateusz Pietrzykowski, Patryk Kosmowski. Turecką bursę reprezentowali: Anna Kacprzak, Agnieszka Szadek, Krzysztof Walaszczyk, Adrian Kacmarek, Paweł Kozielski.

Uczestnicy otrzymali puchary i upominki, których sponsorami obok europoła Andrzeja Grzyba była Lokalna Grupa Działania Turkowska Unia Rozwoju i Starostwo Powiatowe.



Lotkami rzucano w sali pucharowej szkoły.



Uczestnicy turnieju.



## PRACA

**PRACOWALEŚ** legalnie w Niemczech 2009 - 2012 - odbierz podatek! Otwórz firmę w Niemczech i pracuj legalnie! 63 249 15 78. 459k

**STAJNIA** koni sportowych przyjmie do pracy jeźdźca, www.konieczajdel.pl; 608 575 224, 604 277 287. 12sk

**DO sprzątnięcia** panów z II stopnia niepełnosprawności, 1/2 etatu - Turek. 61/822-03-95. z/134k/W

**ZATRUDNIĘ** kierowców w transporcie międzynarodowym, z doświadczeniem i prawem jazdy C+E; 609 446 555. 24363wk

## LOKALE MIESZKANIA

**DO wynajęcia** sklep spożywczy w Chrzęblich; 602 389 405. 25DK

**LOKALE** biurowe do wynajęcia - Kolska Szosa 3 (koło Echa) oraz ul. Konińska 1 tel. 602 389 405. 25DK

**WYNAJME** pomieszczenia na działalność gospodarczą w Turku ul. Górnica 6 180 m<sup>2</sup> + sanitariaty + biura. Pomieszczenia ogrzewane. Tel. 603 633 365. z/1DK

**Do wynajęcia** lub sprzedaży lokal handlowy, ul. Piłsudskiego (po MOTO-CZEŚCIACH) i w Tuliszkowie, ul. Walki Młodych (sklep PSS „Lux”) tel. 602 389 405. 25DK

**WYNAJME** nowy budynek mieszkalno-usługowy przy obwodnicy w Turku. Parter handlowy (65m<sup>2</sup>), piętro mieszkalne (120m<sup>2</sup>), parking; 502 264 614, 502 095 026. 64k

**DO wynajęcia** pawilon magazynowo-handlowy o pow. 500m<sup>2</sup>, ogrzewany, z parkingiem utwardzonym, lokalizacja na przeciwko Tesco; 603 682 142. 24279wk

**DO wynajęcia** lokal o pow. 20m<sup>2</sup> na działalność usługowo-handlową przy os. Wyzwolenia; 513 605 823. 24230wk

**WYNAJME** tanio w pełni wyposażony lokal do szkoleń, kursów, konferencji, zajęć językowych itp. Koło, ul. Toruńska 83. 503-012-468; 601-701-553. z/1k/W

**WYNAJME** całkowicie wyposażony gabinet fryzjerski, kosmetyczny obok dworca PKP w Kole. 503-012-468; 601-701-553. z/1k/W

**SPRZEDAM** umeblowane mieszkanie 62m<sup>2</sup>, z garażem, ul. Legionów Polskich; 535 143 535. 24266wk

**TANIO** wynajmę lokal 30m<sup>2</sup> w centrum Turku na biuro, usługi, handel internetowy, itp.; 692 288 974. 24184wk

**SPRZEDAM** mieszkanie M-4, 48m<sup>2</sup>, 4-piętro, wymienione okna, os. Młodych; 698 644 269; 606 711 747. 24339wk

**DO wynajęcia** lokal 57m<sup>2</sup> na działalność (parter, po byłej kwiaciarni), wszystkie media. Turek, Broniewskiego 7.; 508 185 700. 24094wk

**DO wynajęcia** lokale - 17m<sup>2</sup>, 14m<sup>2</sup> na biura lub usługi, wszystkie media. Turek, Broniewskiego 7.; 508 185 700. 24094wk

**DO wynajęcia** kiosk typu Topola o pow. 15,3m<sup>2</sup> na os. Wyzwolenia, wszystkie media, tanio; 600 916 935; 63 278 04 84. 24221wk

**SPRZEDAM** mieszkanie własnościowe, 47m<sup>2</sup>, 2-piętro, blok z cegieł. Turek, ul. Kączkowskiego 9.; 697 690 535. 24277wk

**DO wynajęcia** lokal handlowo-usługowy w Turku, pow. 170m<sup>2</sup>, parter, duże witryny, parking, dobra lokalizacja; 667 067 045. 24284wk

**SPRZEDAM** lub wynajmę lokal handlowy na Zieleniaku, pasaż kryty, dobra lokalizacja; 691 812 518. 24303wk

**SPRZEDAM** M-3, 47m<sup>2</sup>, 3-piętro, ul. Spółdzielców, mieszkanie do remontu, cena do uzgodnienia; 697 629 175. 24332wk

**SPRZEDAM** mieszkanie, garaż i działkę o pow. 5ar; 697 836 021. 24369wk

## NIERUCHOMOŚCI DOPY

## DZIAŁKI na sprzedaż

**GRABIENIEC** Małoszyna 800 - 3000 mkw. tel. 601 769 830. 24240wk

## SIGNO NIERUCHOMOŚCI

POŚREDNICTWO - ZARZĄDZANIE - DORADZTWO

**Turek, ul. SZEROKA 12** tel. 63 289 11 00, 503 002 440

Zapraszamy w godz. 10 - 13<sup>30</sup> i 14<sup>30</sup> - 17<sup>30</sup>

## 1. Mieszkania w Turku:

- 2-pok, 47m<sup>2</sup> Spółdzielców - 92.000  
- 2-pok, 56,5m<sup>2</sup> 3-go Maja - 125.000  
- 2-pok, 49m<sup>2</sup>, Młodych - 112.000

## 2. Domy:

- Turek, Dobrskie - 272.000  
- Słodków Kol. - 580.000  
- Turek, Tamka - 195.000  
- Turek, Łąkowa - 490.000  
- Uniejów - 360.000  
- Brudzew - 215.000  
- Dzierżbki - 119.000

**Kamienica, Turek, centrum - 799.000**

[www.signo.com.pl](http://www.signo.com.pl)

## Obrzebin nowe domy

215.000 zł - stan surowy otwarty

290.000 zł - stan deweloperski

350.000 zł - wykończony pod klucz

\* pomoc w uzyskaniu kredytu już od 5.1%

\* przyjmujemy mieszkania w rozliczeniu

[www.domy-turek.pl](http://www.domy-turek.pl)



24343wk

**SPRZEDAM** działkę budowlaną - usługową (uzbrojoną) o pow. 10 ar na osiedlu Zdrojki Lewe; 606 454 696. 24343wk

**TANIO** sprzedam działkę budowlaną w Olszówce, pow. 10,49ar; 509 282 790. 24350wk

**WYNAJME** lub sprzedam kiosk nr 24 w głównej alei na Zieleniaku w Turku; 609 665 231. 24358wk

**SPRZEDAM** działki budowlane, różnej wielkości, w miejscowości Bratuszyn, gm. Brudzew (dobra lokalizacja); 785 267 757. 24k

**SPRZEDAM** działkę budowlaną w Rogowie; 510 013 488. 23990wk

**SPRZEDAM** działki budowlane (uzbrojone) o pow. 7 ar w Przykonie, przyległe do osiedla w Psarach; 693 702 481. 24236wk

**SPRZEDAM** 4,75ha ziemi (w tym 2ha sadu) w Piętnie, całość ogrodzona; 691 573 936. 24341wk

**SPRZEDAM** dom w stanie surowym zamkniętym, w Turku na os. Dobrskim; 63 278 04 14. 24207wk

**SPRZEDAM** działki budowlane w miejscowości Turkowice, niedaleko szkoły, szer. działki 40m, atrakcyjne położenie pomiędzy lasami; 502 070 149. 23884wk

**SPRZEDAM:** Dom Grabieniec -275000; Dom w Kowalach- 250000; Nieruchomość komercyjno-mieszkalna 590000; Dom-Zdrojki 430000; Dom-Poroże 84000; Dom-Bratuszyn 330000; Działki Kotwasice 2000/ar; www.agninvest.otodom.pl - Tel: 884803244, tel:661658373; z/184DK

**SPRZEDAM** działki 10-arew w Turkowicach, działki posiadają warunki zabudowy; 782 596 322. 24057wk

**SPRZEDAM** dom mieszkalny z budynkami gospodarczymi na działce 1,60ha we wsi Marianów Kol.; 724 177 038. 24240wk

**SPRZEDAM** dom w Turku, bardzo dobra lokalizacja, gotowy do zamieszkania; 661 833 407. 24374wk

**SPRZEDAM** dom jednorodzinny 125m<sup>2</sup>, stan surowy zamknięty, osiedle w Cisewie, ul. Truskawkowa, działka 8,5ar (21mx42m); 512 020 670; 500 067 720. 24145wk

**SPRZEDAM** działkę budowlaną 8,80ar (21mx42m), uzbrojona (woda, prąd), osiedle w Cisewie, ul. Truskawkowa; 512 020 670; 500 067 720. 24145wk

**SPRZEDAM** działkę 3,5ar z budynkami mieszkalnymi w ścisłym centrum Turku; 696 074 686. 24159wk

**SPRZEDAM** działki budowlane w Dąbrowicy, gm. Dobra i rekreacyjne w Dąbrowie, gm. Przykona; 601 729 598. 24236wk

**KUPIĘ** grunt rolny lub gospodarstwo. Tel. 664-944-635. zlec. 446bo

**SPRZEDAM** kiosk murywany na Zieleniaku w Turku; 609 186 440. 24236wk

**SPRZEDAM** dom piętrowy 150m<sup>2</sup>, Zdrojki Lewe w Turku, stan surowy zamknięty, działka 9ar; 783 883 965. 24276wk

**SPRZEDAM** 10-arew działki budowlane, położone przy ul. Słonecznej w Turku; 667 216 569. 24252wk

**SPRZEDAM** działkę budowlaną 40ar w Rogowie, lokalizacja przy głównej drodze krajowej; 781 055 410. 24257wk

**SPRZEDAM** działki budowlane, 1,5 km od centrum miasta Dobra, działki posiadają warunki zabudowy i drogę osiedlową; 609 251 517. 24275wk



**62-510 Konin, ul. Noskowskiego 1A** (budynek SM „ZATORZE”) godz. 9.00-17.00 tel. 063-240-00-28; 0605-618-289 www.toknieruchomosci.com.pl 62-600 Koło, ul. Włocławska 3 godz. 9.00-16.00

## NIERUCHOMOŚCI

Więcej ofert na www.toknieruchomosci.com.pl 605618289, (63) 240 00 28

## SPRZEDAMY: KOMERCYJNE

**WYNAJEM TUREK BRONIEWSKIEGO** lokal użytkowy 50 m<sup>2</sup> 2500 zł (63) 240 00 28

## DOPY

**OKAZYJNA CENA CHRZĄBLICE GM. BRUDZEW**, dom piętrowy po remoncie, gospodarczy, 1,20 ha, 210.000 zł,

**DOBRA UL. KILIŃSKIEGO**, budynek usługowo mieszkalny, działka 22,81 ar, 325.000 zł

**DOBRA KILIŃSKIEGO**, dom 0,26 ha, 180000 zł(63) 240 00 28

**KALINOWA** dom gospodarcze grunt 8 ha 515000 zł 605618289

**MIKULICE** dom gospodarcze działka 0,31 ha, 105000 zł 605 618 289

**TUREK** dom, budynek mieszkalny, 2.000.000 zł (63) 240 00 28

**TUREK** posesja, 16 ar 780000 zł, (63) 240 00 28

**TULISZKÓW** dom, partery 120.000 zł, 605618289

**TUREK PLAC WOJSKA POLSKIEGO RYNEK MIASTA**, oficyna, 260000 zł,(63) 240 00 28

## DZIAŁKI

**PRZYBORÓW** - rolna 1 ha lub więcej 40000 zł, 605 618 289

**PIĘTNO GM. TULISZKÓW** - rola pod zabudowę 1,55 ha 49.000 zł, 605 618 141

**TARNOWA GM. BRUDZEW** rolna 3 ha 85000 zł, 605 618 289

**TARNOWA GM. TULISZKÓW** rolna 1,6 ha 30000 zł, 605 618 289 471k

**SPRZEDAM** ziemię orną o pow. 3,20ha w miejscowości Wojciechów, gm. Kawęczyn; 722 337 797. 24276wk

**SPRZEDAM** kiosk o pow. 20m<sup>2</sup>, z płyty obornickiej, w centrum Brudzewa, podciągnięta woda, kanalizacja, prąd; 601 418 190. 24318wk

**SPRZEDAM** dom parterowy w Felicjanowie, gm. Władysławów, pow. użytkowa 107m<sup>2</sup>, stan surowy, działka 15ar; 663 864 390. 24321wk

**SPRZEDAM** dom 5-letni, działka 1ha, Mariantów k/ Władysławowa; 609 137 078. 24373wk

**SPRZEDAM** dom w Malanowie; 601 189 050; 724 543 819. 24267wk

**SPRZEDAM** dom z budynkami gospodarczymi i garażem na działce o pow. 28ar w Grzymiszewie, obok kościoła; 693 714 450. 24330wk

**SPRZEDAM** dom do zamieszkania, budynek gospodarcze, 0,10 lub 0,91ha, w Kawęczynie, dobra lokalizacja; 669 179 069. 24348wk

**SPRZEDAM** ziemię orną 2,03ha; 694 894 597. 24333wk

**SPRZEDAM** działkę budowlaną 50ar we Władysławowie; 698 138 890. 24322wk

**KUPIĘ** garaż murywany na os. Spółdzielców; 609 553 968. 24340wk

## USŁUGI ogólne

**SIATKA** Bramy Ogrózenia 602 692 389 63 214 34 78. 25073WK

**PŁOTY WIATY, GARAŻE betonowe** (również w kolorze) podmurówki pod panele i siatkę produkcja i montaż

**GOLMEX** Tarnowski Młyn 40A tel. 606 813 494; 63 214 50 12 [www.golmex.eu](http://www.golmex.eu) 24249wk

**PŁOTY BETONOWE** WIATY GARAŻE podmurówka do siatki i panela • PRODUKCJA • MONTAŻ • TRANSPORT **Multi-Bet** 603 701 544, 510 123 414. 2426k

Udrażnianie, kanalizacja, monitoring TV. Usługi minikoparką, przydomowe oczyszczalnie. **882-402-000** 247WK

**PŁOTY BETONOWE GARAŻE I WIATY PODMURÓWKI** POD SIATKĘ I PANEL

PRODUKCJA MONTAŻ **BETOGRÓD BRATUSZYN 24** Tel. 785 267 757. 24726wk

**USŁUGI MINIKOPARKĄ** Wykopy pod fundamenty, przyłącza kanalizacyjne, kablowe, szamba, oczka wodne, przydomowe oczyszczalnie. Tanio! Tel. 697 673 661. 2412k

**PRANIE i czyszczenie** dywanów, tapicerek meblowych i samochodowych. Odbiór z domu klienta lub w punkcie - ul. Browarna 6 (14.00-16.00); 667 913 419. 24267wk

**OFERUJEMY** państwu wynajem białej, 10-metrowej limuzyny: uroczystość ślubu, wieczory panińskie, wyjazdy okolicznościowe; 695 242 114. 24173wk

**TRANSPORT** osobowo-towarowy busami 9-, 12-, 16-, 20-osobowymi, wyścieżki, przysięgi, imprezy **ŻALUZJE, ROLETY**, tapicerki drzwiowe, **drzwi i zamki Gerda**, wzmocnione drzwi wejściowe, markizy, moskitiery, karnisze. Pranie żaluzji pionowych. Atrakcyjne ceny - sprzedaż i montaż. Sklep: ul. 650-lecia 4, tel. 63 2893745, 603 222195. 7DK

**CZYSZCZENIE** dywanów i wykładzin, tapicerki meblowej oraz samochodowej. Tylko w domu klienta. Gwarantujemy wysoką jakość usługi! **609 051 562**. 23284wk

**NAPĘDY** do bram, domofony, alarmy, autoblokady niedźwiedźlock. Instalacje: alarmowe, domofonowe, telefoniczne, teleinformatyczne. Turek, Chopina 99.; 601 818 259. 23137WK

**PRANIE**, czyszczenie dywanów, wykładzin, tapicerek samochodowych i meblowych. Pracujemy na sprzęcie renomowanych firm. Konkurencyjne ceny! 661 964 682. 23692wk

**PRZYDOMOWE** oczyszczalnie, od 4 do 20 osób, sprzedaż i montaż, w kwitniu promocja! 661 493 327. 24307wk

**VIDEOFILMOWANIE**, fotografia, atrakcyjne ceny; 607 912 171. 22613/WK

**INSTALACJE ELEKTRYCZNE** w domkach jednorodzinnych i obiektach przemysłowych, **Napędy do bram**, Alarmy, Kamery, Anteny, tel. 697 673 661. 231DK

**KOMPLEKSOWA** obsługa firm w zakresie BHP, P.POŻ i ochrony środowiska, szkolenia, nadzór, doradztwo, dokumentacja; 502 095 026, 502 264 614. 64k

**FIRMA BŁYSK-BRUK** oferuje: czyszczenie i impregnację kostki brukowej, dachów, elewacji, ogrodzeń, tanio i solidnie; 887 070 482. 24246wk

**DVD-HD** filmowanie „Klasy”, fotografia weselna, foto-książki, przegrywanie kaset vhs na dvd; 509 612 308. 24312wk

**PC-SERWIS** - naprawa komputerów u klienta, usuwanie wirusów, reinstalacja systemu, odzyskiwanie danych, konfiguracja i przyspieszanie. Szybko solidnie; 534 033 850. 24256wk

**PRZEPROWADZKI** duże i małe, transport. Szybko, tanio i solidnie; 601 339 377. 24186wk

**sprzedam** Cena 680.000 PLN

## DOM JEDNORODZINNY

w centrum Malanowa, o pow. 400 mkw.

w pełni wyposażony, parkiety dębowe, 2 łazienki, 2 kuchnie, baterie słoneczne o mocy 10kW i kolektory słoneczne z zasob. 300l.  
Tel. 691 091 571



**KOLEKTORY SŁONECZNE**  
tel 609 280 515  
DOTACJE DO 45%

**BRAMY**, ogrodzenia kute, poręcze, balustrady, drzwi garażowe. Szybki termin realizacji; 601 258 401.

**UDRAŻNIANIE** kanalizacji; 696 278 416.

**PRODUKCJA** i montaż siatki ogrodzeniowej, bramy, słupki, balustrady. PPHU Krzysztof Ochocki, Uniejów ul. Norwida 19.; 63 288 89 97; 608 358 922.

**KAMIENIARSTWO**-nagrobki, parapety, schody, blaty kuchenne i łazienkowe itp. Rusków Pierwszy k/ Koła. 601-360-659.

**DERATYZACJA**, malowanie elewacji dachów, wynajem podnośników koszowych 32m, www.ddd-malowanie.ovh.org ; 693-851-399

**SIATKA** ogrodzeniowa, słupki + montaż. Piętno 80A, gm. Tuliszków; 63 279 21 71.

**PRODUKCJA** siatki ogrodzeniowej ocynkowanej i powlekanej, panele ogrodzeniowe, akcesoria, montaż, transport, podmurówka. Głogowa 37, gm. Władysławów; 664 494 239.

**STUDNIE** kopanie, pogłębianie, nawadnianie ogrodów. www.ogrodydadoz.pl 691-621-513

**KUTE** bramy, płoty, balustrady, wyroby ze stali nierdzewnej, szybki termin realizacji zamówienia; 607 704 800.

**USŁUGI** minikoparką - tyłki 25, 40, 60 i 100cm, kopanie pod fundamenty, instalacje różnego rodzaju; 722 010 233.

**USŁUGI** transportowe do 5 t., transport maszyn rolniczych, ciągników; 694 903 169.

**LUKSUSOWE** auto do ślubu Audi A4 B8, czarna limuzyna; 663 740 256.

**GROBUD** - produkcja panela ogrodzeniowego, bramy, montaż. Raty. Kaczki Średnie 33A; 693 426 976.

**GROBUD** - produkcja siatki ogrodzeniowej, bramy, słupki, akcesoria, sztachety metalowe, montaż. Raty. Kaczki Średnie 33A; 693 426 976.

**KARKAZ DACHY** - pokrycia dachowe, dachówka, blacha, papa termozgrzewalna, podbitki, orynnowania, docieplenie stropodachów, konkurencyjne ceny; 513 895 492.

### USŁUGI budowlane

**ŚWIADECTWA ENERGETYCZNE**  
CERTYFIKATY - BUDYNKÓW  
TEL.: 661-658-373

**STYROPIAN**, wema. 500-299-603.

**MALOWANIE**, szpachlowanie, panele, płytki, regipsy, gipsowanie, staro-tyniki, remonty; 725 475 970.

**GLĄDZIE** gipsowe - wykonują gładzie gipsowe z malowaniem, zabudowy karton-gips - sufity podwieszane, ścianki tv; 600 266 368.

**TYNKI** tradycyjne, maszynowe cementowo-wapienne; 669 411 600.

**TYNKI** maszynowe cementowo-wapienne, tradycyjne, zewnętrzne i wewnętrzne; 693 750 813

**ŻWIROWNIA ZAWMARK** oferuje wszystkie rodzaje żwiru do murowania, tynków, posadzek, stropów, fundamentów. Władysławów; www.zawmark.pl; 604 716 388.

**PLANUJESZ** remont mieszkania, domu? Zrobimy to za Ciebie. Wszystkie prace remontowe od A do Z; 607 418 991; www.pidbud.republika.pl

**BUDOWA** domów oraz inne prace budowlane; 693 076 364.

**BLOCZKI** fundamentowe, pustaki żużlowe oferuje w ciągłej sprzedaży betoniarńia ZAWMARK, z dowozem i rozładunkiem u klienta. Władysławów; www.zawmark.pl; 723 064 627; 693 025 253.

**POSADZKI** mixokretem już od 9 zł/m<sup>2</sup>, zacieranie mechaniczne. Rozkładanie styropianu w cenie 9 zł/m<sup>2</sup>; 664 294 232.

**PROMOCJA!** Już od 4 zł/m<sup>2</sup> na gotowo! Malowanie natryskowe agregatem hydrodynamicznym: wnętrza, elewacje, konstrukcje drewniane; 793 398 969.

**UKŁADANIE** kostki brukowej, granitowej, klinkierowej, płyt tarasowych, płytki chodnikowej, wykonujemy wjazdy, parkingi, place, chodniki, schody, tarasy, odwodnienia; 883 213 170.

**FIRMA ROBJUR** - budowa od podstaw, remonty, ocieplenia, gładzie, tynki, wszelkie prace budowlane. Wolne terminy; 693 378 844.

**BUDOWA** domów, remonty; 660 001 689.

**CYKLINOWANIE** bezpyłowe 220V, renowacja schodów; 792 780 578.

**PROJEKTY** architektoniczno-budowlane, kontrole obiektów budowlanych, ekspertyzy techniczne, nadzory budowlane, świadectwa energetyczne, aranżacje wnętrza; 504 772 995.

**TYNKOWANIE** agregatem (tynki cementowo-wapienne), zalewanie agregatem posadzek, stropów, fundamentów, itp. Wypożyczanie agregatu. Szymczak; 605 086 208.

**BUDOWA** domów, garaży, ocieplania budynków, docieplania poddaszy, stropy, klinkier oraz deskowanie i papowanie dachów. 609-168-746.

**TYNKI** -gładzie gipsowe-posadzki maszynowo. 600-704-139

**Garaze blaszane -wzmocnione**  
**Bramy garażowe**

**Raty Producent**  
Dowóz, montaż GRATIS -cały kraj  
tel. 63 2228105, 616101339.  
512245075, 696753588  
www.Robstal.pl

**TYNKI** gipsowo-maszynowo, wewnętrzne. 608-172-772.

**MALOWANIE** 5zł/mkw, szpachlowanie 8zł/mkw, docieplenia, malowanie elewacji i dachów. 609-939-139.

**TARTAK** - więźba dachowa, krokwie, belki, deski, łąty, kontr-łąty, impregnacja, dostawa do klienta, stemple budowlane; 692 506 688.

**UKŁADANIE** kostki brukowej, granitowej, płyt tarasowych, schody, tarasy, chodniki, podjazdy, drogi dojazdowe, odwodnienia budynków; 794 352 027.

**ZAKŁADANIE** kostki brukowej i granitowej, szybkie terminy, atrakcyjne ceny; 609 742 928.

**BUDOWA** domów, usługi budowlane, malowanie, płytki, tynki gipsowe agregatem; 609 735 591.

**WYKAŃCZANIE** wnętrz, gładzie, szpachlowanie, malowanie, płytki, płyta k-g, przeróbki, klinkier, itp. oraz hydraulika; 695 908 562.

**BRUKARSTWO** - sprzedaż kostki brukowej i granitowej, układamy chodniki, alejki, płyty tarasowe, schody, podjazdy i wszelkiego rodzaju nawierzchnie. Solidnie, niskie ceny, wiosenna promocja! 781 055 431; 724 267 969.

**TYNKI** maszynowe cementowo-wapienne naturalne (cement + wapno + piasek), dogodne terminy, szybki czas realizacji; 663 150 197.

**DACHY** - usługi dekarские, pokrycia dachowe, blacha, dachówka, papa termozgrzewalna, orynnowania, podbitki, wycena gratis; 665 177 924.

**REMONTY** - wykańczanie domów, łazienki, terakota, sufity podwieszane, gipsowanie, klinkier; 880 783 711.

**USŁUGI** ogólnobudowlane, ocieplenia budynków, zabudowa poddaszy, podwieszane sufity, gipsowanie, malowanie, itp., wolne terminy; 607 242 521.

**REMONTY** - przeróbki wewnątrz domowe, szpachlowanie, malowanie, docieplanie poddaszy, ściany i sufity regipsowe; 725 248 470.

**TARTAK** oferuje usługi cięcia drewna, więźbę dachową, deski, łąty, kontr-łąty, w dobrej cenie, dowóz gratis; 695 933 066.

**GROBUD** - produkcja siatki posadzkowej. Kaczki Średnie 33A; 693 426 976.

**USŁUGI** dekarские, montaż pokryć, więźby dachowej, papy termozgrzewalnej, orynnowania, podbitki, akcesoria dachowe; 666 863 401.

**SPRZEDAŻ** i montaż pokryć dachowych, blach Ruukki, dachówek Creaton, orynnowania i podsufitka Bryza, pap termozgrzewalnych i inne; 881 938 760.

**TARTAK** - sprzedaż i montaż więźby dachowej, deskowanie i krycie blachą, deski, łąty, itp. Robimy na zamówienie: kratownice, ubikacje, budy, domki działkowe. Transport do klienta, możliwość kupna na raty. Skup drzewa; 721 537 218; 661 335 681.

### ROLNICZE

**ROWKOWANIE** walców do śrutowników gospodarczych. Sprzedaż lub wymiana otrąb za żyto; 606 751 832.

**WERTMAR** - wiosenna wertykulacja trawników, wyczesanie filcu, napowietrzenie, cena zależna od wielkości trawnika (0,25 - 0,80 za m<sup>2</sup>); 604 060 664.

**STACJA** Kontroli Opryskiwaczy - Sołdyński Karol, Bądków Pierwszy, zaprasza na badania opryskiwaczy, dojazd do rolnika; 600 469 816.

### kupię

## DANPOL ZDZIECHOWA

Maciory 3,50 + vat  
Knury 2,80 + vat  
oraz Tuczniki

Odbiór z gospodarstwa  
Płatność gotówką  
lub szybki przelew  
Tel. 608 439 125  
Tel. 609 218 648

**KUPIĘ** ciągnik C-360, C-330 oraz inne ursusy, MF 255, włodimirec, zetory, przyczepy rolnicze, kombajn ziemniaczany, ładowacz, rozrzutnik oraz inne sprzęty. 666-188-459.

## UBOJNIA ZWIERZĄT W PONIATOWIE

PROWADZI SKUP TUCZNIKÓW I MACIOR  
ODBIÓR Z GOSPODARSTWA  
ATRAKCYJNE CENY GOTÓWKA LUB PRZELEW  
TEL. 690 003 600

**KUPIĘ** byczki i cielaki do dalszego chowu, w wadze 80-300 kg; 785 966 140.

**SKUPIJĘ** ziemniaki jadalne; 724 564 348.

### sprzedam

## SPRZEDAM maszyny rolnicze:

- ciągniki od 60 KM do 160KM  
- prasy rolujące  
- rozrzutniki obornika  
- agregaty uprawowe  
- siewniki

Tel. 063 289 05 95  
kom. 510 148 842

### Przewozy osobowe do

## Niemiec, Holandii i Belgii

Wyjazd codziennie.  
Zabieramy i podwozimy pod dom.  
Możliwość zabrania większego bagażu.  
PROMOCJA!  
piąty kurs 50%, a 10 GRATIS.

601-754-806

**ZIEMNIANKI** sadzeniaki kwalifikowane i jadalne, wystawiam rachunki. Pszenica jara; 695 152 474.

**MŁYNIKI** i wialnie poruszane na silnik elektryczny, nowe; 691 685 083.

**ŁUBIN** gorzki Caro młynkowy; 782 706 521.

**BROWARNE** młoto; 508 382 106

**ŚRUTA RZEPAKOWA**, sojowa, pasze, otręby, koncentraty, dodatki paszowe z dowozem; 508 382 106

**WAPNO** nawozowo-magnezowe; 508 382 106

**PRASA** Claas Roland 66, stan dobry; 63 279 78 52.

**AGREGAT** uprawowy 2,10m, bez wałków, stan bdb., radła 3-ki; 609 329 070.

**CYKLOP** czeski i polski, łupak do łupania pieńków drewnianych; 691 324 012; 603 911 130.

**PRZYCZEPA** niska wywrotka 3,5 t., ciągnik Władimirec T25, brony 5-ki; 695 653 380.

**KOMBAJN** ziemniaczany Anna, 1989r., stan bdb., dużo nowych części, 9.500zł; 603 289 690.

**BECZKOWÓZ** Ipsa 4000 l., przyczepa samo-zbierająca Krone HSD 5003, tandem, rozrzutnik N-218, eksport, jak nowy, 8 t. i 6 t., tandem; 43 829 71 64; 667 210 762.

**ZBIORNIK** na olej opałowy 2000 l.; 667 067 045.

**SŁOMA** ze stodoły, sadzarka do ziemniaków, sieczkarnia do Bizona; 696 020 916.

**SŁOMA** w balach, pług 2-ski-bowoy; 63 289 41 88.

**SIANO** i słoma w kostce oraz żyto; 782 209 553 po 14.00.

**SIANO** z lucerny w balotach (siatka) oraz facelie; 697 953 476.

**SPRZEDAM** dojarę Alfa Laval, przewodowa, 3 aparaty, 23 stanowiska, 89 rok, 5800 zł, ursus 4512, 94 rok, 4000 mtg, 34.500 zł. 663-135-342.

**SPRZEDAM** rozrzutnik obornika, cyklop, zgrabiarkę 7, kosiarkę rotacyjną, dwukołową do bydła. 797-245-247.

**ROZRZUTNIK** obornika, zgrabiarka 7-ka, pług 4-obrotowy, agregat uprawowy aktywny, siewnik, kosiarka talerzowa i dyskowa; 603 665 070.

**PŁUGI**, rozrzutniki, przyczepy, grubery, rozsiewacze, wybieraki do kiszzonek, zagrabiarki - przegrabiarki i inne maszyny; 697 158 226.

**ROZRZUTNIK** obornika 1-osiovy 3,5 t., rozsiewacz nawozu lejek 200 l., sortownik do ziemniaków, słoma w balach; 63 288 62 83.

**ŁADOWACZ** czeski, zgrabiarka gwiazdowa, dmuchawa do siana, kos do nawozów; 692 301 631.

**GARAŻE Blaszane BRAMY Garażowe KOJCE dla Psów**

Najniższe **CENY**  
Różne wymiary  
Transport i montaż **GRATIS** cały KRAJ  
Dogodne **RATY**

www.konstal-garaze.pl  
61-812-54-69; 63-278-62-25; 65-619-34-15  
54-233-81-41; 54-421-00-45; 509-574-644; 509-058-388

**FINSEC** POZYCZKI POD ZASTAW

NIERUCHOMOŚCI, GRUNTY ROLNE  
(rowniez z zagranicą), tow. Bibi  
CIĄGNIKI, MASZYNY ROLNICZE  
tel. 536 77 90 90  
www.finsec-financa.pl decyzja w 48h

**ROZRZUTNIK** 1-osioły, siewnik poznaniak, zgrabiar-ka 7-gwiazdowa, rozsiewacz nawozu typu lejek; 661 599 054. 24375wk

**TALERZÓWKA** 3,15m, przyczepa samobieżająca z nożami, cena do uzgodnienia; 781 374 034. 24377wk

**PRZYCZEPY** samobieżająca, opryskiwacz termit 300 l., słoma w balotach; 691 960 843. 24355wk

**ROTACYJNA**, sortownik do ziemniaków, silnik 11 kW; 691 491 659. 24327wk

**PRZYCZEPY** wywrotka, śrutownik bijakowy, żyto; 781 359 669. 24367wk

**ZBIORNIK** do mleka 450 l., kwota mleczna 58.000 kg, słoma w balach; 697 587 218; 782 718 927. 24149wk

**KUKURYDZA** paszowa; 889 077 357. 24329wk

**MŁÓTO** browarne; 607 943 359. 24330wk

**SŁOMA**, siano, seradela, żyto jare; 63 279 92 30; 511 196 193; 511 435 262. 24365wk

**SIANO** i żyto; 63 278 62 67. 24356wk

**KROWA** po pierwszym wycieleniu; 725 363 307. 24361wk

**KROWA** po wycieleniu, żyto i wóz do ogrodu; 697 397 326. 24164wk

**RÓŻNE**

**TELEFONY** komórkowe nowe i używane, bez abonamentu i rachunków, akcesoria do telefonów, ładowarki, baterie, panele, uchwyty. Turek, ul. Mickiewicza 6, tel. 694 356 062. 243/DK

**BEZPŁATNIE** odbiorę stary, zepsuty, niepotrzebny sprzęt AGD lub inny złom; 695 676 420. 24235wk

**BEZPŁATNY** odbiór sprzętu AGD, RTV, komputerów, tonerów i wszelkiego rodzaju złomu, dojazd i odbiór gratis; 782 590 072. 24107wk

**TELEFONY KOMÓRKOWE** – serwis, odblokowywanie, PLmenu, skup, sprzedaż, wymiana, komis. Turek, ul. Mickiewicza 6, tel. 694 356 062 243/DK

**kupię**

**DREWNO** (olcha, sosna, topola, brzoza); 606 286 319. 24286wk

**sprzedam**

**OLEJ** opalowy i napędowy z dowozem pod wskazany adres oferuje firma

**HIU "DIESEL"** Gatka Tomasz 63 289 12 49; 603 130 383; 691 083 754 24120wk

**HURTOWNIA** Odzieży Roboczej i BHP. Turek, ul. Milewskiego 14.; 884 903 666. 24133wk

**GARAŻE** blaszane od 1500 zł, **BRAMY** GARAŻOWE, **UCHYLNE** **TANIE** płoty i ogrodzenia **RATY**, tel./fax 062 733 88 30. 0607 680 103. 213KW

**DREWNO** kominkowe brzoza, dąb i opalowe sosna, dąb, z dowozem; 661 082 163. 24074wk

**CZARNA ZIEMIA 601 769 881**

**SPRZEDAŻ** drewna opałowego i kominkowego z dowozem, cena od 70zł za 1mp; 609 446 555. 24299wk

**DREWNO** kominkowe: akacja, dąb, olcha, brzoza oraz sosna opałowa, transport gratis; 603 649 714. 24362wk

**KRZEWY** ozdobne, róże polskie, wszystkie gatunki i kolory. Malanów, ul. Kaliska 31c; 604 450 174. 24346wk

**AKORDEON** m-ki Weltmeister, 120 basów, popielaty, pulpit do nut + nuty do nauki gry. Turek; 607 844 485. 24326wk

**SPAWARKA**, z gniazdka i na siłę; 669 463 742 24335wk

**TOWARZYSKIE**

**SEX SHOP** - sklep w Turku przy ul. Wąskiej, wejście od ul. Kaliskiej i Żeromskiego. 2421wk

**NIMFOMANKA** -Koło i okolice. 881-698-050. 1185/KW

**DWIE** słodkie, bez zahamowań; 518 253 078. 24304wk

**USŁUGI FINANSOWE**

**ATIZ POŻYCZKI GOTÓWKOWE NA TELEFON**

Czynne pn - pt: 11.00 - 17.00  
tel: 63 245 22 66  
600 280 855 24343wk

**optima finanse dla domu**

**Szybkie Pożyczki**

- Przejrzyste zasady
- Minimum formalności
- Opieka przedstawiciela

**606 353 580**  
**696 410 530** 1175K

**POŻYCZKI** chwilówki na dowolny cel, minimum formalności, szybka decyzja; 63 256 04 04. 234/13/WK

**AGENCJA** Ubezpieczeniowa, Kolska Szosa 3 (na przeciwko Echa Turku) zaprasza - najniższe składki 20 Towarzystw do wyboru, także nowości - Proama, Liberty Direct, Axa Direct. Sprawdź, ile możesz zaoszczędzić! 63 289 33 22; 502 069 699. 24176wk

**SZYBKA** pożyczka do 5000 zł! Równe raty, bez ukrytych opłat. Provident Polska S.A. 600 400 288 (taryfa wg opłat operatora). 2110/pp

**KREDYT** bez sprawdzania BIK-u do 5.000zł, pod zastaw samochodu, hipoteczne, konsolidacja; 63 256 04 04. 234/13/WK

**PRZEDSIĘBIORCO!** Szybka pożyczka dla firmy. Nawet 7000 zł! Provident Polska S.A. 600 400 288 (taryfa wg opłat operatora). 2110/pp

**LOMBARD.** Pożyczki pod zastaw (złoto, srebro, telefony, laptopy, rtv i inne. Skup złota i srebra - najwyższa cena. Turek, ul. Armii Krajowej 28, tel. 63 278 31 99. 24068wk

**ALE** szybka gotówka - nawet 5000 zł! Proste zasady, bez zbędnych formalności. Provident Polska S.A. - 600-400-295. (opłata wg taryfy operatora) 470K

**NAUKA**

**OŚRODEK** Szkolenia Kierowców Kursy Zawodowe Zenon Kurzawa Turek ul. Milewskiego 10 tel. (63) 289 40 03,697 463 005 Prawo jazdy- wszystkie kategorie oraz kursy zawodowe: KWA-LIFIKACJA WSTĘPNA PRZYSPIESZONA, wózki jezdniowe- rozpoczęcie dn. 18.04.2013r. (czwartek) godz. 15:00, spawalnicze- rozpoczęcie dn. 16.04.2013r. (wtorek) godz. 16:00, HDS i podnośniki koszowe- rozpoczęcie dn. 20.04.2013r. (sobota) godz. 8:00, palaczy C.O, ADR- rozpoczęcie dn. 26.04.2013r. (piątek) godz. 17:00, szkolenie okresowe kierowców kat.C i D, pilarki łańcuchowe, koparko-ładowarki i inne kursy. **PRACOWNIA PSYCHOLOGICZNA** czynna dn. 20.04.2013 ( sobota ) od godziny 8:00 21/DK

**ANGIELSKI** - korepetycje z dojazdem do klienta. Tanio! Turek i okolice; 505 679 308. 24343wk

**TANIEC** - nauka tańca towarzyskiego dla par, osób samotnych, pierwszy taniec dla nowożeńców; 784 089 970. 24232wk

**AUTO - MOTO**

**kupię**



**Auto-Skup** - złomowanie pojazdów, wszystkie, całe rozbite, skorodowane, spalone. Wystawiamy dokumenty na wyrejestrowanie i zwrot polisy OC. Dojazd gratis. Najlepiej ceny. Gotówka od ręki; tel. 790 461 112 [www.autoguziec.pl](http://www.autoguziec.pl) 24307wk

**KASACJA (SKUP) POJAZDÓW**

**Wystawianie Zaświadczeń Obrębów 51 504 166 391** 217/13/WK

**BOSCH Service Kasacja pojazdów - recykling**

Skup aut powypadkowych, skorodowanych, całych oraz motocykli. Wydajemy zaświadczenia do Wydziału Komunikacji **601-745-335** 219/KW

**KASACJA POJAZDÓW**

Skup pojazdów powypadkowych, zniszczonych  
Wystawiamy zaświadczenie o wycofaniu z eksploatacji  
**603-603-742** 211/KW

**SKUP** aut - złomowanie pojazdów, uszkodzone, skorodowane, angliki, wszystkie do 2.000zł, wycena i dojazd gratis, pieniądze do ręki i bez udreki; 697 008 004; 790 461 112. 24372wk

**AUTO-SKUP** - złomowanie pojazdów, przyjmujemy pojazdy przeznaczone do kasacji, każde auta całe lub rozbite, płacimy gotówką, odbieramy własnym transportem. Ceków; 692 938 333. 242DK

**KUPIĘ** każde auto do 1500zł, stan techniczny obojętny. 693-731-006. 219/KW

**ZŁOMUJ bezpiecznie!** Nie daj się nabrać pokretnym handlarzom na lewe zaświadczenie o złomowaniu lub fikcyjną umowę sprzedaży! Złomuj pojazd w profesjonalnej stacji demontażu w Turku - Słodków Kolonia. Płacimy gotówką, transport bezpłatny; 63 278 50 03; 601 791 974. 22/13/WK

**AUTOZŁOMOWANIE** pojazdów: powypadkowe, całe oraz motocykle. Wydajemy zaświadczenia do Wydziału Komunikacji. 785-193-979, 727-575-085. 219/KW

**AUTOZŁOMOWANIE**, skup aut całych i powypadkowych, odbiór od klienta. Wystawiamy zaświadczenia do Wydziału Komunikacji. 54-286-54-88; 512-301-441. 2178/KW

**sprzedam**

**FORD Focus** 1.8 TDDI, 2001r., bardzo zadbane, po wszystkich wymianach, 201.825 km, 9.500zł; 609 438 443. 24150wk

**PEUGEOT 207 SW** 1.6 HDI Sport, 90KM, 2007r., bogate wyposażenie, stan bdb., 73.000 km; 606 454 696. 24340wk

**OPEL Meriva** 1.7CDTI, 2006r., Renault Scenic 1.9TDI, 2001r., Renault Megane kombi 1.9DCI, 2005r.; 884 983 666; 63 279 91 19. 24261wk

**CITROEN Berlingo** 1.4 benz., 2003r., 169.000 km, salon Polska, 9.300zł; 63 24 13 181. 24271wk

**RENAULT Scenic** 1.9 DCI, 2001r., srebrny metalik, 8.300zł do negocjacji; 661 477 937. 24285wk

**PRZYCZEPY** lekka 2-osiowa o wym. 270x135 na osiach Knott, druga 1-osiowa na resorach, mniejsza; 665 362 272. 24296wk

**TOYOTA Yaris** 1.0 benz., 2000r., 140.000 km, 2pp, el. szyby i lusterka, klimatyzacja; 691 225 059. 24328wk

**FIAT Punto** 1.1, 1996r.; 724 546 804. 24358wk

**RENAULT Megane** 1.6, 1996r.; 723 859 911. 24336wk

**RENAULT Laguna** kombi, 2003r., diesel, 5-drzwi, szary metalik; 782 258 561. 24351wk

**PEUGEOT 307 2.0HDI**, 90KM, 2002r., złoty metalik, klimatronik, pełne wyposażenie, stan bdb., cena do uzgodnienia; 693 667 803. 24347wk

**CITROEN C4**, 2006r., benzyna, 5-drzwi, srebrny, 14.500zł; 782 258 561. 24351wk

**VW Polo** 1.2 + LPG, 2004r., srebrny metalik, 5-drzwi, pełne wyposażenie, stan bdb.; 600 906 427. 24353wk

**VW Golf II** 1.8 + LPG, 1997r., składak, OC do lipca, brak przeglądu - sprawny; 605 414 111. 24366wk

**VW Passat B5** 1.8 + LPG, sedan, 1998r., el. szyby i lusterka, abs, c. zamek z pilotem; 724 838 113. 24376wk

**GOLF V** 1.9TDI, 2005r., granat metalik, 147.000 km, 5-drzwi, pełna elektryka, 8pp, klimatronik, opłacony; 515 902 808; 607 960 786. 24337wk

**SEAT Toledo** 1.8 + LPG (2-letni), 1992r., opłacony, el. szyby i lusterka; 605 414 111. 24366wk

**RENAULT Clio** 1.2 + LPG, 2002r., zielony, 3-drzwi, cena do uzgodnienia; 696 235 744. 24380wk

**LEKARSKIE**

**JAN WIESIOŁEK**

specjalista ginekolog-położnik  
Przyjmuje w ramach umowy z NFZ:  
w poniedziałki od 14.00 - 18.00  
środy i czwartki od 8.00 - 12.00

Przyjęcia:  
Turek, os. Miranda 13  
tel. 63 278 47 83, 601 498 350  
Poza tym przyjęcia prywatne. 117K

**GABINETY LEKARSKIE**

SPECJALISTA GINEKOLOG  
**POŁOŻNIK Dorota Wiesiołek**  
- badania USG -certyfikat  
- sonda dopochwowa  
- USG piersi  
- krioterapia nadżerek  
Wizyty: czwartek po uzgodnieniu telefonicznym: 695 423 767

INTERNISTA  
**SPECJALISTA CHOROÓB PŁUC Krzysztof Wiesiołek**  
- także badania USG  
Wizyty po uzgodnieniu telefonicznym: tel. 600 92 91 06.  
**TUREK, OSIEDLE MIRANDA 13** 237/DK

**DANUTA RAFALSKA**

ginekolog - położnik  
przyjmuje w ramach umowy z NFZ

pon. 8<sup>00</sup> -12<sup>00</sup>  
wt. 8<sup>00</sup> -12<sup>00</sup>  
śr. 8<sup>00</sup> -12<sup>00</sup>  
czw. 13<sup>00</sup> -18<sup>00</sup>

Turek, Jedwabnicza 1 (Miranda)  
tel. 63 280 33 72, kom. 607 912 128 216/13/WK

**MEDICAL**

Gabinet Laryngologiczny

- Prof. dr hab med. Wojciech Golusiński
- Lek. med. Piotr Pieńkowski
- Dr n. med. Paweł Golusiński

Rejestracja telefoniczna

telefon stacjonarny **63-249-13-15**  
od poniedziałku do czwartku 15.00-19.00:  
lub telefon komórkowy **667-445-882**  
od poniedziałku do piątku 10.00-20.00

Konin, ul. Powstańców Wielkopolskich 16 218/AS

**PRYWATNY GABINET KARDIOLOGICZNY**

Konin, ul. Poznańska 116 (dojazd autobusami 52 i 58)

Wykonujemy: echo serca, EKG, testy wysiłkowe, Holter EKG i ciśnieniowy, porady kardiologiczne.

USG naczyń obwodowych (wykonuje lek. med. Z. Duchniewska)

Przyjmują lekarze:

**Zofia Duchniewska** – kardiolog  
poniedziałki od godz. 15.30, soboty od 9.00  
rej. telefoniczna: **0607-224-954**

**Sławomir Kępski** – kardiolog  
wtorki, czwartki od godz. 15.30, rej. telefoniczna: **0605-618-205**

**Paweł Michalski** – kardiolog  
środy, piątki od 15.30, rej. telefoniczna: **0601-180-832** 452K

**GABINET LEKARSKI CHIRURGICZNY**

LECZENIE ŻYŁAKÓW USG żył i tętnic

**Dariusz Janiak** specjalista chirurg  
Turek, ul. Gorzelniana 1 (Dom Usług II p.)  
Przyjęcia w środy, piątki od godz. 16<sup>00</sup> rejestracji tel. 603 399 464

- USG dopplerowskie żył i tętnic
- USG tętnic szyjnych
- USG brzucha, tarczycy
- Skleroterapia
- leczenie owrzodzeń żylnych

**GABINET LEKARSKI**

specjalista chorób wewnętrznych lek. med. Marcin Krupa

**ECHO SERCA z dopplerem doppler tkankowy**

EKG, Wizyty domowe EKG w domu pacjenta  
środa, piątek od godz. 16.00 po rejestracji telefonicznej  
inne terminy po uzgodnieniu tel. 605 658 117,  
Rejestracja: tel. 667 041 120  
Turek, ul. Gorzelniana 1 (Dom Usług II p.) 226/DK

**Specjalistyczny Gabinet Psychologiczno-Seksuologiczny**

**Sylwia Osada**  
Konin-Zatorze  
rejestracja telefoniczna

**791-825-800**  
[www.seksuologkonin.pl](http://www.seksuologkonin.pl) 217/DK

**GABINET STOMATOLOGICZNY**

lek. stom. Renata Talarczuk-Matthiaschik

Turek, ul. Skrzetuskiego 3 (osiedle Zapalczane)  
dojazd od ul. Uniejowskiej lub Słonecznej  
tel. 63 278 49 79 lub 609 219 662

Przyjmuje w ramach kontraktu z NFZ (dorośli, dzieci, protetyka)  
poniedziałek 12.00 - 18.00  
wtorek, 8.00 - 14.00, środa 8.00 - 11.00  
Prywatnie: wtorek, środa i piątek od 16.00 do 20.00  
sobota 10.00 do 14.00 144DK

**GABINET PSYCHOTERAPII**  
mgr Mirosław Konieczny  
doświadczony psychoterapeuta i hipnoterapeuta Ericksonowski  
Kalisz, ul. Puławskiego 21  
rejestracja w godz. 14.00 - 16.00  
tel. 509 134 419, 509 953 211  
[www.necesarus.pl](http://www.necesarus.pl)

- uzależnienia (alkohol, leki, narkotyki, hazard...)
- zaburzenia odżywiania (bulimia, objadanie)
- zaburzenia funkcji seksualnych
- zaburzenia lękowe i nerwicowe
- problemy w związkach (terapia par)

**ANDRZEJ KRĘGIEL**  
Gabinet Chirurgiczny  
- leczenie żylaków odbytu  
- konsultacje chirurgiczne  
- drobne zabiegi chirurgiczne  
- kontrole poszpitalne  
poniedziałki od 18.00  
czwartki od 16.00  
Turek, ul. Folwarczna 1  
tel. 501 03 07 16

**GABINET STOMATOLOGICZNY**  
lek. stom. Jarosław Dawicki  
Turek, ul. Armii Krajowej 21  
tel. 63 278 22 39  
czynne: środa w godz. 14.00 - 20.00

**Twój Optyk** Turek, ul. Nowa 16  
pn-pt 9.00 - 18.00  
sobota 10.00 - 14.00  
Mikołaj Mialo  
dr n.med. okulista  
tel. 63 278 54 77  
695 035 065

**PRYWATNY GABINET OKULISTYCZNY**  
dr n. med. KINGA HADŁAW-DURSKA  
specjalista chorób oczu  
Turek, ul. Browarna 20, tel. 63 289 36 85  
(wejście od ul. Piłsudskiego przez salon optyczny)

**APARATY „DAW-MED” SŁUCHOWE**  
UMOWA z NFZ  
\* możliwość dofinansowania z PCPR i uzyskania aparatu za darmo  
darmowe badanie słuchu  
Turek, ul. Armii Krajowej 21  
tel. 63 278 22 39  
czynne od pn - pt 9.00 - 16.00

TERAPIA rodzinna, problemy małżeńskie i wychowawcze..  
Gabinet Psychologiczny - Marcin Wasiak. 607-690-341.  
GABINET rehabilitacyjny - fizykoterapia, masaże lecznicze, wyszczuplające, antycelulitowe. Dojazd do pacjenta. Turek, Folwarczna 1 (przychodnia Medix); 663 384 416.

**SPECJALISTYCZNA PRAKTYKA LEKARSKA**  
lek. med. Przemysław Nowicki  
specjalista chirurg; lekarz medycyny estetycznej  
kom. 601-897-666; nowicki.przem@gmail.com; www.cho-mes.pl  
Gabinet prywatny ZOZIMP Med-Alko  
Konin, ul. Przyjaźni 3, tel. 63-243-13-90  
środa od godz. 15.00  
**MES MEDYCYN ESTETYCZNA**  
Adres służbowy: Wojewódzki Szpital Zespolony Oddział Chirurgii Ogólnej i Onkologicznej  
Konin, ul. Szpitalna 45, tel. 63-240-43-31

**SKLEROTERAPIA**  
- leczenie żylaków  
specjalista chirurgii ogólnej  
**RADOSŁAW SKIBA**  
www.leczenie.turek.pl  
- USG z Dopplerem tętnic szyjnych  
- USG żył kończyn dolnych  
- leczenie owrzodzeń żylnych  
- USG jamy brzusznej  
Gabinet Lekarski - przyj.: wt. i czw. od 16-ej  
Turek, ul. Gorzelniarna 1 (Dom Ustug)  
Rejestracja: tel. 0503 044 886

**GABINET UROLOGICZNY**  
Lek. Arkadiusz Matusiak  
Turek, ul. Chełmońskiego 2  
Czynny codziennie od 16.30  
Tel. 693 281 836  
- USG  
- BEZOPERACYJNE kruszenie kamieni w ramach ubezpieczenia

**GABINET GINEKOLOGICZNY**  
specjalista ginekolog -położnik  
**Barbara Struglińska**  
- badania USG  
- sonda dopochwowa  
Turek, ul. Gorzelniarna 24  
czwartek od 15.30 i inne dni po uzgodnieniu telefonicznym tel. 63 278 40 35, 609 795 269

**LOGOPEDA** - terapia zaburzeń mowy, usprawnianie i udoskonalanie sprawności językowych dzieci i dorosłych, możliwość dojazdu do klienta; 661 952 377.

**PRAKTYKA LEKARSKA**  
dr n. med.  
**MAREK BAKALARZ**  
specjalista ginekolog-położnik  
**USG, USG 4D**  
Turek, ul. Niepodległości 21  
przyjmuje:  
pon. śr. czw. od godz. 15.30  
sobota od godz. 9.00  
Rejestracja: pon. śr. czw. od godz. 14.30  
[www.ginekolog-turek.pl](http://www.ginekolog-turek.pl)  
tel. 063 278 09 44

**RWA kulszowa i ból pleców**  
- nowoczesne i skuteczne leczenie. Lek. Andrzej Kroszczyński, specjalizacja w USA. Kalisz, ul. Kwiatowa 1., tel. 62 757 33 53; kom. 785 752 225; [www.rehab.pl](http://www.rehab.pl)

**eko-watt**  
NOWE NIŻSZE CENY W 2013 ROKU  
Zestaw dla 2-4 osób **PROMOCJA!!!**  
Zestawy solarne już od **5400 zł** z montażem po dofinansowaniu 45%  
OFERUJEMY:  
FACHOWE DORADZTWO TECHNICZNE, MONTAŻ, SERWIS  
• **KOLEKTORY SŁONECZNE**  
• **KOLEKTORY FOTOWOLTAICZNE**  
Więcej informacji:  
tel: 600 254 255; 46 831 0022  
[www.eko-watt.pl](http://www.eko-watt.pl)

CODZIENNIE TANIO CODZIENNIE TANIO

**Intermarché SUPER**

SER GOUDA  
1 KG

**13<sup>99</sup>**  
18,99



TERAZ JESZCZE  
**TANIEJ**

CUKIERKI CZEKOLADOWE WOLNOŚĆ  
1KG

-MICHALKOWE  
-PYSZNYE  
-TRUFLE  
-ŚLĄSKIE



**10<sup>99</sup>**  
14,99

TERAZ JESZCZE  
**TANIEJ**

Oferta ważna od 16 kwietnia do 22 kwietnia 2013, jeśli nie wystąpił błąd w druku lub do wyczerpania asortymentu. Sprzedaż wyłącznie detaliczna. Ceny zawierają podatek VAT. Zdjęcia i wygląd produktów mogą nieznacznie odbiegać od rzeczywistości.  
18/2013



Oferta ważna

od 16 kwietnia wtorek do 22 kwietnia poniedziałek  
**SZANOWNI KLIENCI**

POLECAMY

**PRODUKTY GARMAŻERYJNE**

WYRABIANE  
W NASZYM SKLEPIE



- ☺ pierogi z kapustą i grzybami 8,99zł/kg
- ☺ pierogi z mięsem 10,99zł/kg
- ☺ pierogi z serem 11,99zł/kg
- ☺ krokiety z kapustą i grzybami 14,99zł/kg
- ☺ krokiety z mięsem 14,99zł/kg
- ☺ kopytka 7,99zł/kg
- ☺ kluski śląskie 7,99zł/kg
- ☺ kapusta zasmażana 8,99zł/kg
- ☺ naleśniki z serem 9,99zł/kg
- ☺ paszteciki z mięsem ~~14,99zł/kg~~ 9,90zł/kg
- ☺ surówka z białej kapusty 6,49zł/kg
- ☺ surówka z kapusty pekińskiej 7,99zł/kg
- ☺ placki ziemniaczane 5,99zł/kg
- ☺ placek drożdżowy 9,99zł/kg
- ☺ blok czekoladowy 23,90zł/kg



62-700 Turek pn. - sb. 7:00 - 21:00  
ul. Kolska Szosa 3/5 nd. - 9:30 - 18:00

Turkolandia w MDK-u, czyli...

# Dzieci zagrają w bajkach dla dzieci

W sobotę, 20 kwietnia w MDK-u zaprezentują się mali turkowscy aktorzy. Z własnymi interpretacjami znanych bajek wystąpią szkolne teatry i myli się ten kto pomyśli, że to amatorszczyzna.

Podczas Prezentacji Teatrów Dziecięcych „Turkolandia” pokażą się najlepsze dziecięce grupy teatralne. Program rozpoczyna się o godzinie 10.30 „Krzywą bajką” Teatru Szpilka ze Szkoły Podstawowej nr 1. O godz. 11.00 „Awantura w muzeum” w wykonaniu Teatru „Fuks” ze Szkoły Podstawowej nr 5 w Turku. Pół godziny później, o 11.30 „Sen o Śpiącej Królewnie” pokaże Teatr „Szpilka mini” ze Szkoły Podstawowej nr 1. Na godz. 12.20 zaplanowano „Księżniczkę na ziarnku grochu”, spektakl gościnny Akademii Wyobraźni z Wrocławia.

Impreza zakończy się o godz. 13.20. Zapraszamy najmłodszych i tych troszkę starszych, wstęp nie jest bile-  
towany.

boxa

## SKUP ZŁOMU STALOWEGO

**Uwaga!**

**Zanim sprzedaż złom u konkurencji zadzwoń i sprawdź nasze ceny**



**Płacimy gotówką**

1. Punkt Skupu w Turku  
ul. Milewskiego 16, tel. 601 584 727
2. Punkt Skupu  
Cisew 146, tel. 697 433 362



Zawiadamiam, że w związku z pracami eksploatacyjnymi nastąpi przerwa w dostawie energii elektrycznej w następujących miejscowościach woj. wielkopolskiego i łódzkiego:

- gm. Turek - Grabieniec 60045, w godzinach. 08:00-11:00, w dniu .22.04.2013
- gm. Tuliszków - Ruda 60971, w godzinach. 09:00-12:00, w dniu .22.04.2013
- gm. Malanów - Malanów 60650 obw.2, w godzinach. 11:00-13:00, w dniu 23.04.2013
- gm. Uniejów - Uniejów 60477, w godzinach. 09:00-14:00, w dniu.23.04.2013
- gm. Tuliszków - Sarbicko 60511; 60152; 60512; 60617; 60618, Bagno 60503; 61020; 61021; Gadowskie Holendry 60500; 61040; 60501; 60832, 60499, Nowy Świat 60483; 60502, Krępa 61031; 60504; 61032; 60923, Tuliszków 60510; 60505 Szkoła; 06043 Oczyszczalnia Ścieków, w godzinach. 08:00-09:00, w dniu.23.04.2013
- gm. Turek - Sarbicko 60511; 60152; 60512; 60617; 60618, Krępa 60923, Tuliszków 60510; 60505 Szkoła; 06043 Oczyszczalnia Ścieków, w godzinach. 11:00-15:00, w dniu .24.04.2013
- gm. Dąbie - Sarbicko 60511; 60152; 60512; 60617; 60618, Bagno 60503; 61020; 61021; Gadowskie Holendry 60500; 61040; 60501; 60832, 60499, Nowy Świat 60483; 60502, Krępa 61031; 60504; 61032; 60923, Tuliszków 60510; 60505 Szkoła; 06043 Oczyszczalnia Ścieków, w godzinach. 15:00-16:00, w dniu .24.04.2013
- gm. Turek - Stodków Kolonia 60007, w godzinach. 09:00-14:00, w dniu .24.04.2013
- gm. Uniejów - Uniejów 60477, w godzinach. 09:00-14:00, w dniu.24.04.2013
- gm. Uniejów - Uniejów 61007, w godzinach. 09:00-14:00, w dniu.25.04.2013
- gm. Turek - Turek 60964, w godzinach. 12:00-14:00, w dniu.25.04.2013
- gm. Dobra - Łęg Piekarski, w godzinach. 09:00-14:00, w dniu.25.04.2013
- gm. Przykona - Dąbrowa 60370; 60341 Hydrofornia; 60371; 61146, Młyniska 60150; 60853, Zimotki 61115, Jakubka 61099, Trzysze 60199, w godzinach. 10:00-15:00, w dniu.25.04.2013

ENERGA-OPERATOR SA Oddział w Kaliszu, Rejon Dystrybucji w Turku  
62-700 Turek, ul. Górnicza 14, tel. 63 289 76 00, fax 63 289 76 20,  
Telefoniczne Biuro Obsługi Klienta: 801 200 100; Pogotowie Energetyczne: 991  
rzd.turek@kalisz.energa.pl www.energa-operator.pl

z180/9/DK

# OKNA z PCV



62-730 DOBRA, ul. Kilińskiego 109  
tel. 063 289 21 65  
fax 063 279 98 92

Kupujesz  
bezpośrednio  
u producenta

OKNA  
BEZ  
OŁOWIU

CENY  
PRODUCENTA  
!!!

Zalety okien z firmy LANKO:

- rabat do 47% - okno 865x1435mm w cenie 250zł netto
- najpopularniejszy system Deceunick z okuciami Roto
- podwyższona sztywność okna
- posiadają certyfikat że są wykonane ze 100% PCV
- posiadają certyfikat europejski CE
- na produkt udzielamy gwarancji - 5 lat

[www.lanko.pl](http://www.lanko.pl)

z23/DK

1102-1/13

OGŁOSZENIE

Prezes Sądu Rejonowego w Turku na podstawie art. 32a§ 2 ustawy z dnia 27 lipca 2001 roku Prawo o ustroju sądów powszechnych w brzmieniu obowiązującym od dnia 01 stycznia 2013 roku ogłasza konkurs na stanowisko

**Dyrektora Sądu Rejonowego w Turku,**

ul. Legionów Polskich 4, 62-700 Turek

Szczegółowe informacje zamieszczone zostały na stronie internetowej [www.turek.sr.gov.pl](http://www.turek.sr.gov.pl) w zakładce Oferty pracy.

Zgłoszenia kandydatów wraz z wymaganymi dokumentami należy składać w Oddziale Administracyjnym Sądu Rejonowego w Turku - pokój 32, II piętro wraz z podaniem oznaczenia konkursu z dopiskiem „Konkurs na stanowisko dyrektora” lub przesłać drogą pocztową na adres Prezes Sądu Rejonowego w Turku, ul. Legionów Polskich 4, 62-700 Turek (decyduje data stempla pocztowego), w terminie do dnia 02 maja 2013r., tel. 63 278 57 60 wew. 22.

Turek, dnia 12 kwietnia 2013r.

Prezes Sądu Rejonowego w Turku (-) Barbara Sowińska

z86/DK

## BRT – Choroby kręgosłupa i stawów

BRT to nowoczesna metoda opracowana przez lekarzy i biofizyków. Jest skuteczna w przypadkach, kiedy medycyna i farmakologia są bezradne. Dużą skuteczność działania zawdzięcza temu, że każdy przypadek rozpatrywany jest indywidualnie. Nie powoduje skutków ubocznych, nie stosuje się w niej lekarstw, zastrzyków i bolesnych operacji.

To wspinałem, że istnieje metoda, która tak pomaga w leczeniu. Sąsiad wyleczył się BRT z nadciśnienia, a mnie namówił, abym spróbował leczyć zmiany zwyrodnieniowe kręgosłupa z rwą kulszową – mówi pan Zdzisław. Brałem tabletki i zastrzyki i tak było od zawsze. Teraz jednak one nie pomagały na moje dolegliwości. Zastanawiałem się jak można wyleczyć schorowany kręgosłup inaczej niż skalpelem. Miałem już propozycję operacji, ale zwlekałem. Teraz wiem, że nie było powodów do obaw. Życie bez bólu jest fantastyczne, jakbym się ponownie narodził.



Jestem 50-letnim kierowcą. Od dłuższego czasu uskarżałem się na ból prawego kolana, które nasiliły się po długotrwałej jeździe.

Po konsultacji u ortopedy i przeprowadzonej artroskopii lekarz stwierdził zwyrodnienie III stopnia stawu kolanowego. Choroba spowodowała obrzęk i przykurcz w stawie kolanowym. Wskazaniem ortopedy było abym zapisał się w kolejkę na endoprotezę, na którą oczekuje się wiele lat. Leki przeciwbólowe, które otrzymywałem nie przynosiły ulgi. W gazecie przeczytałem o metodzie BRT, którą polecał lekarz. W gabinecie BRT uzyskałem informacje, że ta terapia zatrzyma proces zwyrodnieniowy i ustąpią dolegliwości bólowe.

Zmiany zwyrodnieniowe odcinka szyjnego kręgosłupa stwierdził lekarz po badaniu fizykalnym i neurologicznym, potwierdzonym zdjęciem RTG. Miałam ból karku, zawroty głowy, drętwienie lewej ręki. Przyczyna to praca w biurze przy komputerze po 10 - 12 godzin. Lekarz zalecił fizykoterapie i lek przeciwbólowy. Niestety po miesiącu ból nie ustąpił. Lekarz zaproponował terapię biorezonansową stosowaną na zachodzie od kilkunastu lat. To terapia bezbolesna, bez leków oraz skutków ubocznych tak dokuczających przy leczeniu farmakologicznym. Po zastosowaniu 10 zabiegów szyja już mnie nie boli, nie drętwie mi ręka. Kontrolne badanie neurologiczne potwierdziło poprawę.

Metoda BRT można leczyć:

Otyłość, alkoholizm, alergie, astmę, łuszczycę, stawy zwyrodnieniowe stawów i kręgosłupa, choroby serca, nerwice, depresje.

RZUC PALENIE – jednorazowy zabieg, metoda opracowana przez lekarzy

[www.odczulanie.pl](http://www.odczulanie.pl)

KONIN, ul. Dworcowa 7, pok. 9, tel. 0603 589 312

z25/DK



Sun Day  
Zdzisław Krzesiński

[www.sunday-okna.pl](http://www.sunday-okna.pl)

tel. 63 280 20 24

Turek, ul. 3 Maja 8 (Dom Strażaka)



JEZERSKI  
MARKOWE OKNA

**OKNA I DRZWI**  
PCV, ALUMINIUM, DREWNO

**WIOSENNY ROZKWIAT  
PROMOCJI**

nowa bogatsza oferta



VEKA, SCHUCO, Aluplast  
BRÜGMANN, SALAMANDER, GEALAN,  
WINKHAUS, MACO

**DRZWI WEWNĘTRZNE I ZEWNĘTRZNE**

!!! DRZWI PRZECIWPOŻAROWE !!!



BALUSTRADY, BRAMY GARAŻOWE, ROLETY

KRISPOL

## KRZYŻÓWKA NR 16



**OMEGA**  
Cisew 150, tel. 607 124 969

JAZDA KONNA W SIODLE

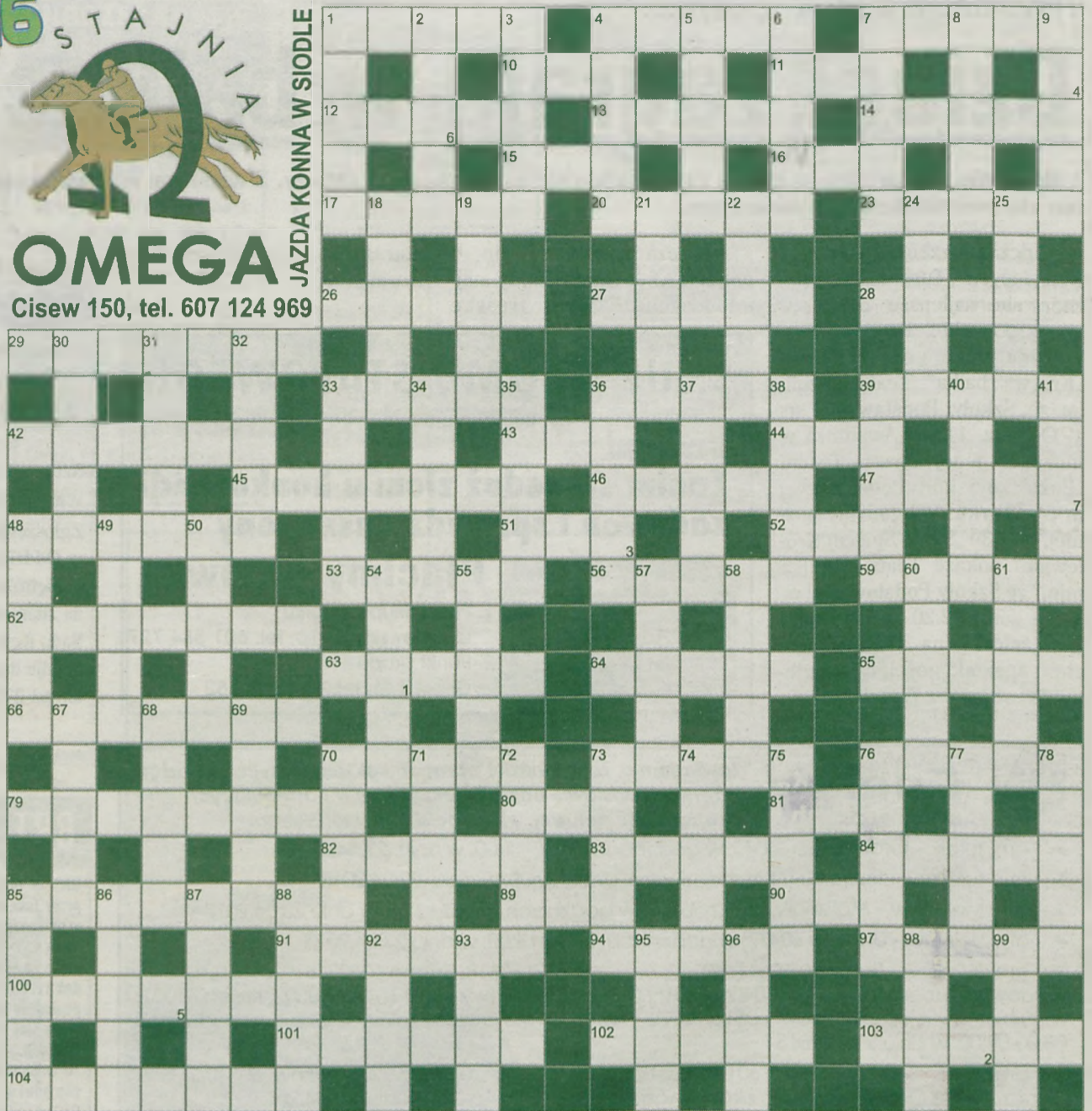
Hasło wyślij SMS-em na numer 71601, a w treści wpisz: et.hasło imię nazwisko miejscowosc (miejsce wyrazu hasła ma znajdować się rozwiązanie krzyżówki, nie używaj polskich znaków). Koszt wysłania jednego SMS-a to 1 zł netto (1,23 zł brutto). W tym numerze do wygrania kupon na jazdę konną w Stajni „Omega” w Cisewie 150.

Termin nadsyłania zgłoszeń do poniedziałku, 22 kwietnia, do godz. 12.00. Dane laureatów zostaną opublikowane we wtorek, 23 kwietnia.

W tym tygodniu podwójny karnet na uniejowskie Termy otrzymuje: Michał Świątowski z Turku. Gratulujemy.

**Poziome:** 1. kuje konie, 4. dodatek do umowy, 7. na niej aktor, 10. część sztuki teatralnej, 11. największa z ropuch, 12. drzewo Laury i Filona, 13. wolne w pracy, 14. zapis w testamentcie, 15. jednostka mocy, 16. dachowiec, 17. stan, pas, 20. australijska rzeka, 23. polski koncern naftowy, 26. paka, 27. tłusta na obrusie, 28. uciekinier, 29. odbiorca przesyłki, 33. kłamstwo, 36. pływa w barszczu, 39. gatunek gołębia, 42. mur, 43. przyciąga wzrok, 44. jednostka miary długości, stosowana w krajach anglosaskich, 45. najmniejszy z ssaków, 46. tępą zakończona część siekiery, 47. porozumienie stron, 48. zastój, 51. tył konia, 52. z Lechem i Czechem, 53. w powiedzeniu nogą zamiata, 56. tureckie miasto, 59. deser na spódnicy, 62. mieszkanka Tokio, 63. tarapaty, kłopoty, 64. ...Mittfoch, zespół Lecha Janerki, 65. zapowiedź w prasie, 66. na płyty winylowe, 70. kraj nad Dźwiną, 73. indyjskie imię męskie, 76. karmi cudze dziecko, 79. szkodnik upraw, 80. wada wzroku, 81. towarzysza Adama, 82. puls, 83. biokatalizator, 84. rodzaj zamka do drzwi, 85. podwyższenie na trumnie, 89. napisał „Żywoć człowieka poczcziwego”, 90. marka proszku do prania, 91. ucieczka z lekcji, 94. potocznie o niskiej osobie, 97. odgłos na planie, 100. chrusty, 101. sitko, 102. na niej kokosy, 103. czarna..., gatunek pająka, 104. mała remiza.

**Pionowe:** 1. zeszyt dawniej, 2. krakowskie wzgórze, 3. jest nią kijanka, 4. uprzywilejowane karty w grze, 5. suwak, 6. szybki oddech u noworodka, 7. karkołomny skok, 8. Jerzy, trener, 9. promieniotwórczy pierwiastek z podgrupy skandowców, 18. siostra Balladyny, 19. zastój, 21. zbiór map, 22. kompan Tytusa i Atomka, 24. kurort dla dzieci, 25. grecka piosenkarka, 30. podmiejska willa, 31. tkanina z Torunia, 32. larum, 33. do pykania, 34. można na niej odpocząć w parku, 35. zespół rockowy z Trzcianki, 36. cywilna lub sądowa, 37. szczęście gdy się znajdzie, 38. żółta farba, 39. gdy kamień wpada w wodę, 40. podwójne drzwi, 41. rzadkie imię żeńskie, 48. bohaterka serialu, 49. indyjska waluta, 50. rosyjski aparat fotograficzny, 54. nad nim Kruszwica, 55. korpus, 57. ujście rzeki, 58. oby nie poszła w las, 60. wypłacana z ZUS-u, 61. napój z goryczką, 67. krwi lub organów, 68. pod ramieniem, 69. rodzaj literacki, 70. nazywana na dziurkę, 71. czeska ciężarówka, 72. „psie” wyspy, 73. arabski władca, 74. klomb, 75. 2:2, 76. czarodziej, 77. znak firmowy, 78. na wyższe stanowisko, 85. na półce z nabią, 86. Julian, poeta, 87. nadzienie, 88. królowa zwierząt, 92. srebrne lub złote, 93. klub piłkarski z Madrytu, 95. myśliwski pies gończy, 96. mezopotamskie miasto, 98. za nią sklepowa, 99. napój z pianką,



## HOROSKOP

**BARAN**

Znajdziesz się w centrum wielu ważnych wydarzeń. Nie działaj pochopnie w sprawach, które będą skutkować w przyszłości. Pozwól sobie na małą przyjemność.

**BYK**

Nieco gorsza kondycja psychofizyczna sprawi, że poczujesz się zagubiona. Jeśli czegoś nie będziesz pewna, wysłuchaj rady bliskich osób. Dbaj o gardło!

**BLIŹNIĘTA**

Będziesz wciąż zabiegana i zamyślona. Przecież nie musisz wszystkiego robić sama. Poproś rodzinę, aby wyręczyli cię w wielu sprawach. A ty koniecznie odpocznij!

**RAK**

Odniesiesz wrażenie, że żyjesz tylko po to, aby pracować. Musisz znaleźć granicę pomiędzy sprawami zawodowymi a rodzinnymi. Zadbaj o siebie!

**LEW**

Nie myśl o samych przyjemnościach, skup się na realiach. W pracy pojawi się kłopot, który będzie spędzał ci sen z oczu. Nie warto jednak tak się przejmować!

**PANNA**

Pewność siebie to nic złego, ale uważaj, aby nie stać się zarozumiałą. Zważaj również na to, co mówisz do innych. Możesz kogoś urazić swoimi spostrzeżeniami.

**WAGA**

Twoje kompetencje zawodowe będą nie do podważenia. Dbaj o dobre relacje ze współpracownikami. W domu ciepła atmosfera. Będziesz emanować seksapilem.

**SKORPION**

Przed tobą intensywny tydzień w firmie. Ciągłe zabieganie i myślenie o wielu sprawach naraz bardzo cię zmęczy. Nie przesadzaj z wydatkami podczas zakupów.

**STRZELEC**

Drobne sprawy będą ci sprawiać największą radość. Zaczynasz dostrzegać wartość tego, co dotąd wydawało ci się bardzo oczywiste, np. wiosenny śpiew ptaków.

**KOZIOROŻEC**

Nie dąż do perfekcji we wszystkim, bo to się nie uda. Ciesz się z małych osiągnięć, spektakularne sukcesy zostawiając innym. Ty też będziesz mieć swoje 5 minut.

**WODNIK**

W zarządzaniu nie będziesz miała sobie równych. Czasem jednak pokaż ludziom, że masz wrażliwe serce i umiesz słuchać. Dobrze zaplanuj każdy dzień.

**RYBY**

Jak najszybciej pozatławiaj sprawy urzędowe, aby potem mieć czas dla rodziny i siebie. Nie szczydź innym pochwał, a sobie sprawiaj drobne przyjemności.

## Urząd Pracy

Aktualne oferty pracy z dn 15.04.2013 r.

1. Pracownik produkcji, książeczka do celów sanitarno-epidemiologicznych, trzy zmiany, pon.-pt, umowa na czas określony, pełen etat, praca przy produkcji lodów, Turek,
2. Technik farmaceutyczny w Aptece Szpitalnej, średnie, min. 2 lata stażu aptecznego, wymagany odbyty staż apteczny, jednozm., od 7.35, umowa na czas określony, pełen etat, sprzedaż leków, Turek,
3. Szwaczka, doświadczenie w szyciu na stebnowce, umiejętność szycia na stebnowce, jednozm., umowa na czas określony, pełen etat, szycie odzieży, Bądków Pierwszy,
4. Pracownik fizyczny, zawodowe, jednozm., umowa na okres próbny, pełen etat, praca fizyczna przy produkcji elementów metalowych, Turek,
5. Pracownik fizyczny, kurs spawania gazowego -cięcie tlenem lub acetylenem, świadectwo kwalifikacyjne E i D (eksploatacji i dozoru), preferowane osoby posiadające badania pozwalające na pracę na wysokości, jednozm., umowa czas określony, pełen etat, stawianie elementów słupów kratowych, spawanie, cięcie

- elementów, prace na wysokości pow. 3 metrów, Przykona
- 6 Sprzedawca-prezenter handlowy, chęć poszerzania wiedzy z zakresu technik sprzedaży oraz wiedzy produktowej, umiejętność pracy w zespole, łatwość w nawiązywaniu kontaktów, umiejętność radzenia sobie ze stresem, niekaralność, jednozm., umowa czas określony, pełen etat, obsługa klienta, realizacja planu sprzedaży, fachowe doradztwo, pomoc w załadunku towaru, Turek
  7. Kelnerka, min. zawodowe, min. 0,5 roku doświadczenia jako kelner, dwuzmianowa, co drugi dzień, umowa na okres próbny, pół etatu, bezpośrednia obsługa klienta w restauracji, Olszówka
  8. Kontroler jakości, min. średnie techniczne, min. 2 lata na stanowisku kontrolera jakości, znajomość rysunku technicznego, znajomość urządzeń pomiarowych, dwuzmianowa, umowa na czas określony, cały etat, kontrola jakości wykonywanych detali z żeliwa i stali, Uniejów
  9. Specjalista ds. Sprzedaży, min. średnie, doświadczenie w aktywnej sprzedaży i bezpośrednio obsłudze Klienta,

- umiejętność szybkiego uczenia się... Turek
10. Rzeźnik, podstawowe, jednozm., umowa na czas nieokreślony, cały etat, rozbiór mięsa, Tuliszków, możliwość przyuczenia
  11. Blacharz samochodowy, min. 3 lata, jednozm., pon.-pt. 08.00-16.00, umowa na okres próbny, cały etat, naprawy blacharskie, Stodków Kolonia
  12. Spawacz metodą MIG MAG, uprawnienia spawacza MIG MAG, dwuzmianowa, umowa na czas określony, cały etat, spawanie detali pojemników transportowych, Dzierżazna
  13. Kierowca kat. C+E, min. zawodowe, min. 2 lata – udokumentowane, prawo jazdy kat. B, uprawnienie na przewóz rzeczy, umowa na czas określony, cały etat, praca w spedycji, teren kraju i zagranicy
  14. Kucharz-kierowca, min. 1 rok doświadczenia jako kucharz, prawo jazdy kat. B, jednozm., 12.00-22.00 pn-nd, umowa na okres próbny, cały etat, samodzielna praca jako kucharz w restauracji, rozwój dań na wynos, Turek

Jednocześnie PUP w Turku oświadcza, że w/w oferty pracy ze względu na termin druku i kolportażu prasy mogą ulec zmianie lub dezaktualizacji. Szczegółowej informacji mogą Państwo uzyskać w Powiatowym Urzędzie Pracy w Turku, ul. Komunalna 6, pok. 4, tel.: 63 280-23-59, 63 280-23-89, 63-280-23-80 lub pod bezpłatnym numerem (z Orange, Plus i z telefonów stacjonarnych) 800 999 920



## Redakcja

ul. Kolska Szosa 3  
62-700 Turek  
tel./fax. 63 278 53 41  
interwencje: tel. 63 289 18 88  
e-mail: echo@turek.net.pl  
www.echoturku.net.pl

WYDAWCA: Wydawnictwo Przegląd Koniński sp. z o.o.

REDAKTOR NACZELNY: Andrzej Jarek

ZASTĘPCA REDAKTORA NACZELNEGO: Iwona Kujawa

REDAGUJE ZESPÓŁ: Olga Boksa, Michał Jarek, Sebastian Kaczmarek, Daniel Kąciak, Wiesław Klecha, Iwona Łechtańska, Andrzej R. Tyczyno, Przemysław Zajęc oraz współpracownicy: Dawid Cytrowski, Ryszard Troczyński, Jacek Gajewski, Beata Grzelka

BIURO OGŁOSZEŃ: Turek, ul. Kolska Szosa 3, tel. 63 278 53 41

KOLPORTAŻ: tel. 501 575 917, 693 706 220

Redakcja zastrzega sobie prawo dokonywania skrótów i poprawek w nadsyłanych tekstach. Materiałów nie zamawianych nie zwracamy. Za treść ogłoszeń i reklam nie odpowiadamy.

NAKLAD: 8.300 egz. DRUK: AGORA S.A., 64-920 Piła, ul. Krzywa 35

# PROFI<sup>TM</sup>

poszukuje osoby na stanowiska:

## SZWACZ

Zadania: Szycie pokrowców zgodnie z technologią  
Wymagania: Umiejętność szycia na maszynach przemysłowych

## MONTER/TAPICER/KLEJACZ

Zadania: Prawidłowe wykonywanie prac montowania, tapicerowania i klejenia krzesel  
Wymagania: Zdolności manualne, mile widziane doświadczenie

## ŚLUSARZ

Zadania: Obróbka elementów metalowych  
Wymagania: Zdolności manualne, mile widziane doświadczenie

## OPERATOR MASZYN CNC

Zadania: Wykonywanie operacji na maszynach CNC  
Wymagania: Wykształcenie średnie techniczne, zdolności manualne

Prosimy składać CV na adres:  
PROFI Sp. z o.o. ul. Górnicza 8 Turek  
lub nae-mail: m.kopczynska@profi.pl

www.profi.pl

## DECOREX

Kolska Szosa 11 (obok Kauflandu)

Oferuje w najniższych cenach

- panele podłogowe, ściennie
- piaskowce
- kamień elewacyjny
- plytki, gresy
- kamienie ogrodowe

**Promocja piaskowca**

pn - pt 9<sup>00</sup> - 18<sup>00</sup>  
sobota 9<sup>00</sup> - 14<sup>00</sup>

Pomiary i dowóz na terenie Turku GRATIS

## AUTO GAZ

TUREK UL. MILEWSKIEGO 8

tel: 63 289 74 66, 63 289 74 75

**NOWOŚĆ!!!**

INSTALACJA DO SAMOCHODÓW Z BEZPOŚREDNIM WTRYSKIEM GAZU (TSI, TFSI, FSI, THPI, GDI)

Dobierzemy odpowiedni typ i rodzaj instalacji do twojego samochodu

SERWIS MOTORYZACYJNY

- WULKANIZACJA
- MYJNIA • MECHANIKA
- KLIMATYZACJA
- STACJA KONTROLI POJAZDÓW

LANDIRENZO POLSKA

LOWATO

## WULKANIZACJA

BB SERWIS SAMOCHODOWY

Niższe temperatury Niższe ceny!

NASZ SERWIS OFERUJE USŁUGI W ZAKRESIE:

- naprawa samochodów ciężarowych, dostawczych i osobowych
- naprawa manualnych skrzyń biegów i silników
- wymiana olejów i płynów eksploatacyjnych
- kompleksowe naprawy przyczep i naczepr wszystkich marek
- naprawa układów hamulcowych
- serwis wulkanizacyjny
- komputerowa diagnostyka samochodów ciężarowych, dostawczych i osobowych
- montaż szyb do wszystkich marek
- klejenie odprysków szyb
- spawanie aluminium
- naprawa ogrzewania: Webasto, EBERSPACHER
- sprzedaż części zamiennych

SERWIS CZYNNY: BIURO tel. 63 228 88 40  
Pn - Pt 7.00 - 16.00 Artur kom. 607 890 363  
Sob 7.00 - 15.00 Marek kom. 728 424 222  
serwis@bednarek.turek.pl

DOJAZD DO MIEJSCA AWARI NA TERENIE POLSKI I POZA GRANICAMI KRAJU 24H

Wymiana oleju GRATIS!

Zapraszamy

## Alicja BIURO TURYSTYCZNE

Wyjazdy do Teatru Muzycznego do Łodzi:

18.05.2013 Człowiek z La Manchy  
25.05.2013 Wielka sława to żart  
Humorystyczny hit na Dzień Matki  
Spektakl "Klimakterium i już"  
26.05.2013 Teatr Jaracza w Łodzi

**Wczasy z dojazdem autokarem:**

**Krynica Zdrój**  
17.06 - 23.06.2013 - cena: 700 zł

**Dartłówek**  
29.06 - 05.07.2013 - cena: 680 zł  
06.07 - 12.07.2013 - cena: 780 zł  
13.07 - 09.07.2013 - cena: 780 zł

**Jastrzębia Góra**  
23.09 - 29.06.2013 - cena: 675 zł  
29.06 - 05.07.2013 - cena: 750 zł  
05.07 - 11.07.2013 - cena: 800 zł  
11.08 - 17.08.2013 - cena: 800 zł  
25.08 - 31.08.2013 - cena: 700 zł

**Karwia**  
27.07 - 03.08.2013 - cena: 650 zł  
03.08 - 10.08.2013 - cena: 650 zł  
10.08 - 17.08.2013 - cena: 650 zł

**Łeba:**  
17.08 - 24.08.2013 - cena: 780 zł

**Polańczyk - Bieszczady**  
16.09 - 22.09.2013 - cena: 750 zł

**Morska Przygoda - kolonie letnie w Jastrzębiej Górze** - cena: 875 zł

Weekend majowy nad morzem  
01.05 - 05.05.2013 Cena: 475 zł/os.  
w cenie: przejazd autokarem, zakwaterowanie, wyżywienie

Turek, ul. Kolska Szosa 3  
tel. 63 278 88 45

## Prosimy...

przekaż 1% swojego podatku na potrzeby

dzieci z domu dziecka rodzin znajdujących się w trudnej sytuacji życiowej

**KRS 00000 47 365**

tel. 63 278 53 41  
www.echoturku.net.pl

## Pierwsze w Turku Przedszkole Językowe

Zaprasza na zapisy dzieci w wieku **od 2-5 lat**

**Zapewniamy:**

- codzienną naukę języka angielskiego
- bogaty program zajęć dodatkowych - bezpłatnych (zajęcia matematyczne, teatralne, sportowe, plastyczne - techniczne, umuzykalniające - taneczne, rytmika)
- doświadczoną wykwalifikowaną dwujęzyczną kadre
- indywidualne podejście do każdego dziecka
- fantastyczną atmosferę

Więcej informacji można uzyskać w sekretariacie:  
Turek, ul. Kościuszki 17  
tel. 63 289 13 83, 502 791 361

## NOWO OTWARTY SKLEP

Cała paleta zieleni

**F.H.U. GreenEco**

DRZEWIA I KRZEWY OZDOBNE  
ANDRZEJ PASIK

**PROMOCJE** szczegóły na stronie internetowej

www.greeneco-pasik.pl Laski 13E, 62-731 Przykona  
e-mail: green\_eco@onet.eu tel. 63 729 663

## TYLKO PRZEZ OKIENKO TRANSFEROWE OPLA

POZYSKAJ WYBITNEGO REPREZENTANTA NIEMIEC.

12 kwietnia zaczyna się okienko transferowe Opla.

Tylko 9 dni na zakup Opla w wyjątkowej cenie.

Astro Active już za **52 900 zł**

Corsa Active już za **34 950 zł**

Zafira Family już za **59 900 zł**

www.opel.pl Opel Kredyt

Wir leben Autos.

Firma Domcar Sp. z o.o. zaprasza do swoich salonów w Koninie i w Kaliszu [www.domcar.pl](http://www.domcar.pl)  
Konin, ul. Spółdzielców 9a, tel. 63-242-20-88 Kalisz, ul. Poznańska 24, tel. 62-768-19-04

# KACIK



## noworodka



**Gabriela Dziembowska**  
córka Agnieszki i Józefa  
ur. 26 marca, godz. 8.55  
waga 3200, długość 52 cm



**... Witczak**  
córka Agnieszki i Rafała  
ur. 26 marca, godz. 21.20  
waga 3500, długość 55 cm



**Nikola Cieślińska**  
córka Sylwii i Tomasza  
ur. 31 marca, godz. 8.45  
waga 3360, długość 54 cm



**Marcel Górski**  
syn Anety i Dawida  
ur. 31 marca, godz. 12.10  
waga 4220, długość 57 cm



**Lena Szajrych**  
córka Doroty i Krzysztofa  
ur. 31 marca, godz. 20.40  
waga 2850, długość 51 cm



**Lena Mruk**  
córka Aleksandry i Rafała  
ur. 31 marca, godz. 22.10  
waga 2840, długość 51 cm



**Sara Kubiak**  
córka Anety i Grzegorza  
ur. 1 kwietnia, godz. 10.20  
waga 3200, długość 52 cm

## Mali – wielcy artyści

**Nina Grabara i Oskar Brzowski - uczniowie ze Szkoły Podstawowej nr 1 w Turku, w tym roku uczestniczyli już w kilku konkursach piosenki. Dodatkowo drugoklasistka osiąga sukcesy w rywalizacjach recytatorskich.**

Dziewięcioletnia Nina Grabara reprezentująca Miejski Dom Kultury w Turku, zajęła pierwsze miejsce w finale konkursu recytatorskiego „Czerwieńcie, zieleńcie się słowa”. Po zwycięstwie w poniedziałkowej rywalizacji (22 marca) w Strzałkowie, jako jedyna reprezentantka powiatu turkowskiego, otrzymała nominację do wielkopolskiego konkursu „Wierszydelko”, który odbył się w piątek, 12 kwietnia w Ślesinie. Tam też została nagrodzona.

Nina jest uczennicą klasy artystycznej Szkoły Podstawowej nr 1. Jej wychowawcą jest Izabela Ochota. Drugoklasistka, uczestniczy też w przeglądach piosenki. W duecie wraz z kolegą z klasy - Oskarem Brzostowskim, wyśpiewali nagrodę w powiatowym festiwalu piosenki dziecięcej i młodzieżowej „Mikrofon, Scena i Ty”. Jako reprezentanci „jedyńki”, zakwalifikowali się do półfinału festiwalu „Wygraj Sukces”, który odbędzie się w maju w Ostrowie Wielkopolskim.

Nina i Oskar wraz z koleżankami i kolegami z klasy występują w teatryku szkolnym „Szpilka Mini” i mają na swoim koncie nagrody za przedstawienia teatralne. **it**



Nina Grabara podczas występu na konkursie recytatorskim „Wierszydelko” w Ślesinie.

## USC informuje

**Urodzenia:** Jakub Kominiarczyk

**Śluby:**

**USC Brudzew:**

Dominika Wróblewska i Kamil Fabisiak

**USC Tuliszków:**

Dominika Siepka i Radosław Kubiak

**Zgony:**

**USC Brudzew:** Marianna Chmielewska

**USC Kawęczyn:** Stanisław Bajan,

Stanisław Mruk, Stanisław Ślusarek

**USC Tuliszków:** Czestawa Karpińska

**USC Władysławów:** Józef Rusek

**USC Turek:** Stefania Kurzawa



**STOLTUR®**  
JAN I MARIAN MILLER  
zał. 1898 r.

Zakład Usług Pogrzebowych  
Turek, ul. Kołsha Szosa 38 A  
tel. (063) 280 26 30  
kom. 0601 499 344

**POGRZEBY TRUMNY**

- pełna organizacja i obsługa pogrzebu
- transport zwłok w kraju i zagranicą
- największy wybór w Polsce
- ceny producenta

**Pogrzeb z trumną już od 950,00 zł (brutto)**  
Służymy Państwu pomocą i opieką w tym bardzo trudnym momencie **całodobowo**

**ZAKŁAD POGRZEBOWY CAŁODOBOWY**  
**Radosław Kosmowski**  
tel. 605 200 604 tel. 605 114 604  
Tuliszków, ul. Poznańska 6; Turek, ul. Łąkowa 4

Usługi pogrzebowe: organizacja i obsługa uroczystości pogrzebowych, duży wybór trumien, urny, krzyże, tabliczki, nekrologi, odzież żałobna, przewóz zmarłych, oprawa muzyczna uroczystości pogrzebowych, wieńca, wiązanki, konkurencyjne ceny, płatność w terminie dogodnym dla klienta, życzliwa i fachowa pomoc

**Usługi Pogrzebowe "ORAY"**  
**W. Papierska**  
Turek, ul. Poduchowne 1

TRUMNY oraz KOMPLEKSOWA OBSŁUGA POGRZEBU  
Przewóz w kraju i poza granicami RP  
Przewóz na terenie Turku i powiatu tureckiego - GRATIS  
Profesjonalna obsługa, życzliwość i wszelka pomoc  
Płatności w dogodnym dla klienta terminie (również przelewem)  
Dyżur całodobowy: tel. 63 278 41 25, kom. 601 87 16 90  
e-mail: orayturek@wp.pl

**ZAKŁAD POGRZEBOWY**

**Jerzy PACHOLCZYK**  
Uniejów, oddział: TUREK, PLAC SIENKIEWICZA  
Tel. 063 278 81 57 (Pl. Wojska Polskiego 10)

CAŁODOBOWA OBSŁUGA pod nr. tel.: 063 288 85 54, 0609 731 454

**KOMPLEKSOWA OBSŁUGA POGRZEBU**

- TRUMNY - CHŁODNIA w Turku lub Uniejowie
- PRZEWÓZ ZMARŁYCH Z DOMU DO CHŁODNI oraz TRUMIEN NA TERENIE CAŁEGO POWIATU NIEODPŁATNIE
- MOŻLIWOŚĆ PŁATNOŚCI PO POGRZEBIE
- PRZY KOMPLEKSOWEJ OBSŁUDZE ZNIŻKA W CENIE
- Pogrzeby POWYPADKOWE i POSEKCYJNE